

Luka

¹ Kwa kuwa watu wengi wamekaa ili kuandika habari za mambo yaliyotukia katikati yetu,

² kama vile yalivyokabidhiwa kwetu na wale waliokuwa mashahidi walioyaona na watumishi wa Bwana,

³ mimi nami baada ya kuchunguza kila kitu kwa uangalifu kuanzia mwanzo, nilimua kukuandikia habari za mambo hayo, ewe mtukufu Theofilo,

⁴ ili upate kujua ukweli kuhusu yale uliy-ofundishwa.

Kuzaliwa Kwa Yohana Mbatizaji Kwatabiriwa

⁵ Wakati wa Herode mfalme wa Uyahudi, palikuwa na kuhani mmoja jina lake Zekaria, ambaye alikuwa wa ukoo wa kikuhani wa Abiya. Elizabeti mkewe alikuwa pia mzao wa Aroni.

⁶ Zekaria na Elizabeti mkewe wote walikuwa watu wanyofu mbele za Mungu, wakizishiika amri zote za Bwana na maagizo yote bila lawama.

⁷ Lakini walikuwa hawana watoto, kwa sababu Elizabeti alikuwa tasa; nao wote wawili walikuwa wazee sana.

⁸ Siku moja ilipokuwa zamu ya kikundi cha Zekaria, yeeye akifanya kazi ya ukuhani Hekaluni mbele za Mungu,

⁹ alichaguliwa kwa kura kwa kufuata desturi za ukuhani, kuingia Hekaluni mwa Bwana ili kufukiza uvumba.

10 Nao wakati wa kufukiza uvumba ulipowadia, wale wote waliokuwa wamekusanyika ili kuabudu walikuwa nje wakiomba.

11 Ndipo malaika wa Bwana, akiwa amesimama upande wa kuume wa madhabahu ya kufukizia uvumba, akamtokea Zekaria.

12 Zekaria alipomwona huyo malaika, akafadhaika sana, akajawa na hofu.

13 Lakini malaika akamwambia, “Usiogope, Zekaria, kwa maana Mungu amesikia maombi yako. Mkeo Elizabeti atakuzalia mtoto wa kiume, nawe utamwita jina lake Yohana.

14 Yeye atakuwa furaha na shangwe kwako, nao watu wengi watashangilia kwa sababu ya kuzaliwa kwake.

15 Kwa kuwa atakuwa mkuu mbele za Bwana, kamwe hataonja mvinyo wala kinywaji chochote cha kulevyaa, naye atajazwa Roho Mtakatifu hata kabla ya kuzaliwa kwake.

16 Naye atawageuza wengi wa wana wa Israeli warudi kwa Bwana Mungu wao.

17 Naye atatangulia mbele za Bwana katika roho na nguvu ya Eliya, ili kuigeuza mioyo ya baba kuwaelekea watoto wao, na wasiotii warejee katika hekima ya wenye haki, ili kuliweka tayari taifa lililoandaliwa kwa ajili ya Bwana.”

18 Zekaria akamuuliza malaika, “Jambo hilo linawezekanaje? Mimi ni mzee na mke wangu pia ana umri mkubwa.”

19 Malaika akamjibu, akamwambia, “Mimi ni Gabrieli, nisimamaye mbele za Mungu, nami nimetumwa kwako ili nikuambie habari hizi njema.

20 Basi sasa kwa kuwa hujaamini maneno yangu ambayo yatatimizwa kwa wakati wake, utakuwa bubu hadi siku ile mambo haya yatakapotukia.”

21 Wakati huo watu walikuwa wanamngojea Zekaria nje huku wakishangaa kukawia kwake mle Hekaluni.

22 Alipotoka akawa hawezi kusema nao, wao wakatambua kuwa ameona maono ndani ya Hekalu. Lakini kwa kuwa alikuwa bubu, akawa anawaashiria kwa mikono.

23 Muda wake wa kuhudumu Hekaluni ulipomalizika, akarudi nyumbani kwake.

24 Baada ya muda usio mrefu, Elizabeti mkewe akapata mimba, naye akajitenga kwa miezi mitano.

25 Akasema, “Hili ndilo Bwana alilonitendea aliponiangalia kwa upendeleo na kuniondolea aibu yangu mbele ya watu.”

Kuzaliwa Kwa Yesu Kwatabiriwa

26 Mwezi wa sita baada ya Elizabeti kuptata mimba, Mungu alimtuma malaika Gabrieli aende Galilaya katika mji wa Nazareti,

27 kwa mwanamwali bikira aliyekuwa ameposwa na mtu mmoja jina lake Yosefu wa nyumba ya Daudi. Jina la huyu mwanamwali bikira ni Maria.

28 Naye malaika akaja kwake akamwambia: “Salamu, wewe uliyebarikiwa, Bwana yu pamoja nawe!”

29 Maria akafadhaishwa sana na maneno haya, akajiuliza moyoni, “Salamu hii ni ya namna gani?”

30 Ndipo malaika akamwambia, “Usiogope, Maria, umepata kibali kwa Mungu.

31 Tazama, utachukua mimba, nawe utamzaa mtoto mwanaume na utamwita jina lake Yesu.

32 Yeye atakuwa mkuu, naye ataitwa Mwana wa Aliye Juu Sana. BWANA Mungu atampa kitu cha enzi cha Daudi baba yake.

33 Ataimiliki nyumba ya Yakobo milele, na ufalme wake hautakuwa na mwisho.”

34 Maria akamuuliza huyo malaika, “Maadamu mimi ni bikira, jambo hili litawezekanaje?”

35 Malaika akamjibu, “Roho Mtakatifu atakujilia juu yako, nazo nguvu zake Yeye Aliye Juu Sana zitakufunika kama kivuli. Kwa hiyo mtoto atakayezaliwa atakuwa mtakatifu, naye ataitwa Mwana wa Mungu.

36 Tazama, jamaa yako Elizabeti amechukua mimba katika uzee wake, na huu ni mwezi wake wa sita, yeye aliyeitwa tasa.

37 Kwa maana kwa Mungu hakuna lisilowezekana.”

38 Maria akasema, “Tazama, mimi ni mtumishi wa Bwana. Na iwe kwangu kama ulivyosema.” Kisha malaika akaondoka, akamwacha.

Maria Aenda Kumtembelea Elizabeti

39 Wakati huo Maria akajiandaa, akaharakisha kwenda katika mji mmoja kwenye vilima vya Uyahudi.

40 Akaingia nyumbani kwa Zekaria na kumsalimu Elizabeti.

41 Naye Elizabeti aliposikia salamu ya Maria, mtoto aliyekuwa tumboni mwake akaruka. Elizabeti akajazwa na Roho Mtakatifu,

⁴² akapaza sauti kwa nguvu akasema, “Umebarikiwa wewe mionganoni mwa wanawake, naye mtoto utakayemzaa amebarikiwa.

⁴³ Lakini ni kwa nini mimi nimepata upendeleo kiasi hiki, hata mama wa Bwana wangu afike kwangu?

⁴⁴ Mara tu niliposikia sauti ya salamu yako, mtoto aliyeko tumboni mwangu aliruka kwa furaha.

⁴⁵ Amebarikiwa yeye aliyeamini kwamba lile Bwana alilomwambia litatimizwa.”

Wimbo Wa Maria Wa Sifa

⁴⁶ Naye Maria akasema:

“Moyo wangu wamwadhimisha Bwana,

⁴⁷ nayo roho yangu inamfurahia

Mungu Mwokozi wangu,

⁴⁸ kwa kuwa ameangalia kwa fadhili
unyonge wa mtumishi wake.

Hakika tangu sasa vizazi vyote vitaniita aliyebarikiwa,

⁴⁹ kwa maana yeye Mwenye Nguvu
amenitendea mambo ya ajabu:
jina lake ni takatifu.

⁵⁰ Rehemza kake huwaendea wale wamchao,
kutoka kizazi hadi kizazi.

⁵¹ Kwa kuwa ametenda mambo ya ajabu kwa
mkono wake;

amewatawanya wale wenye kiburi
ndani ya mioyo yao.

⁵² Amewashusha watawala toka kwenye viti
vyao vyaa enzi,

lakini amewainua wanyenyekemu.

⁵³ Amewashibisha wenye njaa kwa vitu vizuri,

bali matajiri amewafukuza mikono mitupu.

⁵⁴ Amemsaidia mtumishi wake Israeli,
kwa kukumbuka ahadi yake ya kumrehemu
⁵⁵ Abrahamu na uzao wake milele,
kama alivyowaahidi baba zetu.”

⁵⁶ Maria akakaa na Elizabeti karibu miezi
mitatu, kisha akarudi nyumbani kwake.

Kuzaliwa Kwa Yohana Mbatizaji

⁵⁷ Ulipowadia wakati wa Elizabeti kujifungua,
alizaa mtoto mwanaume.

⁵⁸ Majirani zake na jamii zake wakasikia jinsi
Bwana alivyomfanyia rehema kuu, nao wakafu-
rahi pamoja naye.

⁵⁹ Siku ya nane wakaja kumtahiri mtoto,
wakataka yule mtoto aitwe Zekaria, ambalo
ndilo jina la baba yake.

⁶⁰ Lakini mama yake akakataa na kusema,
“Hapana! Jina lake ataitwa Yohana.”

⁶¹ Wakamwambia, “Hakuna mtu ye yote katika
jamaa yako mwenye jina kama hilo.”

⁶² Basi wakamfanyia Zekaria baba yake ishara
ili kujuu kwamba yeye angependa kumpa mtoto
jina gani.

⁶³ Akaomba wampe kibao cha kuandikia na
kwa mshangao wa kila mtu akaandika: “Jina
lake ni Yohana.”

⁶⁴ Papo hapo kinywa chake kikafunguliwa na
ulimi wake ukaachiwa, akawa anaongea akim-
sifu Mungu.

⁶⁵ Majirani wote wakajawa na hofu ya Mungu,
na katika nchi yote ya vilima vya Uyahudi watu
walikuwa wakinena juu ya mambo haya yote.

66 Kila aliyesikia habari hizi alishangaa akauliza, "Je, mtoto huyu atakuwa mtu wa namna gani?" Maana mkono wa Bwana ulikuwa pamoja naye.

Unabii Wa Zekaria

67 Zekaria, baba yake, akajazwa na Roho Mtakatifu, naye akatoa unabii, akisema:

68 "Ahimidiwe Bwana, Mungu wa Israeli,
kwa kuwa amewajilia watu wake na
kuwakomboa.

69 Naye ametusimamishia pembe* ya wokovu
katika nyumba ya Daudi mtumishi wake,

70 kama alivyonena kwa vinywa vya manabii
wake watakatifu tangu zamani,

71 kwamba atatuokoa kutoka kwa adui zetu,
na kutoka mikononi mwao wote
watuchukiao:

72 ili kuonyesha rehema kwa baba zetu
na kukumbuka Agano lake takatifu,

73 kiapo alichomwapia baba yetu Abrahamu:

74 kutuokoa kutoka mikononi mwa adui zetu,
tupate kumtumikia yeye pasipo hofu

75 katika utakatifu na haki mbele zake,
siku zetu zote.

76 "Nawe mtoto wangu, utaitwa nabii wa Aliye
Juu Sana;

kwa kuwa utamtangulia Bwana
na kuandaa njia kwa ajili yake,

77 kuwajulisha watu wake juu ya wokovu
utakaopatikana kwa kusamehewa dhambi
zao,

* **1:69** Pembe hapa inamaanisha nguvu.

⁷⁸ kwa ajili ya wingi wa rehema za Mungu wetu,
nuru itokayo juu itatuzukia

⁷⁹ ili kuwaangazia wale waishio gizani
na katika uvuli wa mauti,
kuiongoza miguu yetu katika njia ya amani."

⁸⁰ Yule mtoto akakua na kuongezeka nguvu
katika roho; akaishi nyikani hadi siku ile alipo-
jionyesha hadharani kwa Waisraeli.

2

Kuzaliwa Kwa Yesu (Mathayo 1:18-25)

¹ Siku zile Kaisari Augusto alitoa amri kwamba
watu wote waandikishwe katika ulimwengu wa
Kirumi.

² (Orodha hii ndiyo ya kwanza iliyofanyika
wakati Krenio alikuwa mtawala wa Shamu*).

³ Kila mtu alikwenda kuandikishwa katika mji
wake alikozaliwa.

⁴ Hivyo Yosefu akapanda kutoka mji wa
Nazareti ulioko Galilaya kwenda Uyahudi,
mpaka Bethlehemu, mji wa Daudi, kwa sababu
ye ye alikuwa wa ukoo na wa nyumba ya Daudi.

⁵ Alikwenda huko kujiandikisha pamoja na
Maria, ambaye alikuwa amemposa naye alikuwa
mjamzito.

⁶ Wakiwa Bethlehemu, wakati wa Maria wa
kujifungua ukawa umetimia,

⁷ naye akamzaa mwanawewe, kifungua mimba.
Akamfunika nguo za kitoto na kumlaza katika

* **2:2** Shamu inamaanisha Syria.

hori ya kulia ng'ombe, kwa sababu hapakuwa na nafasi katika nyumba ya wageni.

Wachungaji Na Malaika

8 Katika eneo lile walikuwako wachungaji waliokuwa wakikaa mashambani, wakilinda makundi yao ya kondoo usiku.

9 Ghafula tazama, malaika wa Bwana akawatokea, nao utukufu wa Bwana ukawang'aria kotekote, wakaingiwa na hofu.

10 Lakini malaika akawaambia: "Msiogope. Kwa maana tazama nawaletea habari njema za furaha itakayokuwa kwa watu wote.

11 Leo katika mji wa Daudi kwa ajili yenu amezaliwa Mwokozi, ndiye Kristo[†] Bwana.

12 Hii ndiyo itakayokuwa ishara kwenu: Mtamkuta mtoto mchanga amefunikwa nguo za kitoto na kulazwa katika hori ya kulia ng'ombe."

13 Ghafula pakawa na jeshi kubwa la mbinguni pamoja na huyo malaika wakimsifu Mungu wakisema,

14 "Atukuzwe Mungu juu mbinguni,
na duniani iwe amani kwa watu alioridhia."

15 Hao malaika walipokwisha kuondoka na kwenda zao mbinguni, wale wachungaji wakamezana wao kwa wao, "Twendeni Bethlehemu tukaone mambo haya ya ajabu yaliyotukia, ambayo Bwana ametuambia habari zake."

16 Hivyo wakaenda haraka Bethlehemu, wakawakuta Maria na Yosefu na yule mtoto

[†] **2:11** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

mchanga akiwa amelala katika hori la kuliang'ombe.

¹⁷ Walipomwona yule mtoto, wakawaeleza yale waliyokuwa wameambiwa kuhusu huyo mtoto.

¹⁸ Nao wote waliosikia habari hizi wakastaa-jabia yale waliyoambiwa na wale wachungaji wa kondoo.

¹⁹ Lakini Maria akayaweka mambo haya yote moyoni mwake na kuyatafakari.

²⁰ Wale wachungaji wakarudi, huku wakim-tukuza Mungu na kumsifu kwa ajili ya mambo yote waliyokuwa wameambiwa na kuyaona.

²¹ Hata zilipotimia siku nane, ulikuwa ndio wakati wa kumtahiri mtoto, akaitwa Yesu, jina alilokuwa amepewa na malaika kabla hajatungwa mimba.

Yesu Apelekwa Hekaluni

²² Ulipotimia wakati wa utakaso wake Maria kwa mujibu wa Sheria ya Mose, basi Yosefu na Maria walimpeleka mtoto Yerusalem, ili kumweka wakfu kwa Bwana

²³ (kama ilivyoandikwa katika Sheria ya Bwana, kwamba, "Kila mtoto wa kiume kifungua mimba atawekwa wakfu kwa Bwana"),

²⁴ na pia kutoa dhabihu kulingana na yale yaliyonenwa katika Sheria ya Bwana: "Hua wawili au makinda mawili ya njiwa."

²⁵ Basi alikuwako huko Yerusalemu mtu mmoja jina lake Simeoni, ambaye alikuwa mwenye haki na mcha Mungu, akitarajia faraja ya Israeli, na Roho Mtakatifu alikuwa juu yake.

26 Roho Mtakatifu alikuwa amemfunulia kuwa hatakuwa kabla hajamwona Kristo wa Bwana.

27 Simeoni, akiwa ameongozwa na Roho Mtakatifu, alikwenda Hekaluni. Wazazi walipomleta mtoto Yesu ili kumfanyia kama ilivyokuwa desturi ya Sheria,

28 ndipo Simeoni akampokea mtoto mikononi mwake na kumsifu Mungu, akisema:

29 "Bwana Mwenyezi, kama ulivyoahidi,
sasa wamruhusu mtumishi wako
aende zake kwa amani.

30 Kwa maana macho yangu yameuona wokovu
wako,

31 ulioweka tayari machoni pa watu wote,
32 nuru kwa ajili ya ufunuo kwa watu wa Mataifa
na kwa ajili ya utukufu kwa watu wako
Israeli."

33 Naye Yosefu na mama yake mtoto wakastaa-jabu kwa yale yaliyokuwa yamesemwa kumhusu
huyo mtoto.

34 Kisha Simeoni akawabariki, akamwambia
Maria mama yake, "Mtoto huyu amewekwa kwa
makusudi ya kuanguka na kuinuka kwa wengi
katika Israeli. Atakuwa ishara ambayo watu
watanena dhidi yake,

35 ili mawazo ya mioyo mingi yadhihirike. Nao
upanga utauchoma moyo wako."

36 Tena alikuwako Hekaluni nabii mmoja
mwanamke, jina lake Ana binti Fanueli, wa
kabila la Asheri. Alikuwa mzee sana; naye
alikuwa ameolewa na kuishi na mume kwa
miaka saba tu, kisha mumewe akafa.

37 Hivyo alikuwa mjane na umri wake ulikuwa
miaka themanini na minne. Yeye hakuondoka

humo Hekaluni usiku wala mchana, bali alikuwa akimwabudu Mungu, akifunga na kuomba.

³⁸ Wakati huo huo, Ana alikuja akaanza kusifu, akimshukuru Mungu na kusema habari za huyo mtoto kwa watu wote waliokuwa wakitarajia ukombozi wa Yerusalemu.

³⁹ Yosefu na Maria walipokuwa wamekamilisha mambo yote yaliyotakiwa na Sheria ya Bwana, walirudi mjini kwao Nazareti huko Galilaya.

⁴⁰ Naye yule mtoto akakua na kuongezeka nguvu, akiwa amejaa hekima, na neema ya Mungu ilikuwa juu yake.

Kijana Yesu Hekaluni

⁴¹ Kila mwaka Yosefu na Maria mama yake Yesu walikuwa na desturi ya kwenda Yerusalemu kwa ajili ya Sikukuu ya Pasaka.

⁴² Yesu alipokuwa na umri wa miaka kumi na miwili, walipanda kwenda kwenye Sikukuu hiyo kama ilivyokuwa desturi.

⁴³ Baada ya Sikukuu kumalizika, wakati Yosefu na Maria mama yake walipokuwa wakirudi nyumbani, Yesu alibaki Yerusalemu lakini hawakutambua.

⁴⁴ Wao wakidhani kuwa yuko miongoni mwa wasafiri, walienda mwendo wa kutwa nzima. Ndipo wakaanza kumtafuta miongoni mwa jamaa zao na marafiki.

⁴⁵ Walipomkosa walirudi Yerusalemu ili kumtafuta.

⁴⁶ Baada ya siku tatu wakamkuta ndani ya Hekalu, akiwa ameketi katikati ya walimu wa sheria, akiwasikiliza na kuwaauliza maswali.

47 Wote waliomsikia walistaajabishwa na uwezo wake mkubwa wa kuelewa, na majibu aliyojatoa.

48 Yosefu na Maria mama yake walipomwona walishangaa. Mama yake akamuuliza, "Mwanangu, mbona umetufanyia hivi? Tazama, mimi na baba yako tumekuwa tukikutafuta kwa wasiwasi mkubwa kila mahali."

49 Yesu akawaambia, "**Kwa nini kunitafuta? Hamkujua kwamba imenipasa kuwa katika nyumba ya Baba yangu?**"

50 Lakini wao hawakuelewa maana ya lile alilowaambia.

51 Ndipo akashuka pamoja nao hadi Nazareti, naye alikuwa mtiifu kwao. Lakini mama yake akayaweka moyoni mwake mambo haya yote.

52 Naye Yesu akakua katika hekima na kimo, akimpendeza Mungu na wanadamu.

3

*Yohana Mbatizaji Aanza Kuhubiri
(Mathayo 3:1-12; Marko 1:1-8; Yohana 1:19-28)*

1 Katika mwaka wa kumi na tano wa utawala wa Kaisari Tiberio, Pontio Pilato akiwa mtawala wa Uyahudi, Herode akiwa mfalme wa Galilaya, Filipo ndugu yake akiwa mfalme wa Iturea na nchi ya Trakoniti, na Lisania akiwa mfalme wa Abilene,

2 nao Anasi na Kayafa wakiwa makuhani wakuu, neno la Mungu likamjia Yohana, mwana wa Zekaria huko jangwani.

³ Akaenda katika nchi yote kandokando ya Mto Yordani, akihubiri ubatizo wa toba kwa ajili ya msamaha wa dhambi.

⁴ Kama ilivyoadikwa katika kitabu cha nabii Isaya:

“Sauti ya mtu aliaye nyikani,
‘Itengenezeni njia ya Bwana,
yanyoosheni mapito yake.

⁵ Kila bonde litajazwa,
kila mlima na kilima vitashushwa.

Njia zilizopinda zitanyooshwa,
na zilizoparuza zitasawazishwa.

⁶ Nao watu wote watauona
wokovu wa Mungu.”

⁷ Yohana akauambia ule umati wa watu uliokuwa unakuja ili kubatizwa naye, “Ninyi watoto wa nyoka! Ni nani aliyeaonya kuikimbia ghadhabu inayokuja?

⁸ Basi zaeni matunda yastahiliyo toba. Wala msianze kusema miyoni mwenu kuwa, ‘Sisi tunaye Abrahamu, baba yetu.’ Kwa maana nawaambia kuwa Mungu anaweza kumwinulia Abrahamu watoto kutoka mawe haya.

⁹ Hata sasa shoka limeshawekwa tayari kwenye shina la kila mti. Basi kila mti usiozaa matunda mazuri hukatwa na kutupwa motoni.”

¹⁰ Ule umati wa watu ukamuuliza, “Inatupasa tufanyeje basi?”

¹¹ Yohana akawaambia, “Aliye na kanzu mbili amgawie asiye nayo, naye aliye na chakula na afanye vivyo hivyo.”

12 Watoza ushuru nao wakaja ili wabatizwe, wakamuuliza, “Bwana na sisi inatupasa tufanyeje?”

13 Akawaambia, “Msichukue zaidi ya kiwango mllichopangiwa.”

14 Askari nao wakamuuliza, “Je, nasi inatupasa tufanye nini?”

Akawaambia, “Msimdhulumu mtu wala msimshtaki mtu kwa uongo, bali mridhike na mishahara yenu.”

15 Watu walikuwa na matazamio makubwa. Wakawa wanajiuliza moyoni mwao iwapo Yohana angeweza kuwa ndiye Kristo.*

16 Yohana akawajibu akawaambia, “Mimi nawabatiza kwa maji.† Lakini atakuja aliye na nguvu kuniliko mimi, ambaye sistahili hata kufungua kamba za viatu vyake. Yeye atawabatiza kwa Roho Mtakatifu na kwa moto.

17 Pepeto lake liko mkononi, tayari kusafisha sakafu yake ya kupuria na kuikusanya ngano ghalani, lakini makapi atayateketeza kwa moto usiozimika.”

18 Basi, kwa maonyo mengine mengi Yohana aliwasihhi na kuwahubiria watu Habari Njema.

19 Lakini Yohana alipomkemea Mfalme Herode kuhusu uhusiano wake na Herodia, mke wa ndugu yake, na maovu mengine aliyokuwa amefanya,

20 Herode aliongezea jambo hili kwa hayo mengine yote: alimfunga Yohana gerezani.

* **3:15** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

† **3:16** Tafsiri nyingine zinasema ndani ya maji.

*Kubatizwa Kwa Bwana Yesu
(Mathayo 3:13-17; Marko 1:9-11)*

21 Baada ya watu wote kubatizwa, Yesu naye akabatizwa. Naye alipokuwa akiomba, mbingu zilifunguka.

22 Roho Mtakatifu akashuka juu yake kwa umbo kama la hua, nayo sauti kutoka mbinguni ikasema: “Wewe ni Mwanangu mpandwa; nami nimependezwa nawe sana.”

*Ukoo Wa Bwana Yesu
(Mathayo 1:1-17)*

23 Yesu alikuwa na umri wa miaka thelathini alipoanza huduma yake. Alikuwa akidhaniwa kuwa mwana wa Yosefu,

Yosefu alikuwa mwana wa Eli,

24 Eli alikuwa mwana wa Mathati,

Mathati alikuwa mwana wa Lawi,

Lawi alikuwa mwana wa Melki,

Melki alikuwa mwana wa Yanai,

Yanai alikuwa mwana wa Yosefu,

25 Yosefu alikuwa mwana wa Matathia,

Matathia alikuwa mwana wa Amosi,

Amosi alikuwa mwana wa Nahumu,

Nahumu alikuwa mwana wa Esli,

Esli alikuwa mwana wa Nagai,

26 Nagai alikuwa mwana wa Maathi,

Maathi alikuwa mwana wa Matathia,

Matathia alikuwa mwana wa Semeini,

Semeini alikuwa mwana wa Yoseki,

Yoseki alikuwa mwana wa Yoda,

27 Yoda alikuwa mwana wa Yoanani,

Yoanani alikuwa mwana wa Resa,

Resa alikuwa mwana wa Zerubabeli,

Zerubabeli alikuwa mwana wa Shealtieli,
Shealtieli alikuwa mwana wa Neri,
²⁸ Neri alikuwa mwana wa Melki,
Melki alikuwa mwana wa Adi,
Adi alikuwa mwana wa Kosamu,
Kosamu alikuwa mwana wa Elmadamu,
Elmadamu alikuwa mwana wa Eri,
²⁹ Eri alikuwa mwana wa Yoshua,
Yoshua alikuwa mwana wa Eliezeri,
Eliezeri alikuwa mwana wa Yorimu,
Yorimu alikuwa mwana wa Mathati,
Mathati alikuwa mwana wa Lawi,
³⁰ Lawi alikuwa mwana wa Simeoni,
Simeoni alikuwa mwana wa Yuda,
Yuda alikuwa mwana wa Yosefu,
Yosefu alikuwa mwana wa Yonamu,
Yonamu alikuwa mwana wa Eliakimu,
Eliakimu alikuwa mwana wa Melea,
³¹ Melea alikuwa mwana wa Mena,
Mena alikuwa mwana wa Matatha,
Matatha alikuwa mwana wa Nathani,
Nathani alikuwa mwana wa Daudi,
³² Daudi alikuwa mwana wa Yeso,
Yeso alikuwa mwana wa Obedi,
Obedi alikuwa mwana wa Boazi,
Boazi alikuwa mwana wa Salmoni,
Salmoni alikuwa mwana wa Nashoni,
³³ Nashoni alikuwa mwana wa Aminadabu,
Aminadabu alikuwa mwana wa Aramu,
Aramu alikuwa mwana wa Hesroni,
Hesroni alikuwa mwana wa Peresi,
Peresi alikuwa mwana wa Yuda,
³⁴ Yuda alikuwa mwana wa Yakobo,
Yakobo alikuwa mwana wa Isaki,
Isaki alikuwa mwana wa Abrahamu,

Abrahamu alikuwa mwana wa Tera,
 Tera alikuwa mwana wa Nahori,
³⁵ Nahori alikuwa mwana wa Serugi,
 Serugi alikuwa mwana wa Reu,
 Reu alikuwa mwana wa Pelegi,
 Pelegi alikuwa mwana wa Eberi,
 Eberi alikuwa mwana wa Sala,
³⁶ Sala alikuwa mwana wa Kenani,
 Kenani alikuwa mwana wa Arfaksadi,
 Arfaksadi alikuwa mwana wa Shemu,
 Shemu alikuwa mwana wa Noa,
 Noa alikuwa mwana wa Lameki,
³⁷ Lameki alikuwa mwana wa Methusela,
 Methusela alikuwa mwana wa Enoki,
 Enoki alikuwa mwana wa Yaredi,
 Yaredi alikuwa mwana wa Mahalaleli,
 Mahalaleli alikuwa mwana wa Kenani,
³⁸ Kenani alikuwa mwana wa Enoshi,
 Enoshi alikuwa mwana wa Sethi,
 Sethi alikuwa mwana wa Adamu,
 Adamu alikuwa mwana wa Mungu.

4

Yesu Ajaribiwa Na Shetani (Mathayo 4:1-11; Marko 1:12-13)

¹ Yesu, akiwa amejaan Roho Mtakatifu, akarudi kutoka Yordani. Akaongozwa na Roho Mtakatifu hadi nyikani,

² mahali ambako kwa siku arobaini alikuwa akijaribiwa na ibilisi. Kwa siku zote hiso hakula chochote, hivyo baada ya muda huo akaona njaa.

³ Ibilisi akamwambia, “Ikiwa wewe ni Mwana wa Mungu, amuru jiwe hili liwe mkate.”

⁴ Yesu akajibu akamwambia, “**Imeandikwa: ‘Mtu haishi kwa mkate tu.’**”

⁵ Ibilisi akampeleka hadi juu ya mlima mrefu akamwonyesha milki zote za dunia kwa mara moja.

⁶ Akamwambia, “Nitakupa mamlaka juu ya milki hizi na fahari zake zote, kwa maana zimek-abidhiwa mkononi mwangu nami ninaweza kumpa yejote ninayetaka.

⁷ Hivyo ikiwa utanisujudia na kuniabudu, vyote vitakuwa vyako.”

⁸ Yesu akamjibu, “**Imeandikwa: ‘Mwabudu Bwana Mungu wako na umtumikie yeye peke yake.’**”

⁹ Kisha ibilisi akampeleka mpaka Yerusalem, akamweka juu ya mnara mrefu wa Hekalu, akamwambia, “Kama wewe ndiwe Mwana wa Mungu, jitupe chini kutoka hapa,

¹⁰ kwa maana imeandikwa:

“Atakuagizia malaika zake
ili wakulinde;

¹¹ nao watakuchukua mikononi mwao,
usije ukajikwaa mguu wako katika jiwe.”

¹² Yesu akamjibu, “**Imesemwa, ‘Usimjaribu Bwana Mungu wako.’**”

¹³ Ibilisi alipomaliza kila jaribu, akamwacha Yesu mpaka wakati mwingine ufaao.

*Mwanzo Wa Huduma Ya Galilaya
(Mathayo 4:12-17; Marko 1:14-15)*

¹⁴ Kisha Yesu akarudi mpaka Galilaya, akiwa ameja nguvu za Roho Mtakatifu, nazo habari zake zikaenea katika sehemu zote za nchi za kandokando.

¹⁵ Akaanza kufundisha kwenye masinagogi yao, na kila mmoja akamsifu.

*Yesu Akataliwa Nazareti
(Mathayo 13:53-58; Marko 6:1-6)*

¹⁶ Yesu akaenda Nazareti, alipolelewa, na siku ya Sabato alikwenda katika sinagogi kama ilivyokuwa desturi yake. Akasimama ili asome,

¹⁷ naye akapewa kitabu cha nabii Isaya, akakifungua na kukuta mahali palipoandikwa:

¹⁸ “Roho wa Bwana yu juu yangu,
kwa sababu amenitia mafuta
kuwahubiria maskini habari njema.

Amenitura kuwatangazia wafungwa
kufunguliwa kwao,

na vipofu kupata kuona tena,
kuwaweka huru wanaoonewa,

¹⁹ na kutangaza mwaka wa Bwana uliokubalika.”

²⁰ Kisha akakifunga kitabu, akamrudishia mtumishi na akaketi. Watu wote waliokuwamo katika sinagogi wakamkazia macho.

²¹ Ndipo akaanza kwa kuwaambia, “**Leo Andiko hili limetimia mkiwa mnasikia.**”

²² Wote waliokuwako wakamsifu na kuyastaajabia maneno yake yaliyojaa neema, wakaulizana, “Je, huyu si mwana wa Yosefu?”

²³ Yesu akawaambia, “**Bila shaka mtatumiya mithali hii: ‘Tabibu, jiponye mwenyewe! Mambo yale tuliyosikia kwamba uliyafanya huko Kapernaumu, yafanye na hapa kwenye mji wako.’**”

²⁴ Yesu akasema, “**Amin, nawaambia, hakuna nabii anayekubalika katika mji wake mwenyewe.**

25 Lakini ukweli ni kwamba palikuwa na wajane wengi katika Israeli wakati wa Eliya, mbingu zilipofungwa kwa miaka mitatu na miezi sita pakawa na njaa kuu katika nchi nzima.

26 Hata hivyo Eliya hakutumwa hata kwa mmoja wao, bali kwa mijane mmoja wa Sarepta katika nchi ya Sidoni.

27 Pia palikuwa na wengi wenye ukoma katika Israeli katika siku za nabii Elisha, lakini hakuna hata mmoja wao aliyetakaswa, isipokuwa Naanmani mtu wa Shamu.”*

28 Watu wote katika sinagogi waliposikia maneno haya, wakakasirika sana.

29 Wakasimama, wakamtoa nje ya mji, wakamchukua hadi kwenye kilele cha mlima mahali ambapo mji huo ulikuwa umejengwa, ili wamtupe chini kutoka kwenye mteremko mkali.

30 Lakini yeye akapita papo hapo katikati ya huo umati wa watu akaenda zake.

*Yesu Atoa Pepo Mchafu
(Marko 1:21-28)*

31 Kisha Yesu akashuka kwenda Kapernaumu, mji wa Galilaya, na katika siku ya Sabato akawa anafundisha.

32 Wakashangazwa sana na mafundisho yake, maana maneno yake yalikuwa na mamlaka.

33 Ndani ya sinagogi palikuwa na mtu aliyekuwa amepagawa na pepo mchafu. Naye akapiga kelele kwa nguvu akisema,

* **4:27** Shamu hapa inamaanisha Syria.

34 “Tuache! Tuna nini nawe, Yesu wa Nazareti? Je, umekuja kutuangamiza? Ninakujuwe wewe ni nani. Wewe ndiwe Aliye Mtakatifu wa Mungu!”

35 Basi Yesu akamkemea yule pepo mchafu, akisema, **“Nyamaza kimya! Nawe umtoke!”** Yule pepo mchafu akamwangusha yule mtu chini mbele yao wote, akatoka pasipo kumdhuru.

36 Watu wote wakashangaa, wakaambiana, “Mafundisho haya ni ya namna gani? Anawaa-muru pepo wachafu kwa mamlaka na nguvu, nao wanatoka!”

37 Habari zake zikaanza kuenea kila mahali katika sehemu ile.

Yesu Awaponya Wengi

(Mathayo 8:14-17; Marko 1:29-34)

38 Yesu akatoka katika sinagogi, akaenda nyumbani kwa Simoni. Basi huko alimkuta mama mkwe wa Simoni akiwa ameshikwa na homa kali, nao wakamwomba Yesu amsaidie.

39 Hivyo Yesu akamwinamia na kukemea ile homa, nayo ikamwacha. Akaamka saa ile ile, naye akaanza kuwahudumia.

40 Jua lilipokuwa linatua, watu wakamletea Yesu watu wote waliokuwa na maradhi mbalimbali, naye akaweka mikono yake juu ya kila mgonjwa, naye akawaponya.

41 Pepo wachafu pia wakawatoka watu wengi, nao walipokuwa wakitoka wakapiga kelele, wakisema: “Wewe ni Mwana wa Mungu!” Lakini Yesu akawakemea na kuwazuia wasiseme, kwa maana walimjua kuwa yeye ndiye Kristo.[†]

[†] **4:41** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

⁴² Kesho yake, kulipopambazuka, Yesu alik-wenda mahali pa faragha. Watu wengi wakawa wanamtafuta kila mahali, nao walipomwona wakajaribu kumzuia asiondoke.

⁴³ Lakini yeye akawaambia, “**Imenipasa kuhubiri habari njema za Ufalme wa Mungu katika miji mingine pia, kwa maana kwa kusudi hili nilitumwa.**”

⁴⁴ Naye aliendelea kuhubiri katika masinagogi ya Uyahudi.

5

Kuitwa Kwa Wanafunzi Wa Kwanza (Mathayo 4:18-22; Marko 1:16-20)

¹ Siku moja Yesu alipokuwa amesimama karibu na Ziwa la Genesareti,* watu wengi wakiwa wanasongana kumzunguka ili wapate kusikia neno la Mungu,

² akaona mashua mbili ukingoni mwa ziwa, zikiwa zimeachwa hapo na wavuvi waliokuwa wanaosha nyavu zao.

³ Akaingia katika mojawapo ya hizo mashua ambayo ilikuwa ya Simoni, akamwomba aiso-geze ndani ya maji kidogo kutoka ufuoni. Kisha akaketi na kufundisha watu akiwa mle ndani ya mashua.

⁴ Alipomaliza kunena, akamwambia Simoni, “**Sasa peleka mashua hadi kilindini kisha mshushe nyavu zenu mkavue samaki.**”

* **5:1** Yaani Bahari ya Galilaya.

⁵ Simoni akamjibu, “Bwana, tumefanya kazi ya kuchosha usiku kucha na hatukuvua chochote. Lakini, kwa neno lako nitazishusha nyavu.”

⁶ Nao walipozishusha nyavu zao, wakavua samaki wengi sana, nyavu zao zikajaa zikaanza kukatika.

⁷ Wakawaashiria wavuvi wenzao kwenye ile mashua nyingine ili waje kuwasaidia. Wakaja, wakajaza mashua zote mbili samaki hata zikaanza kuzama.

⁸ Simoni Petro alipoona haya yaliyotukia, alianguka miguuni mwa Yesu na kumwambia, “Bwana, ondoka kwangu. Mimi ni mtu mwenye dhambi!”

⁹ Kwa kuwa ye ye na wavuvi wenzake walikuwa wameshangazwa sana na wingi wa samaki waliokuwa wamepata.

¹⁰ Vivyo hivyo wenzake Simoni, yaani Yakobo na Yohana, wana wa Zebedayo, walishangazwa pia.

Ndipo Yesu akamwambia Simoni, **“Usiogope, tangu sasa utakuwa mvuvi wa watu.”**

¹¹ Hivyo wakasogeza mashua zao mpaka ufuoni mwa bahari, wakaacha kila kitu na kumfuata.

*Yesu Amtakasa Mtu Mwenye Ukoma
(Mathayo 8:1-4; Marko 1:40-45)*

¹² Ikawa siku moja Yesu alipokuwa katika mji fulani, mtu mmoja mwenye ukoma mwili mzima akamjia. Alipomwona Yesu, alianguka chini mpaka uso wake ukagusa ardhi, akamsihi akisema, “Bwana, ukitaka, waweza kunitakasa.”

¹³ Yesu akanyoosha mkono wake, akamgusa yule mtu, akamwambia, “**Nataka. Takasika!**” Na mara ukoma wake ukatakasika.

¹⁴ Yesu akamwagiza akisema, “**Usimwambie mtu yeyote, bali nenda ukajionyeshe kwa kuhani na ukatoe sadaka alizoagiza Mose kwa utakaso wako, ili kuwa ushuhuda kwao.**”

¹⁵ Lakini habari zake Yesu zikazidi sana kue-nea kote kote kuliko wakati mwингine wowote. Makutano makubwa ya watu yalikuwa yakiku-sanyika ili kumsikiliza na kuponywa magonjwa yao.

¹⁶ Lakini mara kwa mara Yesu alijitenga nao ili kwenda mahali pa faragha kuomba.

*Yesu Amponya Mtu Mwenye Kupoza
(Mathayo 9:1-8; Marko 2:1-12)*

¹⁷ Siku moja Yesu alipokuwa akifundisha, Ma-farisayo na walimu wa sheria, waliokuwa wame-toka kila kijiji cha Galilaya na kutoka Uyahudi na Yerusalem, walikuwa wameketi huko. Nao uweza wa Bwana ulikuwa juu yake kuponya wagonjwa.

¹⁸ Wakaja watu wamembeba mgonjwa aliye-pooza kwenye mkeka. Wakajaribu kumwingiza ndani ili wamweke mbele ya Yesu.

¹⁹ Walipokuwa hawawezi kufanya hivyo kwa sababu ya umati wa watu, wakapanda juu ya paa, wakaondoa baadhi ya matofali, wakamteremsha yule mgonjwa kwa mkeka wake hadi katikati ya ule umati pale mbele ya Yesu.

²⁰ Yesu alipoiona imani yao, akamwambia yule mgonjwa, “**Rafiki, dhambi zako zimesamehewa.**”

²¹ Mafarisayo na wale walimu wa sheria wakaanza kuuliza, “Ni nani mtu huyu anayesema maneno ya kukufuru? Ni nani awezaye kusamehe dhambi isipokuwa Mungu peke yake?”

²² Yesu akijua mawazo yao akawaauliza, “**Kwa nini mnawaza hivyo miyoni mwenu?**

²³ Je, ni lipi lililo rahisi zaidi, kumwambia, ‘Umesamehewa dhambi zako,’ au kusema, ‘Inuka, uende’?

²⁴ Lakini ili mpate kujuja kwamba Mwana wa Adamu anayo mamlaka duniani kusamehe dhambi...” Akamwambia yule aliyepooza, “Nakuambia, inuka, chukua mkeka wako, uende nyumbani kwako.”

²⁵ Mara yule mtu aliyejikuwa amepooza akasi-mama mbele yao wote, akachukua mkeka wake, akaenda zake nyumbani, huku akimtukuza Mungu.

²⁶ Kila mmoja akashangaa na kumtukuza Mungu. Wakajawa na hofu ya Mungu, wakasema, “Leo tumeona mambo ya ajabu.”

*Yesu Amwita Lawi
(Mathayo 9:9-13; Marko 2:13-17)*

²⁷ Baada ya haya, Yesu alitoka na kumwona mtoza ushuru mmoja jina lake Lawi akiwa amekaa forodhani, mahali pake pa kutoza ushuru. Akamwambia, “**Nifuate.**”

²⁸ Naye Lawi akaacha kila kitu, akaondoka, akamfuata.

29 Kisha Lawi akamfanyia Yesu karamu kubwa nyumbani kwake, nao umati mkubwa wa watoza ushuru na watu wengine walikuwa wakila pamoja nao.

30 Lakini Mafarisayo na walimu wa sheria waliokuwa wa dhehebu lao wakawalalamikia wanafunzi wa Yesu, wakisema, “Mbona mnakula na kunywa pamoja na watoza ushuru na ‘wenye dhambi’?”

31 Yesu akawajibu, “Wenye afya hawahitaji tabibu, bali walio wagonjwa.”

32 Sikuja kuwaita wenye haki, bali wenye dhambi wapate kutubu.”

*Yesu Aulizwa Kuhusu Kufunga
(Mathayo 9:14-17; Marko 2:18-22)*

33 Wakamwambia Yesu, “Wanafunzi wa Yohana na wa Mafarisayo mara kwa mara hufunga na kuomba, lakini wanafunzi wako wanaendelea kula na kunywa.”

34 Yesu akawajibu, “Je, mnaweza kuwafanya wageni wa bwana arusi kufunga wakati yuko pamoja nao?

35 Lakini wakati utafika ambapo bwana arusi ataondolewa kwao. Hapo ndipo watakapofunga.”

36 Yesu akawapa mfano huu, akawaambia: “Hakuna mtu achanaye kiraka kutoka kwenye nguo mpya na kukishonea kwenye nguo iliyochakaa. Akifanya hivyo, atakuwa amechana nguo mpya, na kile kiraka hakitalingana na ile nguo iliyochakaa.

³⁷ Hakuna mtu awekaye divai mpya kwenye viriba vikuukuu. Akifanya hivyo, hiyo divai mpya itavipasua hivyo viriba, nayo yote itamwagika.

³⁸ Divai mpya lazima iwekwe kwenye viriba vipya.

³⁹ Wala hakuna mtu anayependelea divai mpya baada ya kunywa divai ya zamani, bali husema, ‘Ile ya zamani ni nzuri zaidi.’”

6

Bwana Wa Sabato (*Mathayo 12:1-8; Marko 2:23-28*)

¹ Ikawa siku moja ya Sabato Yesu alikuwa akipita katika mashamba ya nafaka, nao wanafunzi wake wakaanza kuvunja masuke ya nafaka, wakayafikicha kwa mikono yao na kula punje zake.

² Baadhi ya Mafarisayo wakawauliza, “Mbona mnafanya mambo yasiyo halali kufanywa siku ya Sabato?”

³ Yesu akawajibu, “Je, ninyi hamjasoma kamwe alivyofanya Daudi wakati yeye na wenzake walikuwa na njaa?

⁴ Aliingia ndani ya nyumba ya Mungu, akaichukua na kuila ile mikate iliyowekwa wakfu, ambayo ni halali kuliwa na makuhani peke yao. Naye pia akawapa wenzake.”

⁵ Yesu akawaambia, “Mwana wa Adamu ndiye Bwana wa Sabato.”

Mtu Aliyepooza Mkono Aponywa (*Mathayo 12:9-14; Marko 3:1-6*)

6 Ikawa siku nyingine ya Sabato, Yesu aliingia ndani ya sinagogi na akawa anafundisha. Huko palikuwa na mtu ambaye mkono wake wa kume ulikuwa umepooza.

7 Mafarisayo na walimu wa sheria walikuwa wakitafuta sababu ya kumshtaki Yesu. Kwa hivyo wakawa wanamwangalia sana ili waone kama ataponya katika siku ya Sabato.

8 Lakini Yesu alijua mawazo yao, hivyo akamwambia yule mwenye mkono uliopooza, “**Inuka usimame mbele ya watu wote.**” Hivyo yule mtu akainuka, akasimama mbele yao wote.

9 Ndipo Yesu akawaambia wale walimu wa sheria na Mafarisayo, “**Nawauliza ninyi, ni lipi lililo halali siku ya Sabato? Ni kutenda mema au kutenda mabaya? Ni kuokoa maisha au kuyaangamiza?**”

10 Akawatazama watu wote waliokuwepo, kisha akamwambia yule aliyepooza mkono, “**Nyooosha mkono wako!**” Akaunyoosha na mkono wake ukaponywa kabisa.

11 Wale wakuu wakakasirika sana, wakashauriana wao kwa wao ni nini watakachomtendea Yesu.

*Yesu Achagua Mitume Kumi Na Wawili
(Mathayo 10:1-4; Marko 3:13-19)*

12 Ikawa katika siku hizo Yesu alikwenda mlimani kuomba, akakesha usiku kucha akimwomba Mungu.

13 Kulipopambazuka, akawaita wanafunzi wake, naye akachagua kumi na wawili, ambao pia aliwaita mitume:

¹⁴ Simoni aliyemwita Petro, Andrea nduguye, Yakobo, Yohana, Filipo, Bartholomayo,

¹⁵ Mathayo, Tomaso, Yakobo mwana wa Alfayo, Simoni aliyeitwa Zelote,

¹⁶ Yuda mwana wa Yakobo, na Yuda Iskariote ambaye alikuwa msaliti.

*Yesu Aponya Wengi
(Mathayo 4:23-25)*

¹⁷ Akashuka pamoja nao, akasimama mahali penye uwanja tambarare. Hapo palikuwa na idadi kubwa ya wanafunzi wake na umati mkubwa wa watu kutoka sehemu zote za Uyahudi, kutoka Yerusalem, na kutoka pwani ya Tiro na Sidoni.

¹⁸ Walikuwa wamekuja kumsikiliza na kuponywa magonjwa yao. Wale waliokuwa wakiteswa na pepo wachafu akawaponya.

¹⁹ Watu wote walikuwa wanajitahidi kumgusa kwa sababu nguvu ziliwu zikimtoka na kuwaponya wote.

*Baraka Na Ole
(Mathayo 5:1-12)*

²⁰ Akawatazama wanafunzi wake, akasema:
“Mmebarikiwa ninyi mlio maskini,

kwa sababu Ufalme wa Mungu ni wenu.

²¹ Mmebarikiwa ninyi mlio na njaa sasa,
kwa sababu mtashibishwa.

Mmebarikiwa ninyi mnaolia sasa,
kwa sababu mtachecka.

²² Mmebarikiwa ninyi, watu watakpowachukia,
watakpowatenga na kuwatukana
na kulikataa jina lenu kama neno ovu,

kwa ajili ya Mwana wa Adamu.

23 "Furahini na kurukaruka kwa shangwe, kwa sababu thawabu yenu ni kubwa mbinguni, kwa kuwa hivyo ndivyo baba zao walivyowatenda manabii.

24 "Lakini ole wenu ninyi mliong matajiri,
kwa sababu mmekwisha kupokea faraja
yenu.

25 Ole wenu ninyi mlioshiba sasa,
maana mtaona njaa.

Ole wenu ninyi mnaocheka sasa,
maana mtaomboleza na kulia.

26 Ole wenu watu watakapowasifu,
kwani ndivyo baba zao walivyowasifu
manabii wa uongo.

*Wapendeni Adui Zenu
(Mathayo 5:38-48)*

27 "Lakini nawaambia ninyi mnaonisikia:
Wapendeni adui zenu. Watendeeni mema
wanaowachukia.

28 Wabarikini wale wanaowalaani, waombeeni
wale wanaowatendea mabaya.

29 Kama mtu akikupiga shavu moja, mgeuzie
na la pili pia. Mtu akikunyang'anya koti lako,
usimzuie kuchukua joho pia.

30 Mpe kila akuombaye, na kama mtu
akichukua mali yako usitake akurudishie.

31 Watendeeni wengine kama ambavyo mngetaka
wawatendee ninyi.

32 "Kama mkiwapenda tu wale
wanaowapenda, mwapata sifa gani? Hata
'wenye dhambi' huwapenda wale wawapendao.

³³ Tena mkiwatendea mema wale tu wanaowatendea ninyi mema, mwapata sifa gani? Hata ‘wenye dhambi’ hufanya vivyo hivyo.

³⁴ Tena mnapowakopesha wale tu mnaotegemea wawalipe, mwapata sifa gani? Hata ‘wenye dhambi’ huwakopesha ‘wenye dhambi’ wenzao wakitarajia kulipwa mali yao yote.

³⁵ Lakini wapendeni adui zenu, watendeeni mema, wakopesheni bila kutegemea kurudishiwa mlichokopesha. Ndipo thawabu yenu itakapokuwa kubwa, nanyi mtakuwa wana wa Aliye Juu Sana, kwa sababu yeye ni mwema kwa watu wasio na shukrani na kwa wale waovu.

³⁶ Kuweni na huruma, kama Baba yenu alivyo na huruma.

*Kuwahukumu Wengine
(Mathayo 7:1-5)*

³⁷ “Msihukumu, nanyi hamtahukumiwa. Msi-laumu, nanyi hamtalaumiwa. Sameheni, nanyi mtasamehewa.

³⁸ Wapeni watu vitu, nanyi mtapewa. Kipimo cha kujaa na kushindiliwa na kusukwasukwa hata kumwagika, ndicho watu watakachowapa vifuani mwenu. Kwa kuwa kipimo kile mpimacho, ndicho mtakachopimiwa.”

³⁹ Pia akawapa mfano akasema, “Je, kipofu aweza kumwongoza kipofu? Je, wote wawili hawatatumbukia shimon?”

⁴⁰ Mwanafunzi hawesi kumzidi mwalimu wake, ila yule aliyehitimu aweza kuwa kama mwalimu wake.

41 “Mbona unatazama kibanzi kilicho ndani ya jicho la ndugu yako, wala huoni boriti iliyo ndani ya jicho lako mwenyewe?

42 Utawezaje kumwambia ndugu yako, ‘Ndugu yangu, acha nitoe kibanzi kilicho ndani ya jicho lako,’ wakati wewe mwenyewe huoni boriti iliyo ndani ya jicho lako? Ewe mnafiki, ondoa boriti ndani ya jicho lako kwanza, ndipo utawenza kuona dhahiri jinsi ya kuondoa kibanzi kilicho ndani ya jicho la ndugu yako.

Mti Na Mazao Yake
(Mathayo 7:16-20; Marko 12:33-35)

43 “Hakuna mti mzuri uzaao matunda mabaya, wala hakuna mti mbaya uzaao matunda mazuri.

44 Kila mti hujulikana kwa matunda yake. Kwa maana watu hawachumi tini kwenye miiba, wala zabibu kwenye michongoma.

45 Vivyo hivyo mtu mwema hutoa mambo mema kutoka kwenye hazina ya moyo wake, naye mtu mwovu hutoa mambo maovu kutoka kwenye hazina ya moyo wake. Kwa kuwa mtu hunena kwa kinywa chake yale yaliyoujaza moyo wake.

Mjenzi Mwenye Busara Na Mjenzi Mpumbavu
(Mathayo 7:24-27)

46 “Kwa nini mnaniita, ‘Bwana, Bwana,’ nanyi hamfanyi ninayowaambia?

47 Nitawaonyesha jinsi alivyo mtu yule anayekuja kwangu na kusikia maneno yangu na kuyatenda.

48 Yeye ni kama mtu aliyejenga nyumba, akachimba chini sana, na kuweka msingi

kwenye mwamba. Mafuriko yalipokuja, maji ya ghafula yaliipiga ile nyumba, lakini haikutik-isika, kwa sababu ilikuwa imejengwa vizuri.

⁴⁹ Lakini yeye anayesikia maneno yangu wala asiyatende, ni kama mtu aliyejenga nyumba juu ya ardhi bila kuweka msingi. Mafuriko yalipoikumba nyumba ile, ikaanguka mara na kubomoka kabisa.”

7

Yesu Amponya Mtumishi Wa Jemadari (Mathayo 8:5-13)

¹ Baada ya Yesu kumaliza kusema haya yote watu wakiwa wanamsikiliza, akaingia Kaper-naumu.

² Mtumishi wa jemadari mmoja wa Kirumi, ambaye bwana wake alimthamini sana, alikuwa mgonjwa sana karibu kufa.

³ Jemadari huyo aliposikia habari za Yesu, aliwatuma wazee wa Kiyahudi kwake, wakam-womba aje kumponya mtumishi wa huyo jemadari.

⁴ Wale wazee walipofika kwa Yesu, wakamsihi sana amsaidie yule jemadari wakisema, “Mtu huyu anastahili wewe umfanyie jambo hili,

⁵ kwa sababu analipenda taifa letu tena ametujengea sinagogi.”

⁶ Hivyo Yesu akaongozana nao, lakini alipokuwa hayuko mbali na nyumbani, yule jemadari akatuma rafiki zake kumwambia Yesu, “Bwana, usijisumbue, kwani mimi sistahili wewe kuingia chini ya dari yangu.

7 Ndiyo maana sikujiona hata ninastahili kuja kwako wewe. Lakini sema neno tu, naye mtumishi wangu atapona.

8 Kwa kuwa mimi mwenyewe ni mtu niliyewekwa chini ya mamlaka, nikiwa na askari chini yangu. Nikimwambia huyu, 'Nenda,' yeze huenda; na mwininge nikimwambia, 'Njoo,' yeze huja. Nikimwambia mtumishi wangu, 'Fanya hivi,' yeze hufanya."

9 Yesu aliposikia maneno haya, alishangazwa naye sana. Akaugeukia ule umati wa watu uliokuwa unamfuata, akawaambia, "**Sijaona imani kubwa namna hii hata katika Israeli.**"

10 Nao wale watu waliokuwa wametumwa kwa Yesu waliporudi nyumbani walimkuta yule mtumishi amepona.

Yesu Amfufua Mwana Wa Mjane

11 Baadaye kidogo, Yesu alikwenda katika mji mmoja ulioitwa Naini. Nao wanafunzi wake na umati mkubwa wa watu walikwenda pamoja naye.

12 Alipokaribia lango la mji, alikutana na watu waliokuwa wamebeba maiti wakitoka nje ya mji. Huyu aliyekufa alikuwa mwana pekee wa mwanamke mjane. Umati mkubwa wa watu wa mji ule ulikuwa pamoja na huyo mwanamke.

13 Bwana Yesu alipomwona yule mjane, moyo wake ulimhurumia, akamwambia, "**Usilie.**"

14 Kisha akasogea mbele akaligusa lile jeneza na wale waliokuwa wamelibeba wakasimama kimya. Akasema, "**Kijana, nakuambia inuka.**"

¹⁵ Yule aliye kuwa amekufa akaketi akaanza kuongea, naye Yesu akamkabidhi kwa mama yake.

¹⁶ Watu wote wakajawa na hofu ya Mungu, nao wakamtukuza Mungu wakisema, “Nabii mkuu ametokea mionganini mwetu, Mungu amekuja kuwakomboa watu wake.”

¹⁷ Habari hizi za mambo aliyo yafanya Yesu zikaenea Uyahudi wote na sehemu zote za jirani.

Yesu Na Yohana Mbatizaji

(Mathayo 11:2-19)

¹⁸ Wanafunzi wa Yohana Mbatizaji wakamweleza Yohana mambo haya yote. Hivyo Yohana akawaita wanafunzi wake wawili

¹⁹ na kuwatumia kwa Bwana ili kumuuliza, “Wewe ndiye yule aliye kuwa aje, au tumngojee mwingine?”

²⁰ Wale watu walipofika kwa Yesu wakamwambia, “Yohana Mbatizaji ametutuma tukuulize, ‘Wewe ndiye yule aliye kuwa aje, au tumngojee mwingine?’ ”

²¹ Wakati huo huo, Yesu aliwaponya wengi waliokuwa na magonjwa, maradhi na pepo wachafu, na pia akawafungua vipofu wengi macho wakapata kuona.

²² Hivyo akawajibu wale wajumbe, “**Rudini mkamwambie Yohana yote mnayoyaona na kuyasikia:** Vipofu wanapata kuona, vivete wanatembea, wenye ukoma wanatakaswa, viziwi wanasi kia, wafu wanafufuliwa na maskini wanahubiriwa habari njema.

²³ **Amebarikiwa mtu yule asiyechukizwa na mimi.**

²⁴ Wajumbe wa Yohana walipoondoka, Yesu akaanza kusema na makutano kuhusu Yohana Mbatizaji. Akawauliza, “**Mlipokwenda kule nyikani, mlikwenda kuona nini?** Je, ni unyasi ukipeperushwa na upepo?

²⁵ Kama sivyo, mlikwenda kuona nini basi? Mtu aliye vaa mavazi ya kifahari? La hasha, watu wanaovaa mavazi ya kifahari na kuishi maisha ya anasa wako katika majumba ya kifalme.

²⁶ Lakini mlikwenda kuona nini? Mlikwenda kumwona nabii? Naam, nawaambia, yeze ni zaidi ya nabii.

²⁷ Huyu ndiye ambaye habari zake zime-andikwa:

“Tazama, nitamtuma mjumbe wangu mbele yako,
atakayetengeneza njia mbele yako.’

²⁸ Nawaambia, mionganini mwa wale waliozaliwa na wanawake, hakuna aliye mkuu kuliko Yohana. Lakini yeze aliye mdogo kabisa katika Ufalme wa Mungu ni mkuu kuliko Yohana.”

²⁹ (Watu wote hata watoza ushuru waliposikia maneno ya Yesu, walikubali kwamba mpango wa Mungu ni haki, maana walikuwa wamebaitizwa na Yohana.

³⁰ Lakini Mafarisayo na wataalamu wa sheria walikataa mpango wa Mungu kwao kwa kutokubali kubatizwa na Yohana.)

³¹ Yesu akawauliza, “**Niwafananishe na nini watu wa kizazi hiki? Wanafanana na nini?**

³² Wao ni kama watoto waliokaa sokoni wakitanana wao kwa wao, wakisema:

“Tuliwapigia filimbi,
lakini hamkucheza;

tuliwaimbia nyimbo za maombolezo,
lakini hamkulia.'

³³ Kwa maana Yohana Mbatizaji alikuja, alikuwa hali mkate wala hanywi divai, nanyi mkasema, 'Yeye ana pepo mchafu.'

³⁴ Mwana wa Adamu alikuja akila na kunywa, nanyi mnasema: 'Tazameni huyu mlafi na mlevi, rafiki wa watoza ushuru na "wenye dhambi."

³⁵ Nay o hekima huthibitishwa kuwa kweli na watoto wake wote."

Yesu Apakwa Mafuta Na Mwanamke Mwenye Dhambi

³⁶ Basi Farisayo mmoja alimwalika Yesu nyumbani kwake kwa chakula. Hivyo Yesu akaenda nyumbani mwa yule Farisayo na kukaa katika nafasi yake mezani.

³⁷ Naye mwanamke mmoja kwenye ule mji, ambaye alikuwa mwenye dhambi, alipojua kwamba Yesu alikuwa akila chakula nyumbani kwa yule Farisayo, akaleta chupa ya marhamu yenye manukato.

³⁸ Yule mwanamke akasimama nyuma ya miguu ya Yesu akilia. Akailowanisha miguu yake kwa machozi yake, kisha akaifuta kwa nywele zake, akaibusu na kuimiminia manukato.

³⁹ Yule Farisayo aliyemwalika Yesu alipoona yanayotendeka, akawaza moyoni mwake, "Kama huyu mtu angekuwa nabii, angejua kwamba ni nani anayemgusa, na kwamba yeye ni mwanamke wa namna gani, na ya kuwa huyu mwanamke ni mwenye dhambi."

⁴⁰ Yesu akanena akamwambia, "**Simoni, nina jambo la kukuambia.**"

Simoni akajibu, "Mwalimu, sema."

⁴¹ **Palikuwa na mtu mmoja aliywakopesha**
watu wawili fedha: Mmoja alidaiwa dinari
500*na mwingine dinari hamsini.

⁴² Wote wawili walipokuwa hawawezi kulipa,
aliyafuta madeni yao wote wawili. Sasa ni yupi
kati yao atakayempenda yule aliyewasamehe
zaidi?"

⁴³ Simoni akajibu, "Nadhani ni yule aliyesame-
hewa deni kubwa zaidi."

Naye Yesu akamwambia, "**Umehukumu kwa**
usahihi."

⁴⁴ Kisha akamgeukia yule mwanamke,
akamwambia Simoni, "Je, unamwona
mwanamke huyu? Nilipoingia nyumbani
mwako, hukunipa maji ya kunawa miguu yangu,
lakini huyu ameninawisha miguu kwa machozi
yake, na kunifuta kwa nywele zake.

⁴⁵ Hukunisalimu kwa busu, lakini huyu
mwanamke hajaacha kuibusu miguu yangu
tangu nilipoingia.

⁴⁶ Hukunipaka mafuta kichwani mwangu,
lakini yeye ameipaka miguu yangu manukato.

⁴⁷ Kwa hiyo, nakuambia, dhambi zake zili-
zokuwa nyingi zimesamehewa, kwani ameonye-
sha upendo mwingi. Lakini yule aliyesamehewa
kidogo, hupenda kidogo."

⁴⁸ Kisha akamwambia yule mwanamke,
"Dhambi zako zimesamehewa."

⁴⁹ Lakini wale waliokuwa wameketi pamoja
naye chakulani wakaanza kusemezana wao kwa

* **7:41** Dinari 500 ni sawa na mshahara wa kibarua wa siku mia
tano.

wao, "Huyu ni nani ambaye hata anasamehe dhambi?"

⁵⁰ Yesu akamwambia yule mwanamke, "**Imani yako imekuokoa; nenda kwa amani.**"

8

*Mfano Wa Mpanzi
(Mathayo 13:1-9; Marko 4:1-9)*

¹ Baada ya haya Yesu alikwenda, akawa anazunguka katika miji na vijiji akihubiri habari njema za Ufalme wa Mungu. Wale wanafunzi wake kumi na wawili walikuwa pamoja naye,

² pia baadhi ya wanawake waliokuwa wame-tolewa pepo wachafu na kuponywa magonjwa. Mionganoni mwao alikuwepo Maria Magdalene, aliyetolewa pepo wachafu saba;

³ Yoana mkewe Kuza, msimamizi wa nyumba ya watu wa nyumbani mwa Herode; Susana; na wengine wengi waliokuwa wakimhudumia kwa mali zao.

⁴ Umati mkubwa wa watu ulipokuwa ukija kwa Yesu kutoka kila mji, akawaambia mfano huu:

⁵ "**Mpanzi alitoka kwenda kupanda mbegu zake. Alipokuwa akitawanya mbegu, nyingine zilianguka kando ya njia; zikakanyagwa, nao ndege wa angani wakazila.**

⁶ Mbegu nyingine zilianguka penye miamba, nazo zilipoota, hiyo mimea ikakauka kwa kukosa unyevu.

⁷ Nazo mbegu nyingine zilianguka kwenye miiba, nayo ile miiba ikakua pamoja nazo, na kuisonga hiyo mimea.

⁸ Mbegu nyingine zilianguka kwenye udongo mzuri. Zikaota na kuzaa mara mia moja zaidi ya mbegu alizopanda.”

Baada ya kusema haya, Yesu akapaza sauti, akasema, “**Mwenye masikio ya kusikia, na asikie.**”

⁹ Wanafunzi wake wakamuuliza maana ya mfano huo.

¹⁰ Naye akasema, “Ninyi mmepewa kufahamu siri za Ufalme wa Mungu, lakini kwa wengine nazungumza kwa mifano, ili,

“ingawa wanatazama, wasione;
ingawa wanasiliza, wasielewe.”

¹¹ “Maana ya mfano huu ni hii: Mbegu ni neno la Mungu.

¹² Zile zilizoanguka kando ya njia ni wale ambao husikia neno, naye ibilisi anakuja na kuliondoa neno kutoka miyoni mwao, ili wasije wakaamini na kuokoka.

¹³ Zile mbegu zilizoanguka kwenye mwamba ni wale ambao hulipokea neno kwa furaha wanapolisikia, lakini hawana mizizi. Wanaamini kwa muda mfupi, lakini wakati wa kujaribiwa huiacha imani.

¹⁴ Zile mbegu zilizoanguka kwenye miiba ni mfano wa wale wanaosikia, lakini wanapoende-lea husongwa na masumbufu ya maisha haya, utajiri na anasa, nao hawakui.

¹⁵ Lakini zile mbegu zilizoanguka kwenye udongo mzuri ni mfano wa wale ambao hulisikia neno la Mungu na kulishika kwa moyo mnyofu wa utiifu, nao kwa kuvumilia kwingi huzaa matunda.

*Mfano Wa Taa
(Marko 4:21-25)*

¹⁶ **Hakuna mtu awashaye taa na kuificha ndani ya gudulia au kuiweka mvunguni mwa kitanda. Badala yake, huiweka juu ya kinara, ili wale waingiao ndani waone mwanga.**

¹⁷ **Kwa maana hakuna jambo lolote lililofichika ambalo halitafichuliwa, wala lolote lililositirika ambalo halitajulikana na kuwekwa wazi.**

¹⁸ **Kwa hiyo, kuweni waangalifu mnavyosikia. Kwa maana yeoyote aliye na kitu atapewa zaidi. Lakini yule asiye na kitu, hata kile anachodhani anacho atanyang'anywa.”**

*Mama Yake Yesu Na Ndugu Zake
(Mathayo 12:46-50; Marko 3:31-35)*

¹⁹ **Wakati mmoja mama yake Yesu na ndugu zake walikuja kumwona, lakini hawakuweza kumfikia kwa sababu ya msongamano wa watu.**

²⁰ **Mtu mmoja akamwambia, “Mama yako na ndugu zako wako nje wanataka kukuona.”**

²¹ **Yesu akamjibu, “Mama yangu na ndugu zangu ni wale wote wanaolisikia neno la Mungu na kulifanya.”**

*Yesu Atuliza Dhoruba
(Mathayo 8:23-27; Marko 4:35-41)*

²² **Siku moja Yesu alipanda ndani ya mashua pamoja na wanafunzi wake, akawaambia, “**Tuvukeni twende mpaka ng'ambo ya ziwa.**” Nao wakaondoka.**

²³ **Hivyo walipokuwa wakienda, akalala usingizi. Dhoruba kali ikatokea mle ziwani, hata**

mashua ikawa inajaa maji, nao walikuwa katika hatari kubwa.

24 Wanafunzi wake wakamwendea na kumwamsha, wakisema, “Bwana, Bwana, tunaangamia!”

Yeye akaamka, akaukemea ule upepo na yale mawimbi; dhoruba ikakoma, nako kukawa shwari.

25 Akawauliza wanafunzi wake, “**Imani yenu iko wapi?**”

Kwa woga na mshangao wakaulizana, “Huyu ni nani, ambaye anaamuru hata upepo na maji, navyo vikamtii?”

*Yesu Amponya Mtu Mwenye Pepo Mchafu
(Mathayo 8:28-34; Marko 5:1-20)*

26 Basi wakafika katika nchi ya Wagerasi, ambayo iko upande wa pili wa ziwa kutoka Galilaya.

27 Yesu aliposhuka kutoka mashua na kukanyaga ufuoni, alikutana na mtu mmoja wa mji ule aliyekuwa amepagawa na pepo mchafu, naye kwa muda mrefu alikuwa havai nguo wala kuishi nyumbani, bali aliishi makaburini.

28 Alipomwona Yesu, alipiga kelele, akajitupa chini mbele yake na kusema kwa sauti kuu, “Una nini nami, Yesu, Mwana wa Mungu Aliye Juu Sana? Nakuomba, usinitese!”

29 Wakati huo Yesu alikuwa amemwamuru yule pepo mchafu amtoke huyo mtu. Mara nyingi huyo pepo mchafu alimpagaa, na hata alipofungwa kwa minyororo mikono na miguu

na kuwekwa chini ya ulinzi, alikata hiyo minyororo na kupelekwa na huyo pepo mchafu kwenda nyikani.

30 Yesu akamuuliza, “**Jina lako ni nani?**”

Akamjibu, “Legioni,”* kwa kuwa alikuwa ameingiwa na pepo wachafu wengi mno.

31 Wale pepo wachafu wakamsihi sana asiwaamuru kwenda katika Shimo.[†]

32 Palikuwa na kundi kubwa la nguruwe hapo likilisha kando ya kilima. Wale pepo wachafu wakamsihi Yesu awaruhusu wawaingie hao nguruwe, naye akawaruhusu.

33 Wale pepo wachafu walipomtoka yule mtu, wakawaingia wale nguruwe, nalo kundi lote likateremkia gengeni kwa kasi, likatumbukia ziwani na kuzama.

34 Wale watu waliokuwa wakichunga lile kundi la nguruwe walipoona yaliyotukia, wakakimbia, wakaeneza habari hizi mjini na mashambani.

35 Nao watu wakatoka kwenda kujionea wenyeewe yaliyotukia. Walipofika hapo alipokuwa Yesu, wakamkuta yule mtu aliyetokwa na pepo wachafu amekaa karibu na Yesu, akiwa amevaa nguo na mwenye akili timamu! Wakaogopa.

36 Wale walioyaona mambo hayo wakawaeleza watu wengine jinsi yule mtu aliyeokuwa amepagawa na pepo wachafu alivyoponywa.

* **8:30** Legioni maana yake ni Jeshi. † **8:31** Shimo hapa ina maana Abyss (shimo lisilo na mwisho), yaani Kuzimu; kwa Kiebrania ni Sheol.

37 Ndipo watu wote wa nchi ile ya Wagerasi wakamwomba Yesu aondoke kwao, kwa sababu walikuwa wamejawa na hofu. Basi akaingia katika mashua, akaondoka zake.

38 Yule mtu aliyetokwa na pepo wachafu akam-sihi Yesu afuatane naye, lakini Yesu akamuaga, akamwambia:

39 “**Rudi nyumbani ukawaeleze mambo makuu Mungu aliyokutendea.**” Kwa hiyo yule mtu akaenda, akatangaza katika mji wote mambo makuu ambayo Yesu alimtendea.

*Msichana Afufuliwa, Na Mwanamke Aponywa
(Mathayo 9:18-26; Marko 5:21-43)*

40 Basi Yesu aliporudi, umati mkubwa wa watu ukampokea kwa furaha, kwani walikuwa wakimngojea.

41 Kisha mtu mmoja, jina lake Yairo, aliyekuwa kiongozi wa sinagogi, akaja na kuanguka migunu mwa Yesu, akimwomba afike nyumbani kwake,

42 kwa kuwa binti yake wa pekee, mwenye umri wa miaka kumi na miwili, alikuwa anakufa.

Yesu alipokuwa akienda, umati wa watu ukamsonga sana.

43 Katika umati huo palikuwa na mwanamke mmoja aliyekuwa na tatizo la kutokwa damu kwa muda wa miaka kumi na miwili. Tena alikuwa amegharimia yote aliyokuwa nayo kwa ajili ya matibabu, wala hakuna yejote aliyeweza kumponya.

⁴⁴ Huyo mwanamke akaja kwa nyuma ya Yesu na kugusa upindo wa vazi lake. Mara kutokwa damu kwake kukakoma.

⁴⁵ Yesu akauliza, “**Ni nani aliyenigusa?**”

Watu wote walipokana, Petro akasema, “Bwana, huu umati wa watu unakusonga na kukusukuma kila upande.”

⁴⁶ Lakini Yesu akasema, “**Kuna mtu aliyenigusa, kwa maana nimetambua kuwa nguvu zimenitoka.**”

⁴⁷ Yule mwanamke alipofahamu ya kuwa hawezi kuendelea kujificha, alikuja akitetemeka, akaanguka miguuni mwa Yesu. Akaeleza mbele ya watu wote kwa nini alimgusa na jinsi alivypoonywa mara.

⁴⁸ Basi Yesu akamwambia, “**Binti, imani yako imekuponya. Nenda kwa amani.**”

⁴⁹ Yesu alipokuwa bado anasema, akaja mtumishi kutoka nyumbani kwa Yairo, yule kiongozi wa sinagogi, kumwambia, “Binti yako amekwisha kufa. Usiendelee kumsumbuu Mwalimu.”

⁵⁰ Yesu aliposikia jambo hili, akamwambia Yairo, “**Usiogope. Amini tu, naye binti yako atapona.**”

⁵¹ Walipofika nyumbani kwa Yairo, hakumruhusu mtu yejote aingie ndani naye isipokuwa Petro, Yakobo na Yohana, pamoja na baba na mama wa yule binti.

⁵² Wakati ule ule watu wote walikuwa wakilia na kuomboleza kwa ajili ya huyo binti. Yesu akawaambia, “**Acheni kulia. Huyu binti hajafa, ila amelala.**”

⁵³ Wao wakamcheka kwa dharau, wakijua kuwa amekwisha kufa.

⁵⁴ Yesu akamshika yule binti mkono na kuita,
“**Binti, amka!**”

⁵⁵ Roho yake ikamrudia, naye akainuka mara moja. Akaamuru apewe kitu cha kula.

⁵⁶ Wazazi wake wakastaajabu sana, lakini Yesu akawakataza wasimwambie mtu yejote juu ya yale yaliyotukia.

9

Yesu Awatuma Wale Kumi Na Wawili (Mathayo 10:5-15; Marko 6:7-13)

¹ Yesu kisha akawaita wale kumi na wawili pamoja, akawapa mamlaka na uwezo wa kutoa pepo wachafu wote na kuponya magonjwa yote,

² kisha akawatuma waende wakahubiri Ufalme wa Mungu na kuponya wagonjwa.

³ Akawaagiza akisema, “**Msichukue chochote safarini: sio fimbo, wala mkoba, wala mkate, wala fedha, hata msichukue kanzu ya ziada.**

⁴ Katika nyumba yoyote mwangiayo, kaeni humo hadi mtakapoondoka katika mji huo.

⁵ Kama watu wasipowakaribisha, mnapoon-doka katika mji wao, kung’uteni mavumbi kutoka kwenye miguu yenu ili kuwa ushuhuda **dhidi yao.**”

⁶ Hivyo wale wanafunzi wakaondoka wakaenda kutoka kijiji hadi kijiji, wakihubiri habari njema na kuponya wagonjwa kila mahali.

Herode Afadhaika (Mathayo 14:1-12; Marko 6:14-29)

⁷ Basi Mfalme Herode, mtawala wa Galilaya, alisikia habari za yote yaliyotendeka. Naye

akafadhaika, kwa kuwa baadhi ya watu walikuwa wakisema Yohana Mbatizaji amefufuliwa kutoka kwa wafu.

⁸ Wengine wakasema Eliya amewatokea, na wengine wakasema kwamba mmoja wa manabii wa kale amefufuka.

⁹ Herode akasema, "Yohana nilimkata kichwa. Lakini ni nani huyu ambaye ninasikia mambo kama haya kumhusu?" Akatamani sana kumwona.

*Yesu Awalisha Wanaume 5,000
(Mathayo 14:13-21; Marko 6:30-44; Yohana 6:1-14)*

¹⁰ Mitume wake waliporudi, wakamweleza Yesu yote waliyofanya. Akawachukua, akaenda nao faraghani mpaka mji uitwao Bethsaida.

¹¹ Lakini umati wa watu ukafahamu alikokwenda, ukamfuata. Akawakaribisha na kunena nao kuhusu Ufalme wa Mungu na kuwaponya wale wote waliokuwa wanahitaji uponyaji.

¹² Ilipokaribia jioni, wale mitume kumi na wawili wakaenda kwa Yesu na kumwambia, "Waage makutano ili waende vijijini jirani na mashambani, ili wapate chakula na mahali pa kulala, kwa maana hapa tuko nyikani."

¹³ Yesu akawajibu, "**Ninyi wapeni chakula.**"

Nao wakajibu, "Hatuna zaidi ya mikate mitano na samaki wawili. Labda twende tukanunue chakula cha kuwatoshya watu hawa wote."

¹⁴ Walikuwako wanaume wapatao 5,000.

Yesu akawaambia wanafunzi wake, "**Waketisheni katika makundi ya watu hamsini hamsini.**"

15 Wanafunzi wakafanya hivyo,
wakawaketisha wote.

16 Yesu akaichukua ile mikate mitano na
wale samaki wawili, akatazama mbinguni, akav-
ibariki na kuvimega. Kisha akawapa wanafunzi
ili wawagawie watu.

17 Wote wakala, wakashiba. Nao wanafunzi
wakakusanya vipande vilivyosalia, wakajaza
vikapu kumi na viwili.

*Petro Amkiri Yesu Kuwa Ndiye Kristo
(Mathayo 16:13-19; Marko 8:27-29)*

18 Wakati mmoja, Yesu alipokuwa akiomba
faraghani, nao wanafunzi wake wakiwa pamoja
naye, akawauliza, “**Watu husema mimi ni nani?**”

19 Wakamjibu, “Baadhi husema wewe ni
Yohana Mbatizaji, wengine husema ni Eliya, na
bado wengine husema kwamba ni mmoja wa
manabii wa kale amefufuka kutoka kwa wafu.”

20 Kisha akawauliza, “**Je, ninyi mnasema mimi
ni nani?**”

Petro akajibu, “Wewe ndiwe Kristo* wa
Mungu.”

21 Yesu akawakataza wasimwambie mtu ye-
ote jambo hilo.

22 Yesu akasema, “**Imempasa Mwana wa
Adamu kupata mateso mengi na kukataliwa na
wazee, viongozi wa makuhani, na walimu wa
sheria, na itampasa auawe, lakini siku ya tatu
kufufuliwa kutoka mauti.**”

* **9:20** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

²³ Kisha akawaambia wote, "Mtu yelete akitaka kunifuata, ni lazima ajikane mwenyewe, auchukue msalaba wake kila siku, anifuata.

²⁴ Kwa maana yelete anayetaka kuyaokoa maisha yake atayapoteza, lakini yelete atakayeyapoteza maisha yake kwa ajili yangu atayaokoa.

²⁵ Je, itamfaidi nini mtu kuupata ulimwengu wote, lakini akapoteza au kuangamiza nafsi yake?

²⁶ Mtu yelete akinionea aibu mimi na maneno yangu, Mwana wa Adamu naye atamwonea aibu atakapokuja katika utukufu wake na katika utukufu wa Baba, pamoja na malaika watakatiifu.

²⁷ Amin, nawaambia, wako baadhi ya watu waliosimama hapa ambao hawataonja mauti kabla ya kuuona Ufalme wa Mungu."

*Bwana Yesu Abadilika Sura
(Mathayo 17:1-8; Marko 9:2-8)*

²⁸ Yapata siku nane baada ya Yesu kusema hayo, aliwachukua Petro, Yakobo na Yohana, akaenda nao mlimani kuomba.

²⁹ Alipokuwa akiomba, sura ya uso wake ikabadilika, nayo mavazi yake yakametameta kama mwanga wa umeme wa radi.

³⁰ Ghafula wakawaona watu wawili, ndio Mose na Eliya, wakizungumza naye.

³¹ Walionekana katika utukufu wakizungumza na Yesu kuhusu kifo chake ambacho kingetokea huko Yerusalemu.

³² Petro na wenzake walikuwa wamelala usingizi mzito. Walipoamka, wakaona utukufu wa

Yesu na wale watu wawili waliokuwa wamesimama pamoja naye.

³³ Mose na Eliya walipokuwa wanaondoka, Petro akamwambia Yesu, “Bwana, ni vizuri tukae hapa! Tutajenga vibanda vitatu: kimoja chako, kingine cha Mose na kingine cha Eliya.” Lakini Petro alikuwa hajui asemacho.

³⁴ Alipokuwa bado anazungumza, pakatokea wingu, likawafunika, nao wakaogopa walipoingia mle kwenye wingu.

³⁵ Sauti ikatoka kwenye lile wingu ikisema, “Huyu ni Mwanangu mpendwa, niliyemchagua. Msikieni yeeye.”

³⁶ Baada ya sauti hiyo kusema, walimkuta Yesu akiwa peke yake. Wale wanafunzi wakalihifadhi jambo hili, wala kwa wakati huo hawakumwambia mtu yejote yale waliyokuwa wameyaona.

*Kuponywa Kwa Kijana Mwenye Pepo Mchafu
(Mathayo 17:1-8; Marko 9:2-8)*

³⁷ Kesho yake waliposhuka kutoka mlimani, alikutana na umati mkubwa wa watu.

³⁸ Mtu mmoja katika ule umati wa watu akapaza sauti, akasema, “Mwalimu, naomba umwangalie mwanangu, kwani ndiye mtoto wangu wa pekee.

³⁹ Mara kwa mara pepo mchafu humpagaa na kumfanya apige kelele, kisha humwangusha na kumtia kifafa hata akatokwa na povu kinywani. Huyo pepo mchafu anamtesa sana, na hamwachi ila mara chache.

⁴⁰ Niliwaomba wanafunzi wako wamtoe huyo pepo mchafu, lakini hawakuweza.”

41 Yesu akawajibu, “Enyi kizazi kisichoamini na kilichopotoka! Nitakaa nanyi na kuwavumilia mpaka lini? Mlete mwanaao hapa.”

42 Hata yule mtoto alipokuwa akija, yule pepo mchafu akamwangusha, akamtia kifafa. Lakini Yesu akamkemea yule pepo mchafu amtoke, akamponya yule mtoto, na akamrudisha kwa baba yake.

43 Watu wote wakastaaajabia uweza mkuu wa Mungu.

Wakati bado watu walikuwa wanastaajabia hayo yote aliyokuwa akiyafanya Yesu, ye ye akawaambia wanafunzi wake:

44 “Sikilizeni kwa makini haya nitakayowaambia sasa: Mwana wa Adamu atasalitiwa na kutiwa mikononi mwa watu.”

45 Lakini wao hawakuelewa alimaanisha nini. Maana ya maneno hayo ilifichika kwao, hivyo hawakuyaelewa, nao wakaogopa kumuuliza maana yake.

*Ni Nani Atakayekuwa Mkubwa Kuliko Wote
(Mathayo 18:1-5; Marko 9:33-37)*

46 Kukazuka mabishano mionganini mwa wanafunzi kuhusu ni nani mionganini mwa atakayekuwa mkuu kuliko wote.

47 Lakini Yesu akayatambua mawazo yao, naye akamchukua mtoto mdogo, akamsimamisha kando yake.

48 Kisha akawaambia, “Yeyote amkaribishaye mtoto huyu mdogo kwa Jina langu, anikaribisha mimi, na yeyote atakayenikaribisha mimi, atakuwa amemkaribisha ye ye aliyenituma. Kwa

maana ye ye aliye m dogo mi ongo ni mwenu,
ndiye aliye m kuu kuliko wote.”

49 Yohana akasema, “Bwana, tumemwona
mtu akitoa pepo wachafu kwa jina lako, nasi
tukamzuia, kwa sababu ye ye si mmoja wetu.”

50 Yesu akasema, “**Msimzuie, kwa sababu yey-
ote ambaye si kinyume nanyi, yu upande wenu.**”

Yesu Akataliwa Samaria

51 Wakati ulipokaribia wa ye ye kuchukuliwa
mbinguni, alikaza uso wake kwenda
Yerusalem.

52 Akatuma watu wamtangulie, nao wakaenda
katika kijiji kimoja cha Samaria kumwandalia
kila kitu;

53 lakini watu wa kijiji kile hawakumkaribisha
kwa sababu alikuwa anakwenda zake
Yerusalem.

54 Wanafunzi wake, yaani Yakobo na
Yohana, walipoona hayo, wakasema: “Bwana,
unataka tuagize moto kutoka mbinguni ili
uwaangamize?”

55 Yesu akageuka na kuwakemea,

56 nao wakaenda kijiji kingine.

Gharama Ya Kumfuata Yesu (Mathayo 8:19-22)

57 Walipokuwa njiani wakienda, mtu mmoja
akamwambia Yesu, “Nitaku fuata kokote uen-
dako.”

58 Yesu akamjibu, “**Mbweha wana mapango,
nao ndege wa angani wana viota, lakini Mwana
wa Adamu hana mahali pa kulaza kichwa
chake.**”

59 Yesu akamwambia mtu mwingine, “**Nifufate.**”

Mtu huyo akamjibu, “Bwana, niruhusu kwanza nikamzike baba yangu.”

60 Yesu akamwambia, “**Waache wafu wawazike wafu wao, bali wewe nenda ukautangaze Ufalme wa Mungu.**”

61 Mtu mwingine akamwambia, “Bwana, nitakufuata lakini naomba kwanza nikawaage jamaa yangu.”

62 Yesu akamwambia, “**Mtu ye yote atiaye mkono wake kulima, kisha akatazama nyuma, hafai kwa Ufalme wa Mungu.**”

10

Yesu Awatuma Wale Sabini Na Wawili

1 Baada ya hayo, Bwana akawachagua wengine sabini na wawili, akawatuma wawili wawili katika kila mji na kila sehemu aliyokusudia kwenda baadaye.

2 Akawaambia, “Mavuno ni mengi, lakini watendakazi ni wachache. Kwa hiyo mwombeni Bwana wa mavuno, ili apeleke watendakazi katika shamba lake la mavuno.

3 Haya! nendeni. Ninawatuma kama wanakondoo katikati ya mbwa mwitu.

4 Msichukue mkoba, wala mfuko, wala viatu, na msimsalimu mtu ye yote njiani.

5 “Mkiingia katika nyumba yoyote, kwanza semenii, ‘Amani iwe kwenu.’

6 Kama kuna mtu wa amani humo, basi amani yenu itakuwa juu yake. La sivyo, itawarudia.

⁷ Kaeni katika nyumba hiyo, mkila na kunywa kile watakachowapa, kwa sababu kila mten-dakazi anastahili malipo yake. Msihamehame kutoka nyumba hadi nyumba.

⁸ "Mkienda katika mji na watu wake wakawakaribisha, kulenii chochote kiwekwacho mbele yenu,

⁹ waponyeni wagonjwa waliomo na waambieni: 'Ufalme wa Mungu umekaribia.'

¹⁰ Lakini mkiingia katika mji, nao hawakuwakaribisha, tokeni mwende katika barabara zake mkaseme:

¹¹ 'Hata mavumbi ya mji wenu yaliyoshikama na miguu yetu, tunayakung'uta dhidi yenu. Lakini mjue kwamba Ufalme wa Mungu umekaribia.'

¹² Ninawaambia, itakuwa rahisi zaidi kwa Sodoma kustahimili katika siku ile kuliko mji ule.

Onyo Kwa Miji Isiyotubu

(Mathayo 11:20-24)

¹³ "Ole wako Korazini! Ole wako Bethsaida! Kwa kuwa kama miujiza iliyofanyika kwenu ingefanyika Tiro na Sidoni, miji hiyo ingekuwa imetubu zamani, kwa kuva magunia na kuji-paka majivu.

¹⁴ Lakini itakuwa rahisi zaidi kwa Tiro na Sidoni kustahimili katika siku ya hukumu, kuliko ninyi.

¹⁵ Nawe, Kapernaumu, je, utainuliwa hadi mbinguni? La hasha, utashushwa mpaka kuzimu."

¹⁶ "Yeye awasikilizaye ninyi anisikiliza mimi; naye awakataaye ninyi amenikataa mimi. Lakini

yeye anikataaye mimi amkataa yeye aliyenituma.”

¹⁷ Wale sabini na wawili wakarudi kwa furaha, na kusema, “Bwana, hata pepo wachafu wanatu-tii kwa jina lako.”

¹⁸ Yesu akawaambia, “Nilimwona Shetani akianguka kutoka mbinguni kama umeme wa radi.

¹⁹ Tazama nimewapa mamlaka ya kukanyaga nyoka na nge na juu ya nguvu zote za adui; wala hakuna kitu chochote kitakachowadhuru.

²⁰ Basi, msifurahi kwa kuwa pepo wachafu wanawatii, bali furahini kwa kuwa majina yenu yameandikwa mbinguni.”

Yesu Anashangilia

(Mathayo 11:25-27; 13:16-17)

²¹ Wakati huo Yesu akashangilia katika Roho Mtakatifu, akasema, “Nakuhimidi Baba, Bwana wa mbingu na nchi, kwa kuwa umewaficha mambo haya wenye hekima na wenye elimu, nawe ukawafunulia watoto wadogo. Naam, Baba, kwa kuwa hivyo ndivyo ilivyokupendeza.

²² “Nimekabidhiwa vitu vyote na Baba yangu. Hakuna mtu amjuaye Mwana ni nani ila Baba, wala hakuna amjuaye Baba ni nani ila Mwana na yeьте ambaye Mwana anapenda kumfunulia.”

²³ Basi Yesu akawageukia wanafunzi wake akanena nao faraghani, akawaambia, “Heri macho yanayoona yale mambo mnayoyaona.

²⁴ Kwa maana nawaambia, manabii wengi na wafalme walitamani kuona yale mnayoyaona lakini hawakuyaona, na walitamani kusikia yale mnayoyasikia lakini hawakuyasikia.”

Mfano Wa Msamaria Mwema

25 Wakati huo mtaalamu mmoja wa sheria alisimama ili kumjaribu Yesu, akamuuliza, “Mwalimu, nifanye nini ili niurithi uzima wa milele?”

26 Yesu akamjibu, “**Imeandikwaje katika Sheria? Kwani unasoma nini humo?**”

27 Akajibu, “Mpende Bwana Mungu wako kwa moyo wako wote, kwa roho yako yote, kwa nguvu zako zote, na kwa akili zako zote”; tena, ‘Mpende jirani yako kama unavyojipenda mwenyewe.’”

28 Yesu akamwambia, “**Umejibu vyema. Fanya hivyo nawe utaishi.**”

29 Lakini yule mtaalamu wa sheria, akitaka kujionyesha kuwa mwenye haki, akamuuliza Yesu, “Jirani yangu ni nani?”

30 Yesu akamjibu akasema, “**Mtu mmoja alikuwa akiteremka kutoka Yerusalemu kwenda Yeriko, naye akaangukia mikononi mwa wanyang’anyi. Wakampiga, wakaondoka, wakamwacha akiwa karibu kufa.**

31 Kuhani mmoja alikuwa akipitia njia ile, alipomwona huyo mtu, akapita upande mwengine, akamwacha hapo barabarani.

32 Vivyo hivyo, Mlawi mmoja naye alipofika mahali pale, alimwona, akapita upande mwengine, akamwacha hapo barabarani

33 Lakini Msamaria mmoja aliyekuwa akisafiri alipomwona, alimhurumia.

34 Akaenda alipokuwa na akasafisha majeraha yake kwa divai na mafuta, kisha akaya-funga. Ndipo akampandisha kwenye punda

wake, akampeleka mpaka kwenye nyumba ya wageni na kumtunza.

³⁵ Kesho yake, yule Msamaria akachukua dinari mbili* akampa yule mwenye nyumba ya wageni na kusema, ‘Mtunze, nami nirudipo nitakulipa gharama yoyote ya ziada uliyotumia kwa ajili yake.’

³⁶ “Ni yupi basi mionganoni mwa hawa watatu wewe unadhani ni jirani yake yule mtu aliyeangukia mikononi mwa wanyang’anyi?”

³⁷ Yule mtaalamu wa sheria akajibu, “Ni yule aliyemhurumia.”

Ndipo Yesu akamwambia, “Nenda, ukafanye vivyo hivyo.”

Yesu Awatemelea Martha Na Maria

³⁸ Ikawa Yesu na wanafunzi wake walipokuwa wakienda Yerusalem, akaingia kwenye kijiji kimoja ambapo mwanamke mmoja aliyeitwa Martha alimkaribisha nyumbani kwake.

³⁹ Martha alikuwa na mdogo wake aliyeitwa Maria, ambaye aliketi chini miguuni mwa Bwana akisikiliza yale aliyokuwa akisema.

⁴⁰ Lakini Martha alikuwa akihanganya na maandalizi yote yaliyokuwa yafanyike. Martha akaja kwa Yesu na kumuuliza, “Bwana, hujali kwamba ndugu yangu ameniachia kazi zote mwenyewe? Basi mwambie anisaidie.”

⁴¹ Lakini Bwana akamjibu, “Martha, Martha, mbona unasumbuka na kuhangaika na mengi?

* **10:35** Dinari mbili ni sawa na mshahara wa kibarua wa siku mbili.

⁴² Lakini kunahitajika kitu kimoja tu. Maria amechagua kile *kilicho bora*, wala hakuna mtu atakayemwondolea.”

11

*Yesu Afundisha Wanafunzi Wake Kuomba
(Mathayo 6:9-13; 7:7-11)*

¹ Siku moja, Yesu alikuwa mahali fulani akiomba. Alipomaliza kuomba, mmoja wa wanafunzi wake akamwambia, “Bwana, tu-fundishe kuomba, kama vile Yohana alivyowa-fundisha wanafunzi wake.”

² Akawaambia, “*Mnapoomba, semeni:
“Baba yetu (uliye mbinguni),
jina lako litukuzwe,
ufalme wako uje.*

*(Mapenzi yako yafanyike
hapa duniani kama huko mbinguni.)*

³ Utupatие kila siku riziki yetu.

⁴ Utusamehe dhambi zetu,
kwa kuwa na sisi huwasamehe wote wanao-tukosea.

Wala usitutie majaribuni
(bali utuokoe kutoka kwa yule mwovu).”

⁵ Kisha akawaambia, “Ni nani mionganii mwenu mwenye rafiki yake, naye akamwen-dea usiku wa manane na kumwambia, ‘Rafiki, nikopeshe mikate mitatu.

⁶ Kwa sababu rafiki yangu amekuja kutoka safarini, nami sina kitu cha kumpa.’

⁷ “Kisha yule aliyeleo ndani amjibu, ‘Usin-isumbue. Mlango umefungwa, nami na watoto

wangu tumelala. Siwezi kuamka nikupe chohote.'

⁸ Nawaambia, ingawa huyo mtu hataamka na kumpa hiyo mikate kwa sababu ni rafiki yake, lakini kwa sababu ya kuendelea kwake kuomba, ataamka na kumpa kiasi anachohitaji.

⁹ "Kwa hiyo nawaambia: Ombeni nanyi mtapewa; tafuteni nanyi mtapata; bisheni nanyi mtafunguliwa mlango.

¹⁰ Kwa kuwa kila aombaye hupewa; naye kila atafutaye hupata; na kila abishaye hufunguliwa mlango.

¹¹ "Je, kuna yejote mionganoni mwenu ambaye mtoto wake akimwomba samaki, atampa nyoka badala yake?

¹² Au mtoto akimwomba yai atampa nge?

¹³ Basi ikiwa ninyi mlion waovu, mnajua kuwapa watoto wenu vitu vizuri, si zaidi sana Baba yenu aliye mbinguni atawapa Roho Mtakatifu wale wamwombao!"

*Yesu Na Beelzebuli
(Mathayo 12:22-30; Marko 3:20-27)*

¹⁴ Basi Yesu alikuwa anamtoa pepo mchafu kutoka kwa mtu aliye kuwa bubu. Yule pepo mchafu alipomtoka yule mtu aliye kuwa bubu, akaanza kuongea, nao umati wa watu ukashangaa.

¹⁵ Lakini wengine wakasema, "Anatoa pepo wachafu kwa uwezo wa Beelzebuli,* yule mkuu wa pepo wachafu wote."

* **11:15** Beelzebubu au Beelzebuli; ni mkuu wa pepo wachafu; pia 18, 19.

16 Wengine ili kumjaribu wakataka awaonyeshe ishara kutoka mbinguni.

17 Yesu akajua mawazo yao, naye akawaambia, "Kila ufalme ukigawanyika dhidi yake wenye we huangamia. Nayo nyumba iliyogawanyika dhidi yake yenye we itaanguka.

18 Kama Shetani amegawanyika mwenye we, ufalme wake utasimamaje? Nawaambia haya kwa sababu ninyi mnadai ya kuwa mimi ninatoa pepo wachafu kwa uwezo wa Beelzebuli.

19 Kama mimi natoa pepo wachafu kwa nguvu za Beelzebuli, wafuasi wenu nao je, wao hutoa pepo wachafu kwa uwezo wa nani? Hivyo basi, wao ndio watakaowahukumu.

20 Lakini kama mimi ninatoa pepo wachafu kwa kidole cha Mungu, basi Ufalme wa Mungu umewajia.

21 "Mtu mwenye nguvu aliyejifunga silaha anapoilinda nyumba yake, mali yake iko salama.

22 Lakini mtu mwenye nguvu zaidi kumliko akimshambulia na kumshinda, ye ye humnyang'anya silaha zake zote alizozitegemea, na kuchukua nyara.

23 "Mtu asiyekuwa pamoja nami yu kinyume nami, na mtu ambaye hakusanyi pamoja nami, hutawanya.

Kurudi Kwa Pepo Mchafu (Mathayo 12:43-45)

24 "Pepo mchafu amtokapo mtu, hutangatanga katika sehemu zisizo na maji akitafuta mahali pa kupumzika, lakini hapati. Ndipo husema, 'Nitarudi kwenye nyumba yangu nilikotoka.'

25 Naye arudipo na kuikuta ile nyumba imefagiliwa na kupangwa vizuri,

26 ndipo huenda na kuchukua pepo wachafu wengine saba wabaya kuliko yeye mwenyewe, nao huingia na kukaa humo. Nay o hali ya mwisho ya yule mtu huwa ni mbaya kuliko ile ya kwanza.”

27 Ikawa Yesu alipokuwa akisema hayo, mwanamke mmoja katikati ya ule umati wa watu akapaza sauti akasema, “Limebarikiwa tumbo lililokuzaa na matiti uliyonyonya!”

28 Yesu akajibu, “Wamebarikiwa zaidi wale wanaolisikia neno la Mungu na kulitii.”

*Ishara Ya Yona
(Mathayo 12:38-42)*

29 Umati wa watu ulipokuwa unazidi kuongezeka, Yesu akaendelea kusema, “**Hiki ni kizazi kiovu.** Kinatafuta ishara, lakini hakitapewa ishara yoyote isipokuwa ile ya Yona.

30 Kwa maana kama vile Yona alivyokuwa ishara kwa watu wa Ninawi, ndivyo Mwana wa Adamu atakavyokuwa ishara kwa kizazi hiki.

31 Malkia wa Kusini atasimama wakati wa hukumu na kuwahukumu watu wa kizazi hiki. Kwa kuwa yeye alikuja kutoka miisho ya dunia ili kuisikiliza hekima ya Solomoni. Na hapa yupo aliye mkuu kuliko Solomoni.

32 Siku ya hukumu, watu wa Ninawi watasi-mama pamoja na kizazi hiki na kukihukumu; kwa maana wao walitubu waliposikia mahubiri ya Yona. Na tazama, hapa yupo yeye aliye mkuu kuliko Yona.

*Taa Ya Mwili
(Mathayo 5:15; 6:22-23)*

³³ “Hakuna mtu yeyote awashaye taa na kuiweka mahali palipofichika au kuifunikia chini ya bakuli. Badala yake huiweka juu ya kinara chake, ili watu wote wanaoingia waone nuru.

³⁴ Jicho lako ni taa ya mwili wako. Kama jicho lako ni zima, mwili wako wote pia umejaa nuru. Lakini kama jicho ni bovu, mwili wako wote pia umejaa giza.

³⁵ Kwa hiyo, hakikisha kwamba nuru iliyoko ndani yako isiwe giza.

³⁶ Basi ikiwa mwili wako wote umejaa nuru, bila sehemu yake yoyote kuwa gizani, basi utakuwa na nuru kama vile taa ikuangazavyo kwa nuru yake.”

*Yesu Awashutumu Mafarisayo Na Wanasheria
(Mathayo 23:1-36; Marko 12:38-40)*

³⁷ Yesu alipomaliza kuzungumza, Farisayo mmoja alimwalika nyumbani mwake kwa chakula. Yesu akaingia na kuketi katika sehemu yake mezani.

³⁸ Yule Farisayo akashangaa kwamba Yesu hakunawa kwanza kabla ya kula.

³⁹ Ndipo Bwana akamwambia, “Sasa, enyi Mafarisayo, mnasafisha kikombe na sahani kwa nje, lakini ndani mmejaa unyang’anyi na uovu.

⁴⁰ Enyi wapumbavu! Hamjui kuwa yeye aliyetengeneza nje ndiye alitengeneza na ndani pia?

⁴¹ Basi toeni sadaka ya vile mlivyo navyo, na tazama, vitu vyote vitakuwa safi kwenu.

42 “Lakini ole wenu, Mafarisayo, kwa maana mnampa Mungu zaka za mnanaa, mchicha na kila aina ya mboga, lakini mnapuuza haki na upendo wa Mungu. Iliwapasa kufanya haya ya pili bila kupuuza hayo ya kwanza.

43 “Ole wenu Mafarisayo, kwa sababu ninyi mnapenda kukalia viti vya mbele katika misinagogi, na kusalimiwa kwa heshima masokoni.

44 “Ole wenu, kwa sababu ninyi ni kama makaburi yasiyokuwa na alama, ambayo watu huyakanyaga pasipo kujuua.”

45 Mtaalamu mmoja wa sheria akamjibu, akasema, “Mwalimu, unaposema mambo haya, unatutukana na sisi pia.”

46 Yesu akamjibu, “Nanyi wataalamu wa sheria, ole wenu, kwa sababu mnawatwika watu mizigo mizito ambayo hawawezi kubeba, wala ninyi wenyewe hamwinui hata kidole kimoja kuwasaidia.

47 “Ole wenu, kwa sababu ninyi mnajenga makaburi ya manabii waliouawa na baba zenu.

48 Hivyo ninyi mwashuhudia na mnathibitisha kile baba zenu walichofanya. Wao waliwaua manabii, nanyi mnawajengea makaburi.

49 Kwa sababu ya jambo hili, Mungu katika hekima yake alisema, ‘Tazama, nitatuma kwao manabii na mitume, nao watawaua baadhi yao na wengine watawatesa.’

50 Kwa hiyo kizazi hiki kitawajibika kwa ajili ya damu ya manabii iliyomwagwa tangu kuwekwa misingi ya ulimwengu,

51 tangu damu ya Abeli mpaka damu ya Zekaria, aliyeuawa kati ya madhabahu na mahali patakatifu. Naam, nawaambia, kizazi hiki kitawajibika kwa haya yote.

52 “Ole wenu ninyi wataalamu wa sheria, kwa sababu mmeuondoa ufunguo wa maarifa. Ninyi wenyewe hamkuingia, na wale waliokuwa wanaingia mkawazuia.”

53 Yesu alipoondoka huko, walimu wa sheria na Mafarisayo wakaanza kumpinga vikali na kumsonga kwa maswali,

54 wakivizia kumkamata kwa kitu ataka-chosema ili wamshtaki.

12

Maonyo Dhidi Ya Unafiki (Mathayo 10:26-33)

1 Wakati huo, umati mkubwa wa watu maelfu, walipokuwa wamekusanyika hata wakawa wanakanyagana, Yesu akaanza kuzungumza kwanza na wanafunzi wake, akawaambia: “Jihadharini na chachu ya Mafarisayo, yaani, unafiki wao.

2 Hakuna jambo lolote lililositirika ambalo halitafunuliwa, au lililofichwa ambalo halitajulikana.

3 Kwa hiyo, lolote mlilosema gizani litasikiwa nuruni. Na kile mllichonong’ona masikioni mkiwa kwenye vyumba vya ndani, kitatangazwa juu ya paa.

4 “Nawaambieni rafiki zangu, msiwaogope wale wauao mwili, lakini baada ya hilo hawawezi kufanya lolote zaidi.

5 Lakini nitawaambia nani wa kumwogopa: Mwogopeni yule ambaye baada ya kuua mwili, ana mamlaka ya kuwatupa motoni. Naam, nawaambia, mwogopeni huyo!

6 Mnajua kwamba shomoro watano huuzwa kwa senti mbili? Lakini Mungu hamsahau hata mmoja wao.

7 Naam, hata nywele za vichwa vyenu zote zimehesabiwa. Hivyo msiogope, kwa maana ninyi ni wa thamani kubwa kuliko shomoro wengi.

8 “Ninawaambia kwamba yejote atakayenikiri mbele ya watu, Mwana wa Adamu naye atamkiri mbele za malaika wa Mungu.

9 Lakini yejote atakayenikana mimi mbele ya watu, Mwana wa Adamu naye atamkana mbele ya malaika wa Mungu.

10 Naye kila atakayenena neno bayo dhidi ya Mwana wa Adamu atasamehewa, lakini yejote atakayemkufuru Roho Mtakatifu hatasamehewa.

11 “Watakawapeleka katika masinagogi, na mbele ya watawala na wenye mamlaka, msiwe na wasiwasi kuhusu namna mtakavyojitetea au mtakavyosema.

12 Kwa maana Roho Mtakatifu atawafundisha wakati huo huo mnachopaswa kusema.”

Mfano Wa Tajiri Mpumbavu

13 Mtu mmoja katika umati wa watu akamwambia Yesu, “Mwalimu, mwambie ndugu yangu tugawane naye urithi wetu.”

¹⁴ Lakini Yesu akamwambia, “Rafiki, ni nani aliye niweka mimi kuwa hakimu wenu au msulu hishi juu yenu?”

¹⁵ Ndipo Yesu akawaambia, “Jihadharini! Jilinden na aina zote za choyo. Kwa maana maisha ya mtu hayatokani na wingi wa mali alizo nazo.”

¹⁶ Kisha akawaambia mfano huu: “Shamba la mtu mmoja tajiri lilizaa sana.

¹⁷ Akawaza moyoni mwake, ‘Nifanye nini? Sina mahali pa kuhifadhi mavuno yangu.’

¹⁸ “Ndipo huyo tajiri akasema, ‘Nitafanya hivi: Nitabomoa ghalazangu za nafaka na kujenga nyine kubwa zaidi na huko nitayahifadhi mavuno yangu yote na vitu vyangu.

¹⁹ Nami nitaiambia nafsi yangu, “Nafsi, unavyo vitu vingi vizuri ulivyojiwekea akiba kwa miaka mingi. Pumzika; kula, unywe, ufurahi.”’

²⁰ “Lakini Mungu akamwambia, ‘Mpumbavu wewe! Usiku huu uhai wako unatakiwa. Sasa hivyo vitu ulivyojiwekea akiba vitakuwa vya nani?’

²¹ “Hivyo ndivyo ilivyo kwa wale wanaojiwekea mali lakini hawajitajirishi kwa Mungu.”

*Msiwe Na Wasiwasi
(Mathayo 6:25-34)*

²² Kisha Yesu akawaambia wanafunzi wake: “Kwa hiyo nawaambia, msisumbukie maisha yenu kwamba mtakula nini; au msisumbukie miili yenu kwamba mtavaa nini.

²³ Maisha ni zaidi ya chakula, na mwili ni zaidi ya mavazi.

24 Fikirini ndege! Wao hawapandi wala hawavuni, hawana ghalalala popote pa kuhifadhi nafaka; lakini Mungu huwalisha. Ninyi ni wa thamani zaidi kuliko ndege!

25 Ni nani mionganii mwenu ambaye kwa kujitaabisha kwake anaweza kujiongezea hata saa moja zaidi katika maisha yake?

26 Kama hamwezi kufanya jambo dogo kama hilo, kwa nini basi kuyasumbukia hayo mengine?

27 "Angalieni maua jinsi yameavyo: Hayafanyi kazi wala hayafumi. Lakini nawaambia, hata Solomoni katika fahari yake yote hakuvikwa vizuri kama mojawapo ya hayo maua.

28 Basi ikiwa Mungu huyavika hivi majani ya shambani, ambayo leo yapo, na kesho yanatupwa motoni, si atawavika ninyi vizuri zaidi, enyi wa imani haba!

29 Wala msisumbuke miyoni mwenu mtakula nini au mtakunywa nini. Msiwe na wasiwasi juu ya haya.

30 Watu wa mataifa ya duniani husumbuka sana kuhusu vitu hivi vyote, lakini Baba yenu anafahamu kuwa mnahitaji haya yote.

31 Bali utafuteni Ufalme wa Mungu, na haya yote atawapa pia.

*Utajiri Wa Mbinguni
(Mathayo 6:19-21)*

32 "Msiogope enyi kundi dogo, kwa maana Baba yenu ameona vyema kuwapa ninyi Ufalme.

33 Uzeni mali zenu mkawape maskini. Jifanyieni mifuko isiyochakaa, mkajivekee hazina

mbinguni isiyokwisha, mahali ambapo mwizi hakaribii wala nondo haharibu.

³⁴ Kwa sababu mahali hazina yako ilipo, hapo ndipo moyo wako utakapokuwa pia.

Kukesha

³⁵ "Kuwensi tayari mkiwa mmevikwa kwa ajili ya huduma na taa zenu zikiwa zinawaka,

³⁶ kama watumishi wanaomngojea bwana wao arudi kutoka kwenye karamu ya arusi, ili ajapo na kubisha mlango waweze kumfungulia mara.

³⁷ Heri wale watumishi ambao bwana wao atakapokuja atawakuta wakiwa wanakesha. Amin, nawaambia, atajifunga mkanda wake na kuwaketisha ili wale, naye atakuja na kuwahudumia.

³⁸ Itakuwa heri kwa watumwa hao ikiwa bwana wao atakapokuja atawakuta wamekesha hata kama atakuja mnamo usiku wa manane, au karibu na mapambazuko.

³⁹ Lakini fahamuni jambo hili: Kama mwenye nyumba angalijua saa mwizi atakuja, asingali-iacha nyumba yake kuvunjwa.

⁴⁰ Ninyi nanyi hamna budi kuwa tayari, kwa sababu Mwana wa Adamu atakuja saa msiyotazamia."

*Mtumishi Mwaminifu Na Yule Asiye
Mwaminifu*

(Mathayo 24:45-51)

⁴¹ Ndipo Petro akamuuliza, "Bwana, mfano huu unatuambia sisi peke yetu au watu wote?"

⁴² Yesu akamjibu, "Ni yupi basi wakili mwaminifu na mwenye busara, ambaye bwana wake atamfanya msimamizi juu ya watumishi

wake wote, ili awape watumishi wengine chakula chao wakati unaofaa?

⁴³ Heri mtumishi yule ambaye bwana wake atakaporudi atamkuta akifanya hivyo.

⁴⁴ Amin nawaambia, atamweka mtumishi huyo kuwa msimamizi wa mali yake yote.

⁴⁵ Lakini kama yule mtumishi atasema moyoni mwake, 'Bwana wangu anakawia kurudi,' kisha akaanza kuwapiga wale watumishi wa kiume na wa kike, na kula na kunywa na kulewa.

⁴⁶ Basi bwana wa mtumishi huyo atakuja siku asiyodhani na saa asiyojua. Atamkata vipande vipande na kumweka katika sehemu moja pamoja na wale wasioamini.

⁴⁷ "Yule mtumishi anayefahamu vyema mapenzi ya bwana wake na asijiandae wala kufanya kama apendavyo bwana wake, atapigwa kwa mapigo mengi.

⁴⁸ Lakini yeote ambaye hakujuu naye akafanya yale yastahiliyo kupigwa, atapigwa kidogo. Yeote aliyepewa vitu vingi, atadaiwa vingi; na yeote aliyekabidhiwa vingi, kwake vitatakiwa vingi.

Yesu Kuleta Mafarakano

(Mathayo 10:34-36)

⁴⁹ "Nimekuja kuleta moto duniani; laiti kama ungekuwa tayari umewashwa!

⁵⁰ Lakini ninao ubatizo ambao lazima nibatizwe, nayo dhiki yangu ni kuu mpaka ubatizo huo ukamilike!

⁵¹ Mnadhani nimekuja kuleta amani duniani? La, nawaambia sivyo, nimekuja kuleta mafarakano.

⁵² Kuanzia sasa, kutakuwa na watu watano katika nyumba moja, watatu dhidi ya wawili, na wawili dhidi ya watatu.

⁵³ Watafarakana baba dhidi ya mwanawe na mwana dhidi ya babaye, mama dhidi ya bintiye na binti dhidi ya mamaye, naye mama mkwe dhidi ya mkwewe na mkwe dhidi ya mama mkwe wake.”

*Kutambua Majira
(Mathayo 16:2-3)*

⁵⁴ Pia Yesu akauambia ule umati wa watu, “Mwonapo wingu likitokea magharibi, mara mwasema, ‘Mvua itanyesha,’ nayo hunyesha.

⁵⁵ Nanyi mwonapo upepo wa kusini ukivuma, ninyi husema, ‘Kutakuwa na joto,’ na huwa hivyo.

⁵⁶ Enyi wanafiki! Mnajua jinsi ya kutambua kuonekana kwa dunia na anga. Inakuwaje basi kwamba mnashindwa kutambua wakati huu wa sasa?

⁵⁷ “Kwa nini hamwamui wenyewe lililo haki?

⁵⁸ Uwapo njiani na mshtaki wako kwenda kwa hakimu, jitahidi kupatana naye mkiwa njiani. La sivyo, atakupeleka kwa hakimu, naye hakimu atakukabidhi kwa afisa, naye afisa atakutupa gerezani.

⁵⁹ Nakuambia, hautatoka humo hadi uwe umelipa senti ya mwisho.”

13

Tubu, La Sivyo Utaangamia

¹ Wakati huo huo, kulikuwa na watu waliomwambia Yesu habari za Wagalilaya

ambao Pilato aliwaua, na damu ya hao watu akaichanganya na dhabihu yao waliyokuwa wanatoa.

² Yesu akawaauliza, “**Mnadhani kwamba hawa Wagalilaya ambao walikuwa kifo cha namna hiyo walikuwa na dhambi kuwazidi Wagalilaya wengine wote?**

³ La hasha! Ninyi nanyi msipotubu, mtaangamia vivyo hivyo.

⁴ Au wale watu kumi na wanane waliokufa walipoangukiwa na mnara huko Siloamu: mnadhanhi wao walikuwa waovu kuliko watu wote waliokuwa wanaishi Yerusalem?

⁵ Nawaambia, la hasha! Ninyi nanyi msipotubu, wote mtaangamia vivyo hivyo.”

Mfano Wa Mti Usiozaa Matunda

⁶ Kisha Yesu akawaambia mfano huu: “**Mtu mmoja alikuwa na mtini uliopandwa katika shamba lake la mizabibu, akaja ili kutafuta tini kwenye mti huo, lakini hakupata hata moja.**

⁷ Hivyo akamwambia mtunza shamba: ‘Tazama, kwa muda wa miaka mitatu sasa nimekuwa nikija kutafuta matunda kwenye mtini huu, nami sikupata hata moja. Ucate! Kwa nini uendelee kuharibu ardhi?’

⁸ “Yule mtunza shamba akamjibu, ‘Bwana, uache tena kwa mwaka mmoja zaidi, nami nitaupalilia na kuuwekea mbolea.

⁹ Kama ukizaa matunda mwaka ujao, vyema, la sivyo uukate.’”

Yesu Amponya Mwanamke Kilema Siku Ya Sabato

¹⁰ Basi Yesu alikuwa akifundisha katika sinagogi mojawapo siku ya Sabato.

¹¹ Wakati huo huo akaja mwanamke mmoja aliyekuwa na pepo mchafu, naye alikuwa amepinda mgongo kwa muda wa miaka kumi na minane, wala alikuwa hawezikunyooka wima.

¹² Yesu alipomwona, akamwita, akamwambia, **“Mwanamke, uwe huru, umepona ugonjwa wako.”**

¹³ Yesu alipomwekea mikono yake, mara akasimama wima akaanza kumtukuza Mungu.

¹⁴ Lakini kiongozi wa sinagogi akakasirika kwa sababu Yesu alikuwa ameponya mtu siku ya Sabato. Akaambia ule umati wa watu, “Kuna siku sita ambazo watu wanapaswa kufanya kazi. Katika siku hizo, njooni mponywe, lakini si katika siku ya Sabato.”

¹⁵ Lakini Bwana akamjibu, **“Enyi wanafiki! Je, kila mmoja wenu hamfungulii ng’ombe wake au punda wake kutoka zizini akampeleka kumnywesha maji siku ya Sabato?**

¹⁶ **Je, huyu mwanamke, ambaye ni binti wa Abrahamu, aliyeteswa na Shetani akiwa amefunga kwa miaka yote hii kumi na minane, hakustahili kufunguliwa kutoka kifungo hicho siku ya Sabato?”**

¹⁷ Aliposema haya, wapinzani wake wakaaiibika, lakini watu wakafurahi kwa ajili ya mambo ya ajabu aliyoyafanya.

*Mfano Wa Punje Ya Haradali
(Mathayo 13:31-32; Marko 4:30-32)*

¹⁸ Kisha Yesu akauliza, “Ufalme wa Mungu unafanana na nini? Nitaufananisha na nini?

¹⁹ Umefanana na purje ya haradali ambayo mtu aliichukua na kuipanda katika shamba lake. Nayo ikakua, ikawa mti nao ndege wa angani wakatengeneza viota vyao kwenye matawi yake.”

*Mfano Wa Chachu
(Mathayo 13:33)*

²⁰ Yesu akauliza tena, “Nitaufananisha Ufalme wa Mungu na nini?

²¹ Unafanana na chachu ambayo mwanamke aliichukua akaichanganya katika kiasi kikubwa cha unga mpaka wote ukaumuka.”

*Mlango Mwembamba
(Mathayo 7:13-14, 21-23)*

²² Yesu akapita katika miji na vijiji, akifundisha wakati alisafiri kwenda Yerusalem.

²³ Mtu mmoja akamuuliza, “Bwana, ni watu wachache tu watakaookolewa?”

²⁴ Yesu akawaambia, “Jitahidini sana kuingga kuitia mlango mwembamba, kwa maana nawaambia wengi watajaribu kuingia, lakini hawataweza.

²⁵ Wakati mwenye nyumba atakapoondoka na kufunga mlango, mtasimama nje mkibisha mlango na kusema, ‘Bwana! Tufungulie mlango!’

“Lakini ye ye atawajibu, ‘Siwajui ninyi, wala mtokako.’

²⁶ “Ndipo mtamjibu, ‘Tulikula na kunywa pamoja nawe, tena ulifundisha katika mitaa yetu.’

27 "Lakini ye ye atawajibu, 'Siwajui ninyi, wala mtokako. Ondokeni kwangu, ninyi watenda maovu!'

28 "Ndipo kutakuwako kilio na kusaga meno, mtakapowaona Abrahamu, Isaki, Yakobo na manabii wote wakiwa katika Ufalme wa Mungu, lakini ninyi mkiwa mmetupwa nje.

29 Watu watatoka mashariki na magharibi, kaskazini na kusini, nao wataketi kwenye sehemu walizoandalialiwa karamuni katika Ufalme wa Mungu.

30 Tazama, kunao walio wa mwisho watakaokuwa wa kwanza, nao wa kwanza watakaokuwa wa mwisho."

*Yesu Aomboleza Kwa Ajili Ya Yerusalemu
(Mathayo 23:37-39)*

31 Wakati huo huo baadhi ya Mafarisayo wakamwendea Yesu na kumwambia, "Ondoka hapa uende mahali pengine kwa maana Herode anataka kukuua."

32 Yesu akawajibu, "Nendeni mkamwambie yule mbweha, 'Ninafukuza pepo wachafu na kuponya wagonjwa leo na kesho, nami siku ya tatu nitaikamilisha kazi yangu.'

33 Sina budi kuendelea na safari yangu leo, kesho na kesho kutwa: kwa maana haweze kani nabii kufa mahali pengine isipokuwa Yerusalemu.

34 "Ee Yerusalemu, Yerusalemu, uwauaye manabii na kuwapiga mawe wale waliotumwa kwako! Mara ngapi nimetamani kuwakusanya

watoto wako pamoja, kama vile kuku akusanyavyo vifaranga wake chini ya mabawa yake, lakini hukutaka!

³⁵ Tazama nyumba yenu imeachwa ukiwa. Ninawaambia, hamtaniona tena mpaka wakati ule mtakaposema, ‘Amebarikiwa ye ye ajaye kwa jina la Bwana.’”

14

Yesu Nyumbani Mwa Farisayo

¹ Ikawa siku moja Yesu alipokuwa amekwenda kula chakula kwa mmoja wa viongozi wa Mafarisayo siku ya Sabato, watu walikuwa wakimchunguza kwa bidii.

² Papo hapo mbele yake palikuwa na mtu mmoja mwenye ugonjwa wa kuvimba mwili.

³ Yesu akawauliza wale Mafarisayo na walimu wa sheria, “Je, ni halali kuponya watu siku ya Sabato au la?”

⁴ Wakakaa kimya. Hivyo Yesu akamshika yule mgonjwa mkono na kumponya, akamruhusu aende zake.

⁵ Kisha akawauliza, “Kama mmoja wenu angekuwa na mtoto au ng’ombe wake aliyetumbukia katika kisima siku ya Sabato, je, hamtamvuta mara moja na kumtoa?”

⁶ Nao hawakuwa na la kusema.

Unyenyekevu Na Ukarimu

⁷ Alipoona jinsi wageni walivyokuwa wanachagua mahali pa heshima wakati wa kula, akawaambia mfano huu:

⁸ “Mtu akikualika arusini, usikae mahali pa mgeni wa heshima kwa kuwa inawezekana amealikwa mtu mheshimiwa kuliko wewe.

⁹ Kama mkifanya hivyo yule aliyewaalika ninyi wawili atakuja na kukuambia, ‘Mpishe huyu mtu kiti chako.’ Ndipo kwa aibu utalazimika kukaa katika nafasi ya chini kabisa.

¹⁰ Badala yake, unapoalikwa, chagua nafasi ya chini, ili yule mwenyeji wako atakapokuona atakuja na kukuambia, ‘Rafiki yangu, nenda kwenye nafasi iliyo bora zaidi.’ Kwa jinsi hii utakuwa umepewa heshima mbele ya wageni wenzako wote.

¹¹ Kwa maana kila mtu ajikwezaye atashushwa, naye ajishushaye atakwezwa.”

¹² Kisha Yesu akamwambia yule aliyewaalika, “Uandaapo karamu ya chakula cha mchana au cha jioni, usialike rafiki zako au ndugu zako au jamaa zako au majirani zako walio matajiri tu. Ukifanya hivyo, wao nao wanaweza kukualika kwao, nawe ukawa umelipwa kile ulichofanya na kupata thawabu yako.

¹³ Bali ufanyapo karamu, waalike maskini, vilema na vipofu,

¹⁴ nawe utabarikiwa kwa sababu hawa hawana uwezo wa kukulipa. Mungu atakulipa wakati wa ufufuo wa wenye haki.”

Mfano Wa Karamu Kuu (Mathayo 22:1-10)

¹⁵ Mmoja wa wale waliokuwa pamoja naye mezani aliposikia hivi akamwambia Yesu, “Amebarikiwa mtu yule atakayekula katika karamu ya Ufalme wa Mungu!”

16 Yesu akamjibu, “Mtu mmoja alikuwa anaanda daa karamu kubwa, akaalika watu wengi.

17 Wakati wa karamu ulipofika, akamtuma mtumishi wake akawaambie wale walioalikwa, ‘Karibuni, kila kitu ki tayari sasa.’

18 “Lakini wote, kila mmoja, wakaanza kutoa udhuru: Wa kwanza akasema, ‘Nimenunua shamba, lazima niende kuliona. Tafadhali niwie radhi.’

19 “Mwingine akasema, ‘Ndipo tu nimenunua jozi tano za ng’ombe wa kulimia, nami ninakwenda kuwajaribu, tafadhali niwie radhi.’

20 Naye mwingine akasema, ‘Nimeoa mke, kwa hiyo siwezi kuja.’

21 “Yule mtumishi akarudi, akampa bwana wake taarifa. Ndipo yule mwenye nyumba akakasirika, akawagiza yule mtumishi wake, akisema, ‘Nenda upesi kwenye mitaa na vicho-choro vya mjini uwalete maskini, vilema, vipofu na viwete.’

22 “Yule mtumishi akamwambia, ‘Bwana, yale uliyoniagiza nimefanya, lakini bado ipo nafasi.’

23 “Ndipo yule bwana akamwambia mtumishi wake, ‘Nenda kwenye barabara na vijia vilivyoko nje ya mji na uwalazimishe watu waingie ili nyumba yangu ipate kujaa.

24 Kwa maana nawambia, hakuna hata mmoja wa wale walioalikwa atakayeionja karamu yangu.’”

*Gharama Ya Kuwa Mwanafunzi
(Mathayo 10:37-38)*

25 Umati mkubwa wa watu ulikuwa ukisafiri pamoja na Yesu, naye akageuka, akawaambia,

26 "Mtu yelete anayekuja kwangu hawezi kuwa mwanafunzi wangu kama hatanipenda mimi zaidi ya baba yake na mama yake, mke wake na watoto wake, ndugu zake na dada zake, naam, hata maisha yake mwenyewe.

27 Yeyote asiyeuchukua msalaba wake na kufuata hawezi kuwa mwanafunzi wangu.

28 "Ni nani mionganini mwenu ambaye kama anataka kujenga nyumba, hakai kwanza chini na kufanya makisio ya gharama aone kama ana fedha za kutosha kukamilisha?

29 La sivyo, akiisha kuweka msingi, naye akiwa hana uwezo wa kuikamilisha, wote waionao wataanza kumdhihaki,

30 wakisema, 'Mtu huyu alianza kujenga lakini hakuweza kukamilisha.'

31 "Au ni mfalme gani atokaye kwenda kupigana vita na mfalme mwingine, ambaye hakai chini kwanza na kufikiri iwapo akiwa na jeshi la watu 10,000 ataweba kupigana na yule anayekuja na jeshi la watu 20,000?

32 Kama hawezi, basi wakati yule mwingine akiwa bado yuko mbali, yeye hutuma ujumbe wa watu na kuomba masharti ya amani.

33 Vivyo hivyo, yeyote mionganini mwenu ambaye hawezi kuacha vyote alivyo navyo, hawezi kuwa mwanafunzi wangu.

Chumvi Isiyofaa

(Mathayo 5:13; Marko 9:50)

34 "Chumvi ni nzuri, lakini chumvi ikiwa imepoteza ladha yake, itafanywaje ili iweze kukolea tena?

³⁵ Haifai ardhi wala kwa lundo la mbolea, bali hutupwa nje.

“Mwenye masikio ya kusikia, na asikie.”

15

*Mfano Wa Kondoo Aliyepotea
(Mathayo 18:12-14)*

¹ Basi watoza ushuru na wenyе dhambi wote walikuwa wanakusanyika ili wapate kumsikiliza Yesu.

² Lakini Mafarisayo na walimu wa sheria wakanung'unika wakisema, “Huyu mtu anawakaribisha wenyе dhambi na kula nao.”

³ Ndipo Yesu akawaambia mfano huu:

⁴ “Ikiwa mmoja wenu ana kondoo mia moja, naye akapoteza mmoja wao, je, hawaachi wale tisini na tisa nyikani na kwenda kumtafuta huyo aliyepotea mpaka ampate?

⁵ Naye akishampata, humbeba mabegani mwake kwa furaha

⁶ na kwenda nyumbani. Kisha huwaita rafiki zake na majirani, na kuwaambia, ‘Furahini pamoja nami; nimempata kondoo wangu aliypotea.’

⁷ Nawaambieni, vivyo hivyo kutakuwa na furaha zaidi mbinguni kwa sababu ya mwenye dhambi mmoja atubuye, kuliko kwa wenyе haki tisini na tisa ambao hawana haja ya kutubu.”

Mfano Wa Sarafu Iliyopotea

⁸ “Au ikiwa mwanamke ana sarafu za fedha kumi, naye akapoteza moja, je, hawashi taa na

kufagia nyumba na kuitafuta kwa bidii mpaka aipate?

⁹ Naye akiisha kuipata, huwaita rafiki zake na majirani na kuwaambia, 'Furahini pamoja nami; nimeipata ile sarafu yangu ya fedha iliyopotea.'

¹⁰ Vivyo hivyo, nawaambia, kuna furaha mbele ya malaika wa Mungu juu ya mwenye dhambi mmoja atubuye."

Mfano Wa Mwana Mpotevu

¹¹ Yesu akaendelea kusema: "Kulikuwa na mtu mmoja aliyekuwa na wana wawili.

¹² Yule mdogo akamwambia baba yake, 'Baba, nipe urithi wangu.' Hivyo akawagawia wanawe mali yake.

¹³ "Baada ya muda mfupi, yule mdogo akusanya vitu vyote alivyokuwa navyo, akaenda nchi ya mbali, na huko akaitapanya mali yake kwa maisha ya anasa.

¹⁴ Baada ya kutumia kila kitu alichokuwa nacho, kukawa na njaa kali katika nchi ile yote, naye akawa hana chochote.

¹⁵ Kwa hiyo akaenda akaajiriwa na mwenyeji mmoja wa nchi ile ambaye alimpeleka shambani kwake kulisha nguruwe.

¹⁶ Akatamani kujishibisha kwa maganda waliyokula wale nguruwe, wala hakuna mtu aliyempa chochote.

¹⁷ "Lakini alipozingatia moyoni mwake, akasema, 'Ni watumishi wangapi walioajiriwa na baba yangu ambao wana chakula cha kuwatoshha na kusaza, bali mimi hapa nakufa kwa njaa!

18 Nitaondoka na kurudi kwa baba yangu na kumwambia: Baba, nimetenda dhambi mbele za Mungu na mbele yako.

19 Sistahili tena kuitwa mwanaao; nifanye kama mmoja wa watumishi wako.'

20 Basi akaondoka, akaenda kwa baba yake.

"Lakini alipokuwa bado yuko mbali, baba yake akamwona, moyo wake ukajawa na huruma. Akamkimbilia mwanawe, akamkumbatia na kumbusu.

21 "Yule mwana akamwambia baba yake, 'Baba, nimekosa mbele za Mungu na mbele yako. Sistahili kuitwa mwanaao tena.'

22 "Lakini baba yake akawaambia watumishi, 'Leteni upesi joho lililo bora sana, tieni pete kidoleni mwake na viatu miguuni mwake.

23 Leteni ndama aliyenona, mkamchinje ili tuwe na karamu, tule na kufurahi.

24 Kwa maana huyu mwanangu alikuwa amekufua na sasa yu hai tena; alikuwa amepotea na sasa amepatikana!' Nao wakaanza kufanya tafrija.

25 "Wakati huo, yule mwana mkubwa alikuwa shambani. Alipokaribia nyumbani, akasikia sauti ya nyimbo na watu wakicheza.

26 Akamwita mmoja wa watumishi na kumuuliza, 'Kuna nini?'

27 Akamwambia, 'Ndugu yako amekuja, naye baba yako amemchinjia ndama aliyenona kwa sababu mwanawe amerudi nyumbani akiwa salama na mzima.'

²⁸ “Yule mwana mkubwa akakasirika, akakataa kuingia ndani. Basi baba yake akatoka nje na kumsihi.

²⁹ Lakini yeye akamjibu baba yake, ‘Tazama! Miaka yote hii nimekutumikia na hata siku moja sijaacha kutii amri zako, lakini hujanipa hata mwana-mbuzi ili nifurahi na rafiki zangu.

³⁰ Lakini huyu mwanao ambaye ametapanya mali yako kwa makahaba aliporudi nyumbani, wewe umemchinjia ndama aliyenona!’

³¹ “Baba yake akamjibu, ‘Mwanangu, umekuwa nami siku zote na vyote nilivyo navyo ni vyako.

³² Lakini ilitubidi tufurahi na kushangilia kwa sababu huyu ndugu yako alikuwa amekufa na sasa yu hai; alikuwa amepotea naye amepatikana.’”

16

Mfano Wa Msimamizi Mjanja

¹ Yesu akawaambia wanafunzi wake, “Palikuwa na tajiri mmoja na msimamizi wake. Ilisemekana kwamba huyo msimamizi alikuwa anatumia vibaya mali ya tajiri yake.

² Hivyo huyo tajiri akamwita na kumuuliza, ‘Ni mambo gani haya ninayoyasikia kukuhusu? Toa taarifa ya usimamizi wako, kwa sababu huwezi kuendelea kuwa msimamizi.’

³ “Yule msimamizi akawaza moyoni mwake, ‘Nitafanya nini sasa? Bwana wangu ananiondoa katika kazi yangu. Sina nguvu za kulima, nami ninaona aibu kuombaomba.

4 Najua nitakalofanya ili nikiachishwa kazi yangu hapa, watu wanikaribishe nyumbani kwao.'

5 "Kwa hiyo akawaita wadeni wote wa bwana wake, mmoja mmoja. Akamuuliza wa kwanza, 'Deni lako kwa bwana wangu ni kiasi gani?'

6 "Akajibu, 'Galoni 800^{*} za mafuta ya mizeituni.'

"Msimamizi akamwambia, 'Chukua hati ya deni lako, ibadilishe upesi, uandike galoni 400.'

7 "Kisha akamuuliza wa pili, 'Wewe deni lako ni kiasi gani?'

"Akajibu, 'Vipimo 1,000[†] vya ngano.'

"Yule msimamizi akamwambia, 'Chukua hati yako, andika vipimo 800!'

8 "Yule bwana akamsifu yule msimamizi dhalimu kwa jinsi alivyotumia ujanja. Kwa maana watu wa dunia hii wana ujanja zaidi wanapo-jishughulisha na mambo ya dunia kuliko watu wa nuru.

9 Nawaambia, tumieni mali ya kidunia ku-jipatia marafiki, ili itakapokwisha, mkaribishwe katika makao ya milele.

10 "Yeyote aliye mwaminifu katika mambo madogo, pia ni mwaminifu hata katika mambo makubwa, naye mtu ambaye si mwaminifu katika mambo madogo pia si mwaminifu katika mambo makubwa.

11 Ikiwa hamkuwa waaminifu katika mali ya kidunia, ni nani atakayewaaminia mali ya kweli?

* **16:6** Galoni 800 ni sawa na litu 4,000. † **16:7** Vipimo 1,000 ni kama magunia 100.

¹² Nanyi kama hamkuwa waaminifu na mali ya mtu mwingine, ni nani atakayewapa iliyo yenu wenyewe?

¹³ "Hakuna mtumishi awezaye kuwatumikia mabwana wawili. Kwa kuwa atamchukia huyu na kumpenda yule mwingine, au atashikamana sana na huyu na kumdhara u yule mwingine. Hamwezi kumtumikia Mungu pamoja na Mali."[‡]

¹⁴ Mafarisayo, waliokuwa wapenda fedha, waliyasikia hayo yote na wakamcheka kwa dhara.

¹⁵ Yesu akawaambia, "Ninyi mnajionyesha kuwa wenye haki mbele za wanadamu, lakini Mungu anaijua miyo yenu. Kwa maana vile vitu ambavyo wanadamu wanavithamini sana, kwa Mungu ni machukizo.

Sheria Na Ufalme Wa Mungu

¹⁶ "Sheria na Manabii vilihubiriwa mpaka kuja kwa Yohana Mbatizaji. Tangu wakati huo habari njema za Ufalme wa Mungu zinahubiriwa, na kila mmoja hujiingiza kwa nguvu.

¹⁷ Lakini ni rahisi zaidi mbingu na dunia kupita kuliko hata herufi moja kuondoka katika Sheria.

¹⁸ "Mtu ye yeyote amwachaye mkewe na kumwoa mwanamke mwingine anazini, naye mwanaume amwoaye mwanamke aliyetalikiwa anazini.

Tajiri Na Lazaro

[‡] **16:13** Mali (au Utajiri) hapa inatoka neno Mamoni kwa Kiaramu au Mamona kwa Kiyunani.

¹⁹ “Palikuwa na mtu mmoja tajiri aliyeavaa nguo za rangi ya zambarau na kitani safi, am-baye aliishi kwa anasa kila siku.

²⁰ Hapo penye mlango wake aliishi maskini mmoja, jina lake Lazaro, mwenye vidonda mwili mzima.

²¹ Huyo Lazaro alitamani kujishibisha kwa makombo yaliyoanguka kutoka mezani kwa yule tajiri. Hata mbwa walikuwa wakija na kuramba vidonda vyake.

²² “Wakati ukafika yule maskini akafa, nao malaika wakamchukua akae pamoja na Abrahamu. Yule tajiri naye akafa na akazikwa.

²³ Kule kuzimu alipokuwa akiteseka, alitazama juu, akamwona Abrahamu kwa mbali, naye Lazaro alikuwa karibu yake.

²⁴ Hivyo yule tajiri akamwitia, ‘Baba Abrahamu, nihurumie na umtume Lazaro achovye ncha ya kidole chake ndani ya maji aupoze ulimi wangu, kwa sababu nina maumivu makuu kwenye moto huu.’

²⁵ “Lakini Abrahamu akamjibu, ‘Mwanangu, kumbuka kwamba wakati wa uhai wako ulipata mambo mazuri, lakini Lazaro alipata mambo mabaya. Lakini sasa anafarijiwa hapa na wewe uko katika maumivu makuu.

²⁶ Zaidi ya hayo, kati yetu na ninyi huko kumewekwa shimo kubwa, ili wale wanaotaka kutoka huku kuja huko wasiweze, wala mtu ye yote asiweze kuvuka kutoka huko kuja kwetu.’

²⁷ “Akasema, ‘Basi, nakuomba, umtume Lazaro aende nyumbani kwa baba yangu,

²⁸ maana ninao ndugu watano. Awaonye, ili wasije nao wakafika mahali hapa pa mateso.'

²⁹ "Abrahamu akamjibu, 'Ndugu zako wana Maandiko ya Mose na Manabii, wawasikilize hao.'

³⁰ "Yule tajiri akasema, 'Hapana, baba Abrahamu, lakini mtu kutoka kwa wafu akiwaendea, watatubu.'

³¹ "Abrahamu akamwambia, 'Kama wasipowasikiliza Mose na Manabii, hawataweza kushawishika hata kama mtu akifufuka kutoka kwa wafu.' "

17

Yesu Afundisha Kuhusu Majaribu, Dhambi Na Imani

(Mathayo 18:6-7, 21-22; Marko 9:42)

¹ Yesu akawaambia wanafunzi wake, "Mambo yanayosababisha watu watende dhambi hayana budi kutukia. Lakini ole wake mtu yule anayeyasababisha.

² Ingekuwa heri kama mtu huyo angefungiwa jiwe la kusagia shingoni na kutoswa baharini, kuliko kumsababisha mmojawapo wa hawa wadogo kutenda dhambi.

³ Kwa hiyo, jilindeni.

"Kama ndugu yako akikukosea mwonye, naye akitubu, msamehe.

⁴ Kama akikukosea mara saba kwa siku moja na mara saba kwa siku moja akaja kwako akisema, 'Ninatubu,' msamehe."

Imani

5 Mitume wake wakamwambia Bwana, “Tuongezee imani.”

6 Bwana akawajibu, “Kama mkiwa na imani ndogo kama punje ya haradali, mngeweza kuuambia mti huu wa mkuyu, ‘Ng’oka ukaote baharini,’ nao ungewatii.

Wajibu Wa Mtumishi

7 “Ikiwa mmoja wenu ana mtumishi anayelima shambani au anayechunga kondoo, je, mtumishi huyo arudipo atamwambia, ‘Karibu hapa keti ule chakula?’

8 Je, badala yake, hatamwambia, ‘Niandalie chakula, nile, jifunge unitumikie ninapokula na kunywa; baadaye waweza kula na kunywa?’

9 Je, huyo mtu atamshukuru mtumishi huyo kwa kutimiza yale aliyoamriwa?

10 Vivyo hivyo nanyi mkiisha kufanya mliyoagizwa, semeni, ‘Sisi tu watumishi tusiostahili; tumefanya tu yale tuliyopaswa kufanya.’”

Yesu Atakasa Wakoma Kumi

11 Yesu alipokuwa njiani akienda Yerusalem, alipitia mpakani mwa Samaria na Galilaya.

12 Alipokuwa akiingia kwenye kijiji kimoja, watu kumi waliokuwa na ukoma wakakutana naye. Wakasimama mbali,

13 wakapaza sauti, wakasema, “Yesu, Bwana, tuhurumie!”

14 Alipowaona akawaambia, “Nendeni mka-jionyeshe kwa makuhani.” Nao walipokuwa njiani wakienda, wakatakasika.

¹⁵ Mmoja wao alipoona kwamba amepona, akarudi kwa Yesu, akimsifu Mungu kwa sauti kuu.

¹⁶ Akajitupa miguuni mwa Yesu akamshukuru. Yeye alikuwa Msamaria.

¹⁷ Yesu akauliza, “Je, hawakutakaswa wote kumi? Wako wapi wale wengine tisa?”

¹⁸ Hakuna hata mmoja aliyeonekana kurudi ili kumshukuru Mungu isipokuwa huyu mgeni?”

¹⁹ Yesu akamwambia, “Inuka na uende zako, imani yako imekuponya.”

Kuja Kwa Ufalme Wa Mungu

(*Mathayo 24:23-28, 37-41*)

²⁰ Yesu alipoulizwa na Mafarisayo Ufalme wa Mungu utakuja lini, yeye akawajibu, “Ufalme wa Mungu hauji kwa kuchunguza kwa bidii,

²¹ wala watu hawatasema, ‘Huu hapa,’ au ‘Ule kule,’ kwa maana Ufalme wa Mungu umo ndani yenu.”

²² Kisha Yesu akawaambia wanafunzi wake, “Wakati utafika ambapo mtatamani kuiona moja ya siku ya Mwana wa Adamu, lakini hamtaiona.

²³ Watu watawaambia, ‘Yule kule!’ Au, ‘Huyu hapa!’ Msiwakimbilie.

²⁴ Kwa maana kama vile umeme wa radi umulikavyo katika anga kuanzia mwisho mmoja hadi mwingine, ndivyo atakavyokuwa Mwana wa Adamu katika siku yake.

²⁵ Lakini kwanza itampasa kuteseka katika mambo mengi na kukataliwa na kizazi hiki.

²⁶ “Kama ilivyokuwa siku za Noa, ndivyo itakavyokuwa katika siku za Mwana wa Adamu.

27 Watu walikuwa wakila na kunywa, wakioa na kuolewa, mpaka siku ile Noa alipoingia katika safina. Ndipo gharika ikaja na kuwaangamiza wote.

28 "Ndivyo ilivyokuwa katika siku za Loti: Watu walikuwa wakila na kunywa, wakinunua na kuuza, wakilima na kujenga.

29 Lakini siku ile Loti alipoondoka Sodoma, ikanyesha mvua ya moto na kiberiti kutoka mbinguni ukawaangamiza wote.

30 "Hivyo ndivyo itakavyokuwa siku ile Mwana wa Adamu atakapofunuliwa.

31 Siku hiyo, mtu yejote aliye juu ya dari ya nyumba yake, hata vitu vyake vikiwa ndani ya hiyo nyumba, asishuke kuvichukua. Vivyo hivyo mtu aliye shambani asirudi nyumbani kuchukua chochote.

32 Mkumbukeni mke wa Loti!

33 Mtu yejote anayejaribu kuyaokoa maisha yake atayapoteza, na yejote atakayeyapoteza maisha yake atayaokoa.

34 Nawaambia, usiku huo watu wawili watakuwa wamelala kitanda kimoja; naye mmoja atatwaliwa na mwingine ataachwa.

35 Wanawake wawili watakuwa wanafaga nafaka pamoja; naye mmoja atatwaliwa na mwingine ataachwa. [

36 Wanaume wawili watakuwa wanafanya kazi pamoja shambani; mmoja atachukuliwa na mwingine ataachwa.]"

37 Kisha wakamuuliza, "Haya yatatuksia wapi Bwana?"

Akawaambia, “Pale ulipo mzoga, huko ndiko tai watakapokusanyika.”

18

Mfano Wa Mjane Asiyekata Tamaa

¹ Kisha Yesu akawapa wanafunzi wake mfano ili kuwaonyesha kuwa yawapasa kuomba pasipo kukata tamaa.

² Akawaambia, “Katika mji mmoja alikuwepo hakimu ambaye hakumwogopa Mungu wala kumjali mtu.

³ Katika mji huo alikuwako mjane mmoja ambaye alikuwa akija kwake mara kwa mara akimwomba, ‘Tafadhali nipatie haki kati yangu na adui yangu.’

⁴ “Kwa muda mrefu yule hakimu alikataa. Lakini hatimaye akasema moyoni mwake, ‘Ijapokuwa simwogopi Mungu wala simjali mwanadamu,

⁵ lakini kwa kuwa huyu mjane ananisumbua-sumbua, nitahakikisha amepata haki yake ili asiendelee kunichosha kwa kunijia mara kwa mara!” ”

⁶ Bwana akasema, “Sikilizeni asemavyo huyu hakimu dhalimu.

⁷ Je, Mungu hatawatendea haki wateule wake wanaomilia usiku na mchana? Je, atakawia kuwasaidia?

⁸ Ninawaambia, atawapatia haki upesi. Lakini je, Mwana wa Adamu atakapokuja ataikuta imani duniani?”

Mfano Wa Farisayo Na Mtoza Ushuru

⁹ Yesu akatoa mfano huu kwa wale walioji-
amini kuwa wao ni wenye haki na kuwadharau
wengine:

¹⁰ “Watu wawili walikwenda Hekaluni kusali,
mmoja wao alikuwa Farisayo na mwingine
alkuwa mtoza ushuru.

¹¹ Yule Farisayo, akasimama, akasali hivi
na kuomba kwake mwenyewe: ‘Mungu,
nakushukuru kwa sababu mimi si kama watu
wengine ambao ni wanyang’anyi, wadhalimu,
na wazinzi, wala kama huyu mtoza ushuru.

¹² Mimi nafunga mara mbili kwa juma, na
natoa sehemu ya kumi ya mapato yangu.’

¹³ “Lakini yule mtoza ushuru akasimama
mbali, wala hakuthubutu hata kuinua uso wake
kutazama mbinguni, bali alijipigapiga kifuani
na kusema: ‘Mungu, nihurumie, mimi mwenye
dhambi.’

¹⁴ “Nawaambia, huyu mtoza ushuru alirudi
nyumbani akiwa amehesabiwa haki mbele
za Mungu zaidi ya yule Farisayo. Kwa
maana ye yote ajikwezaye atashushwa, na ye yote
ajishushaye atakwezwa.”

*Yesu Awabariki Watoto Wadogo
(Mathayo 19:13-15; Marko 10:13-16)*

¹⁵ Pia, watu walikuwa wakimletea Yesu wa-
toto wachanga ili awaguse. Wanafunzi wake
walipoona hivyo, wakawakemea.

¹⁶ Lakini Yesu akawaita wale watoto waje
kwake, akasema, “Waacheni watoto wadogo
waje kwangu, wala msiwazuie, kwa maana
Ufalme wa Mungu ni wa wale walio kama hawa.

¹⁷ Amin, nawaambia, mtu yeote asiyepokea Ufalme wa Mungu kama mtoto mdogo, hatauingia kamwe.”

Mtawala Tajiri

(*Mathayo 19:16-30; Marko 10:17-31*)

¹⁸ Mtawala mmoja akamuuliza Yesu, “Mwalimu mwema, nifanye nini ili niurithi uzima wa milele?”

¹⁹ Yesu akamjibu, “Mbona unaniita mwema? Hakuna yeote aliye mwema ila Mungu peke yake.

²⁰ Unazijua amri: ‘Usizini, usiue, usiibe, usishuhudie uongo, waheshimu baba yako na mama yako.’”

²¹ Akajibu, “Amri hizi zote nimezishika tangu nikiwa mtoto.”

²² Yesu aliposikia haya, akamwambia, “Bado kuna jambo moja ulilopungukiwa. Nenda ukauze kila kitu ulicho nacho, uwape maskini, nawe utakuwa na hazina mbinguni. Kisha njoo, unifuate.”

²³ Aliposikia jambo hili, alisikitika sana kwa maana alikuwa mtu mwenye mali nydingi.

²⁴ Yesu akamtazama, akasema, “Tazama jinsi ilivyo vigumu kwa tajiri kuingia katika Ufalme wa Mungu!

²⁵ Hakika ni rahisi zaidi kwa ngamia kupita kwenye tundu la sindano kuliko mtu tajiri kuingia katika Ufalme wa Mungu.”

²⁶ Wale waliosikia haya wakauliza, “Ni nani basi awezaye kuokoka?”

²⁷ Yesu akajibu, “Yasiyowezekana kwa wanadamu yanawezekana kwa Mungu.”

²⁸ Ndipo Petro akamjibu, “Tazama, tumeacha vyote tulivyokuwa navyo tukakufuata!”

²⁹ Yesu akajibu, “Amin, nawaambia, hakuna hata mtu aliyeacha nyumba yake, au mke, au ndugu, au wazazi au watoto kwa ajili ya Ufalme wa Mungu

³⁰ ambaye hatapewa mara nyingi zaidi ya hivyo katika maisha haya, na hatimaye kupata uzima wa milele ujao.”

*Yesu Atabiri Kifo Chake Mara Ya Tatu
(Mathayo 20:17-19; Marko 10:32-34)*

³¹ Yesu akawachukua wale wanafunzi wake kumi na wawili kando na kuwaambia, “Tunapanda kwenda Yerusalem, na kila kitu kili-choandikwa na manabii kumhusu Mwana wa Adamu kitatimizwa.

³² Kwa kuwa atatiwa mikononi mwa watu wasiomjua Mungu, nao watamdhihaki, watamtukana na kumtemea mate, watampiga mijeledi na kumuua.

³³ Naye siku ya tatu atafufuka.”

³⁴ Wanafunzi wake hawakuelewa mambu haya, kwa kuwa maana yake ilikuwa imefichika kwao, nao hawakujua Yesu alikuwa anazungumzia nini.

*Yesu Amponya Kipofu Karibu Na Yeriko
(Mathayo 20:29-34; Marko 10:46-52)*

³⁵ Yesu alipokuwa anakaribia Yeriko, kipofu mmoja alikuwa ameketi kando ya njia akiomba msaada.

³⁶ Kipofu huyo aliposikia umati wa watu ukipita, akauliza, “Kuna nini?”

³⁷ Wakamwambia, “Yesu wa Nazareti anapita.”

³⁸ Akapaza sauti, akasema, "Yesu, Mwana wa Daudi, nihurumie!"

³⁹ Wale waliokuwa wametangulia mbele wakamkemea, wakamwambia akae kimya. Lakini yeye akapaza sauti zaidi, "Mwana wa Daudi, nihurumie!"

⁴⁰ Yesu akasimama, akawaamuru wamlete huyo mtu kwake. Alipokaribia, Yesu akamuuliza,

⁴¹ **"Unataka nikufanyie nini?"**

Akajibu, "Bwana, nataka kuona."

⁴² Yesu akamwambia, **"Basi upate kuona. Imani yako imekuponya."**

⁴³ Akapata kuona saa ile ile, akamfuata Yesu, huku akimsifu Mungu. Watu wote walipoona mambo hayo, nao wakamsifu Mungu.

19

Zakayo Mtoza Ushuru

¹ Yesu akaingia Yeriko, naye alikuwa anapita katikati ya huo mji.

² Tazama, palikuwa na mtu mmoja mkuu wa watoza ushuru naye alikuwa tajiri, jina lake Zakayo.

³ Yeye alikuwa akijitahidi kumwona Yesu ni mtu wa namna gani. Lakini kutokana na umati mkubwa wa watu hakuweza kwa sababu alikuwa mfupi wa kimo.

⁴ Kwa hiyo akatangulia mbio mbele ya umati wa watu akapanda juu ya mkuyu ili amwone Yesu, kwa sababu angeipitia njia ile.

⁵ Yesu alipofika pale chini ya huo mkuyu, akatazama juu, akamwambia, **"Zakayo, shuka**

upesi, kwa maana leo nitakuwa mgeni nyumbani kwako!"

⁶ Hivyo Zakayo akashuka upesi, akamkaribisha Yesu nyumbani kwake kwa furaha kubwa.

⁷ Watu wote walipoona hivyo, wakaanza kunung'unika wakisema, "Amekwenda kuwa mgeni wa 'mtu mwenye dhambi.' "

⁸ Lakini Zakayo akasimama na kumwambia Bwana, "Tazama, Bwana! Sasa hivi nusu ya mali yangu ninawapa maskini, nami kama nimemdhulumu mtu yejote kitu chochote, nitamrudishia mara nne ya hicho kiwango."

⁹ Ndipo Yesu akamwambia, "Leo, wokovu umeingia nyumbani humu, kwa sababu huyu naye ni mwana wa Abrahamu.

¹⁰ Kwa maana Mwana wa Adamu amekuja kutafuta na kuokoa kile kilichopotea."

*Mfano Wa Fedha
(Mathayo 25:14-30)*

¹¹ Walipokuwa wanasiliza haya, Yesu akaendelea kuwaambia mfano, kwa sababu alikuwa anakaribia Yerusalem na watu walikuwa wakidhani ya kuwa Ufalme wa Mungu ulikuwa unakuja saa iyo hiyo.

¹² Hivyo akawaambia: "Mtu mmoja mwenye cheo kikubwa alisafiri kwenda nchi ya mbali ili akapokee madaraka ya kuwa mfalme, kisha arudi.

¹³ Hivyo akawaita kumi mionganini mwa watumishi wake, na akawapa kila mmoja fungu la fedha. Akawaambia, 'Fanyeni biashara na fedha hizi mpaka nitakaporudi.'

¹⁴ "Lakini raiya wa nchi yake walimchukia wakapeleka ujumbe na kusema, 'Hatutaki huyu mtu awe mfalme wetu.'

¹⁵ "Hata hivyo alirudi akiwa amekwisha kupokea mamlaka ya ufalme, akawaita wale watumishi wake aliokuwa amewaachia fedha, ili afahamu ni faida kiasi gani kila mmoja wao aliyopata kwa kufanya biashara.

¹⁶ "Wa kwanza akaja na kusema, 'Bwana, kutokana na fedha uliyoniachia, nimepata faida mara kumi zaidi.'

¹⁷ "Yule bwana akamjibu, 'Umefanya vizuri mtumishi mwema! Kwa sababu umekuwa mwaminifu katika wajibu mdogo sana, nakupa mamlaka juu ya miji kumi.'

¹⁸ "Wa pili naye akaja. Akasema, 'Bwana, fedha yako imeleta faida mara tano zaidi.'

¹⁹ "Bwana wake akajibu, 'Nakupa mamlaka juu ya miji mitano.'

²⁰ "Kisha akaja yule mtumishi mwingine, akasema, 'Bwana, hii hapa fedha yako. Nililitunza vizuri kwenye kitambaa.'

²¹ Nilikuogopa, kwa sababu wewe ni mtu mgumu. Unachukua ambapo hukuweka kitu, na unavuna mahali ambapo hukupanda kitu.'

²² "Bwana wake akamjibu, 'Nitakuhukumu kwa maneno yako mwenyewe, wewe mtumishi mwovu! Kama ulifahamu kwamba mimi ni mtu mgumu, nichukuaye mahali ambapo sikuweka kitu na kuvuna mahali ambapo sikupanda,

²³ kwa nini basi hukuweka fedha zangu kwa watoa riba, ili nitakaporudi nichukue iliyo yangu na riba yake?'

²⁴ “Ndipo akawaambia wale waliokuwa wamesimama karibu, ‘Mnyang’anyeni fungu lake la fedha, mkampe yule mwenye kumi.’

²⁵ “Wakamwambia, ‘Bwana, mbona; tayari anayo mafungu kumi!’

²⁶ “Akawajibu, ‘Nawaambia kwamba kila aliye na kitu, ataongezewa. Lakini yule asiye na kitu, hata alicho nacho atanyang’anywa.

²⁷ Lakini wale adui zangu ambao hawakutaka mimi niwe mfalme juu yao. Waleteni hapa mkawaue mbele yangu.’”

*Yesu Aingia Yerusalemu Kwa Ushindi
(Mathayo 21:1-11; Marko 11:1-11; Yohana 12:12-19)*

²⁸ Baada ya Yesu kusema haya, alitangulia kupanda kwenda Yerusalemu.

²⁹ Naye alipokaribia Bethfage na Bethania kwenye mlima uitwao Mlima wa Mizeituni, aliwatuma wanafunzi wake wawili, akawaambia,

³⁰ “Nendeni katika kijiji kilichoko mbele yenu. Na mtakapokuwa mnaingia kijijini, mtamkuta mwana-punda amefungwa hapo, ambaye hajapandwa na mtu bado. Mfungueni, mkamlete hapa.

³¹ Kama mtu akiwaauliza, ‘Mbona mnampfungua?’ Mwambieni, ‘Bwana anamhitaji.’”

³² Wale waliotumwa wakaenda, wakakuta kila kitu kama vile Yesu alivyokuwa amewaambia.

³³ Walipokuwa wanamfungua yule mwana-punda, wenyewe wakawaauliza, “Mbona mnampfungua huyo mwana-punda?”

³⁴ Wale wanafunzi wakajibu, “Bwana anamhitaji.”

³⁵ Wakamleta kwa Yesu, nao baada ya kuitandika mavazi yao juu ya huyo mwana-punda, wakampandisha Yesu juu yake.

³⁶ Alipokuwa akienda akiwa amempanda, watu wakatandaza mavazi yao barabarani.

³⁷ Alipokaribia mahali yanapoanza materemko ya Mlima wa Mizeituni, umati wote wa wafuasi wake wakaanza kumsifu Mungu kwa furaha kwa sauti kuu kwa ajili ya matendo yote ya miujiza waliyoyaona. Wakasema:

³⁸ “Amebarikiwa Mfalme ajaye kwa Jina la Bwana!”

“Amani mbinguni na utukufu huko juu sana.”

³⁹ Baadhi ya Mafarisayo waliokuwamo miongoni mwa ule umati wa watu wakamwambia, “Mwalimu, waamuru wanafunzi wako wanyamaze.”

⁴⁰ Yesu akawajibu, **“Nawaambia ninyi, kama hawa wakinyamaza, mawe yatapiga kelele.”**

Yesu Anaulilia Mji Wa Yerusalem

⁴¹ Alipokaribia Yerusalem na kuuona mji, aliulilia,

⁴² akisema, **“Laiti ungalijua hata wewe leo yale ambayo yangeleta amani, lakini sasa yamefichika machoni pako.**

⁴³ Hakika siku zinakujia, ambazo adui zako watakuzingira, nao watakuzunguka pande zote na kukuzuilia ndani.

⁴⁴ **Watakuponda chini, wewe na watoto walioko ndani ya kuta zako. Nao hawataaacha**

hata jiwe moja juu ya jingine, kwa sababu hukutambua wakati wa kujiliwa kwako.”

*Yesu Atakasa Hekaluni
(Mathayo 21:12-17; Marko 11:15-19; Yohana 2:13-22)*

⁴⁵ Ndipo akaingia eneo la Hekalu, akaanza kuwafukuza wale waliokuwa wakiiza vitu humo.

⁴⁶ Naye akawaambia, “Imeandikwa, ‘Nyumba yangu itakuwa nyumba ya sala,’ lakini ninyi mmeifanya kuwa ‘pango la wanyang’anyi.’”

⁴⁷ Kila siku alikuwa akifundisha Hekaluni. Lakini viongozi wa makuhani, walimu wa sheria na viongozi wa watu walikuwa wakitafuta njia ili kumuua.

⁴⁸ Lakini hawakupata nafasi kwa sababu watu wote walimfuata wakiyasikiliza maneno yake kwa usikivu mwingu.

20

*Swali Kuhusu Mamlaka Ya Yesu
(Mathayo 21:23-27; Marko 11:27-33)*

¹ Siku moja, Yesu alipokuwa akifundisha watu Hekaluni na kuhubiri habari njema, viongozi wa makuhani, walimu wa sheria, pamoja na wazee wa watu wakamjia.

² Wakamuuliza, “Tuambie, unafanya mambo haya kwa mamlaka gani? Ni nani aliyekupa mamlaka haya?”

³ Akawajibu, “Nami nitawauliza swalii.

⁴ Je, ubatizo wa Yohana ultoka mbinguni au kwa wanadamu?”

⁵ Wakahojiana wao kwa wao wakisema, “Kama tukisema, ‘Ulitoka mbinguni,’ atatuuliza, ‘Mbona hamkumwamini?’

⁶ Lakini tukisema, ‘Ulitoka kwa wanadamu,’ watu wote watatupiga mawe, kwa sababu wanaamini kwamba Yohana alikuwa nabii.”

⁷ Basi wakajibu, “Hatuju ulikotoka.”

⁸ Yesu akawaambia, “**Wala mimi sitawaambia ni kwa mamlaka gani ninatenda mambo haya.**”

Mfano Wa Wapangaji Waovu

(Mathayo 21:33-46; Marko 12:1-12)

⁹ Akaendelea kuwaambia watu mfano huu: “Mtu mmoja alipanda shamba la mizabibu, aka-likodisha kwa wakulima fulani, kisha akasafiri kwa muda mrefu.

¹⁰ Wakati wa mavuno ulipofika, akamtuma mtumishi wake kwa hao wapangaji ili wampe sehemu ya mavuno ya shamba la mizabibu. Lakini wale wakulima wakampiga, wakam-fukuza mikono mitupu.

¹¹ Akamtuma mtumishi mwingine, huyo naye wakampiga, wakamfanyia mambo ya aibu na kumfukuza.

¹² Bado akamtuma na mwingine wa tatu, huyu pia wakamjeruhi na kumtupa nje ya shamba.

¹³ “Basi yule mwenye shamba la mizabibu akasema, ‘Nifanye nini? Nitamtuma mwanangu mpPENDWA, huenda ye ye watamheshimu.’

¹⁴ “Lakini wale wapangaji walipomwona, wakasemezana wao kwa wao. Wakasema, ‘Huyu ndiye mrithi. Basi na tumuuue ili urithi uwe wetu.’

15 Kwa hiyo wakamtupa nje ya shamba la mizabibu, wakamuua.”

“Sasa basi yule mwenye shamba la mizabibu atawafanya nini wapangaji hawa?

16 Atakuja na kuwaaua hao wapangaji, na kuwapa wapangaji wengine hilo shamba la mizabibu.”

Watu waliposikia hayo wakasema, “Mungu apishie mbali jambo hili lisitokee!”

17 Lakini Yesu akawakazia macho, akasema, “Basi ni nini maana ya yale yaliyoandikwa:

“Jiwe walilolikataa waashi,

limekuwa jiwe kuu la pemberi”?

18 Kila mtu aangukaye juu ya jiwe hilo atavunjika vipande vipande, lakini yule litakayemwangukia atasagwa kabisa.”

19 Walimu wa sheria na viongozi wa makuhani wakatafuta njia ya kumkamata mara moja, kwa sababu walifahamu kwamba amesema mfano huo kwa ajili yao. Lakini waliwaogopa watu.

Kumlipa Kaisari Kodi

(Mathayo 22:15-22; Marko 12:13-17)

20 Kwa hiyo wakawa wanamchunguza na kutuma wapelelezi waliojifanya kuwa wenyе haki ili wapate kumtega kwa maneno asemayo, ili wamtie katika uwezo na mamlaka ya mtawala.

21 Hivyo wale wapelelezi wakamuuliza, “Mwalimu, tunajua unasema na kufundisha yaliyo kweli wala humpendelei mtu, bali wafundisha njia ya Mungu katika kweli.

22 Je, ni halali sisi kulipa kodi kwa Kaisari, au la?”

²³ Lakini Yesu akatambua hila yao, kwa hiyo akawaambia,

²⁴ “Nionyesheni dinari. Je, sura hii na maandishi haya yaliyoko juu yake ni nya nani?”

²⁵ Wakamjibu, “Ni nya Kaisari.”

Akawaambia, “**Basi mpeni Kaisari kilicho cha Kaisari, naye Mungu mpeni kilicho cha Mungu.**”

²⁶ Wakashindwa kumkamata kwa yale aliyokuwa amesema hadharani. Nao wakashangazwa mno na majibu yake, wakanyamaza kimya.

Ufufuo Na Ndoa

(*Mathayo 22:23-33; Marko 12:18-27*)

²⁷ Baadhi ya Masadukayo, wale wasemao kwamba hakuna ufufuo wa wafu, wakamjia Yesu na kumuuliza,

²⁸ “Mwalimu, Mose alituandikia kwamba kama ndugu wa mtu akifa na kumwacha mkewe bila mtoto, basi huyo mtu inampasa amwoe huyo mjane ili amzalie ndugu yake watoto.

²⁹ Basi palikuwepo ndugu saba. Yule wa kwanza akaoa, akafa bila kuzaa mtoto.

³⁰ Kisha yule wa pili akamwoa huyo mjane, naye akafa bila mtoto,

³¹ naye wa tatu pia akamwoa. Vivyo hivyo ndugu wote saba wakawa wamemwoa huyo mwanamke, na wote wakafa pasipo ye yote kupata mtoto.

³² Mwishowe, yule mwanamke naye akafa.

³³ Sasa basi, siku ya ufufuo huyo mwanamke atakuwa mke wa nani, maana aliolewa na ndugu wote saba?”

Luka 20:34

civ

Luka 20:44

34 Yesu akawajibu, “**Katika maisha haya watu huoa na kuolewa.**

35 Lakinî wale ambao wamehesabiwa kwamba wanastahili kupata nafasi katika ulimwengu ule na katika ufufuo wa wafu, hawaoi wala hawaolewi.

36 Hawa hawawezi kufa tena, kwa maana wao ni kama malaika. Wao ni watoto wa Mungu, kwa sababu ni watoto wa ufufuo.

37 Hata Mose alidhihirisha kuwa wafu wanafufuka, kwa habari ya kile kichaka kilichokuwa kikiwaka moto bila kuteketea, alipomwita Bwana, ‘Mungu wa Abrahamu, Mungu wa Isaki, na Mungu wa Yakobo.’

38 Yeye si Mungu wa wafu, bali wa walio hai, kwa kuwa kwake wote ni hai.”

39 Baadhi ya walimu wa sheria wakasema, “Mwalimu, umesema sawasawa kabisa!”

40 Baada ya hayo hakuna mtu aliyethubutu kumuuliza maswali tena.

Kristo Ni Mwana Wa Nani?

(Mathayo 22:41-46; Marko 12:35-37)

41 Kisha Yesu akawaambia, “**Imekuwaje basi wao husema Kristo* ni Mwana wa Daudi?**

42 Daudi mwenyewe anasema katika Kitabu cha Zaburi:

“**Bwana alimwambia Bwana wangu:**

“**Keti mkono wangu wa kuume,**

43 hadi nitakapowaweka adui zako chini ya miguu yako.””

44 Ikiwa Daudi anamwita yeye ‘Bwana,’ basi atakuwaje mwanawe?”

* **20:41** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

Luka 20:45

cv

Luka 21:4

*Yesu Awashutumu Walimu Wa Sheria
(Mathayo 23:1-36; Marko 12:38-40)*

⁴⁵ Wakati watu wote walikuwa wanamsikiliza, Yesu akawaambia wanafunzi wake,

⁴⁶ **“Jihadharini na walimu wa sheria.** Wao hupenda kutembea wakiwa wamevaa mavazi marefu, na kusalimiwa kwa heshima masokoni. Hupenda kukaa kwenye viti vya mbele katika masinagogi, na kukaa kwenye nafasi za heshima katika karamu.

⁴⁷ Wao hula nyumba za wajane, na ili waonekane kuwa wema, wanasali sala ndefu. Watu kama hawa watapata hukumu iliyo kuu sana.”

21

*Sadaka Ya Mjane
(Marko 12:41-44)*

¹ Yesu alipoinua macho yake, aliwaona matajiri wakiweka sadaka zao kwenye sanduku la hazina ya Hekalu.

² Akamwona pia mjane mmoja maskini akiweka humo sarafu mbili ndogo za shaba.

³ Yesu akasema, **“Amin, nawaambia, huyu mjane maskini ameweza humo zaidi ya watu wengine wote.**

⁴ Hawa watu wengine wote wametoa sadaka kutokana na wingi wa mali zao. Lakini huyu mjane ametoa kutokana na umaskini wake vyote alivyokuwa navyo, hata kile alichohitaji ili kuishi.”

*Dalili Za Siku Za Mwisho
(Mathayo 24:1-2; Marko 13:1-2)*

⁵ Baadhi ya wanafunzi wake wakawa wanamwonyesha jinsi Hekalu lilivyopambwa kwa mawe mazuri na kwa vitu vilivyotolewa kuwa sadaka kwa Mungu. Lakini Yesu akawaambia,

⁶ “Kuhusu haya mnayoyaona hapa, wakati utafika ambapo hakuna jiwe moja litakalobaki juu ya jingine, bali kila moja litabomolewa.”

*Mateso
(Mathayo 24:3-14; Marko 13:3-13)*

⁷ Wakamuuliza, “Mwalimu, mambo haya yatatuukia lini? Ni dalili gani itaonyesha kwamba yanakaribia kutendeka?”

⁸ Yesu akawajibu, “Jihadharini msije mkadanganya. Maana wengi watakuja kwa Jina langu, wakidai, ‘Mimi ndiye,’ na, ‘Wakati umekaribia.’ Msiwafuate.

⁹ Lakini msikiapo habari za vita na machafuko, msiogope. Kwa maana hayo ni lazima yatokee kwanza, ila ule mwisho hautakuja wakati huo.”

¹⁰ Kisha akawaambia: “Taifa litainuka dhidi ya taifa jingine, na ufalme mmoja dhidi ya ufalme mwininge.

¹¹ Kutakuwa na mitetemeko mikubwa ya ardhi, na njaa kali, na magonjwa ya kuambukiza katika sehemu mbalimbali. Pia kutakuwa na matukio ya kutisha na ishara kuu kutoka mbin-guni.

¹² “Lakini kabla yote hayajatokea, watawakamata ninyi na kuwatesa. Watawatia mikononi mwa wakuu wa masinagogi na kuwafunga magerezani. Nanyi mtapelekwa mbele ya wafalme na watawala kwa ajili ya Jina langu.

¹³ Hii itawapa nafasi ya kushuhudia.

¹⁴ Lakini kusudieni mioyoni mwenu msisumbuke awali kuhusu mtakalosema mbele ya mash-taka.

¹⁵ Kwa maana nitawapa maneno na hekima ambayo hakuna hata adui yenu mmoja atakayeweza kushindana nayo wala kuipinga.

¹⁶ Mtasalitiwa hata na wazazi, ndugu, jamaa na marafiki, na baadhi yenu watawaua.

¹⁷ Mtachukiwa na watu wote kwa ajili ya Jina langu.

¹⁸ Lakini hapatakuwa na unywele mmoja wa kichwa chenu utakaoangamia.

¹⁹ Kwa kuvumilia mtaokoa roho zenu.

*Kuharibiwa Kwa Yerusalemu Kwatabiriwa
(Mathayo 24:15-21; Marko 13:14-19)*

²⁰ "Mtakapoona mji wa Yerusalemu umezungukwa na majeshi, basi fahamuni kwamba kuharibiwa kwake kumekaribia.

²¹ Wakati huo, wale walio Uyahudi wakimbilie milimani, walio mjini Yerusalemu watoke humo, nao wale walioko mashambani wasiingie mjini.

²² Kwa sababu huu utakuwa ni wakati wa adhabu ili kutimiza yote yaliyoandikwa.

²³ Ole wao wenye mimba na wale wanaonyonyesha watoto siku hizo! Kutakuwa na dhiki kuu katika nchi na ghadhabu juu ya hawa watu.

²⁴ Wataanguka kwa makali ya upanga, na wengine watachukuliwa kuwa mateka katika mataifa yote. Nao mji wa Yerusalemu utakanyagwa na watu wa Mataifa hadi muda wa hao watu wa Mataifa utimie.

*Kuja Kwa Mwana Wa Adamu
(Mathayo 24:29-35; Marko 13:24-31)*

²⁵ “Kutakuwa na ishara katika jua, mwezi na nyota. Hapa duniani, mataifa yatakuwa katika dhiki na fadhaa kutokana na ngurumo na misukosuko ya bahari.

²⁶ Watu watazimia roho kutokana na hofu kuu na kuyaona yale mambo yanayotokea duniani, kwa maana nguvu za angani zitatikisika.

²⁷ Wakati huo ndipo watakapomwona Mwana wa Adamu akija mawinguni pamoja na uweza na utukufu mkuu.

²⁸ Mambo haya yatakapoanza kutendeka, simameni na mkaviinue vichwa vyenu, kwa sababu ukombozi wenu umekaribia.”

²⁹ Akawaambia mfano huu: “Uangalieni mtini na miti mingine yote.

³⁰ Inapochipua majani, ninyi wenyewe mnaweza kuona na kutambua wenyewe ya kuwa wakati wa kiangazi umekaribia.

³¹ Vivyo hivyo, myaonapo mambo haya yaktukia, mnatambua kwamba Ufalme wa Mungu umekaribia.

³² “Amin, nawaambia, kizazi hiki hakitapita hadi mambo haya yote yawe yametimia.

³³ Mbingu na nchi zitapita, lakini maneno yangu hayatapita kamwe.”

Siku Ya Mwisho Itakuja Ghafula

³⁴ “Jihadharini mioyo yenu isije ikalemewa na anasa, ulevi na fadhaa za maisha haya, nayo siku ile ikawakuta ninyi bila kutazamia kama vile mtego unasavyo.

35 Kwa maana kama vile mtego unasavyo, ndivyo siku hiyo itakavyowapata wanadamu wote waishio katika uso wa dunia yote.

36 Kesheni daima na mwombe ili mweze kuokoka na yale yote yatakayotokea na kusimama mbele ya Mwana wa Adamu.”

37 Kila siku Yesu alikuwa akifundisha Hekaluni, na jioni ilipofika, alikwenda zake kwenye Mlima wa Mizeituni na kukaa huko usiku kucha.

38 Nao watu wote walikuja asubuhi na mapema Hekaluni ili kumsikiliza.

22

Yuda Akubali Kumsaliti Yesu (Mathayo 26:14-16; Marko 14:10-11)

1 Wakati huu Sikukuu ya Mikate Isiyotiwa Chachu, iitwayo Pasaka, ilikuwa imekaribia.

2 Viongozi wa makuhani na walimu wa sheria walikuwa wanatafuta njia ya kumuua Yesu, kwa sababu waliwaogopa watu.

3 Shetani akamwingia Yuda, aliyeitwa Iskariote, mmoja wa wale Kumi na Wawili.

4 Yuda akaenda kwa viongozi wa makuhani na kwa maafisa wa walinzi wa Hekalu, akazungumza nao jinsi ambavyo angeweza kumsaliti Yesu.

5 Wakafurahi na wakakubaliana kumpa fedha.

6 Naye akakubali, akaanza kutafuta wakati uliofaa wa kumsaliti Yesu kwao, wakati ambapo hakuna umati wa watu.

*Maandalizi Ya Pasaka
(Mathayo 26:17-25; Marko 14:12-21; Yohana 13:21-30)*

⁷ Basi ikawadia siku ya Mikate Isiyotiwa Chachu, siku ambayo mwana-kondoo wa Pasaka huchinjwa.

⁸ Hivyo Yesu akawatuma Petro na Yohana, akisema, “**Nendeni mkatuandalie chakula cha Pasaka ili tuweze kuila.**”

⁹ Wakamuuliza, “Unataka tukuandalie wapi?”

¹⁰ Yesu akawaambia, “**Tazameni, mtakapokuwa mkiingia mjini, mtakutana na mwanaume amebeba mtungi wa maji. Mfuaneni mpaka kwenye nyumba atakayoingia.**

¹¹ Nanyi mwambieni mwenye nyumba, ‘Mwalimu anauliza: Kiko wapi chumba cha wageni, ambamo mimi na wanafunzi wangu tutakula Pasaka?’

¹² Atawaonyesha chumba kikubwa ghorofani, kikiwa kimepambwa vizuri. Andaeni humo.”

¹³ Wakaenda, nao wakakuta kila kitu kama Yesu alivyowaambia. Hivyo wakaiandaa Pasaka.

*Kuanzishwa Kwa Meza Ya Bwana
(Mathayo 26:31-35; Marko 14:27-31; Yohana 13:36-38)*

¹⁴ Wakati ulipowadia, Yesu akaketi mezani pamoja na wale mitume wake.

¹⁵ Kisha akawaambia, “**Nimetamani sana kuila Pasaka hii pamoja nanyi kabla ya kuteswa kwangu.**

¹⁶ **Kwa maana, nawaambia, sitaila tena Pasaka mpaka itakapotimizwa katika Ufalme wa Mungu.”**

¹⁷ Akiisha kukichukua kikombe, akashukuru, akasema, “**Chukueni hiki mnywe wote.**

¹⁸ Kwa maana nawaambia tangu sasa sitakunywa tena katika uzao wa mzabibu, hadi Ufalme wa Mungu utakapokuja.”

¹⁹ Kisha akachukua mkate, akashukuru, akaumega, na kuwapa, akisema, “**Huu ni mwili wangu unaotolewa kwa ajili yenu. Fanyeni hivi kwa ukumbusho wangu.**”

²⁰ Vivyo hivyo baada ya kula, akakitwaa kikombe, akisema, “**Kikombe hiki ni agano jipykatika damu yangu, imwagikayo kwa ajili yenu.**”

²¹ Lakini mkono wake huyo atakayenisaliti uko hapa mezani pamoja nami.

²² Mwana wa Adamu anaenda zake kama ilivyokusudiwa. Lakini ole wake mtu huyo amsalitiye.”

²³ Wakaanza kuulizana wenyewe ni nani mionganoni mwao angeweza kufanya jambo hilo.

Mabishano Kuhusu Ukuu

²⁴ Pia yakazuka mabishano katikati ya wanafunzi kwamba ni nani aliyeonekana kuwa mkuu kuliko wote mionganoni mwao.

²⁵ Yesu akawaambia, “**Wafalme na watu wa Mataifa huwatawala watu kwa nguvu. Nao wenye mamlaka juu yao hujiita ‘Wafadhili.’**”

²⁶ Lakini ninyi msifanane nao. Bali ye ye aliye mkuu kuliko wote mionganoni mwenu, inampasa kuwa kama ye ye aliye mdogo wa wote, naye atawalaye na awe kama ye ye ahudumuye.

²⁷ **Kwani ni nani aliye mkuu? Ni yule aketiye mezani au ni yule ahudumuye? Si ni yule**

aliyekaa mezani? Lakini mimi niko mionganoni mwenu kama yule ahudumuye.

²⁸ Ninyi mmekuwa pamoja nami katika majaribu yangu.

²⁹ Nami kama Baba yangu alivyonipa ufalme, kadhalika mimi nami ninawapa ninyi,

³⁰ ili mpate kula na kunywa mezani pangu katika karamu ya ufalme wangu, na kukaa katika viti vya enzi, mkihukumu makabila kumi na mawili ya Israeli.”

Yesu Atabiri Kuwa Petro Atamkana

³¹ Yesu akasema, “Simoni, Simoni, sikiliza, Shetani ameomba kuwapetpa ninyi wote kama ngano.

³² Lakini nimekuombea wewe Simoni ili imani yako isishindwe, nawe ukiisha kunirudia, uwaimarishe ndugu zako.”

³³ Petro akajibu, “Bwana, niko tayari kwenda pamoja nawe gerezani na hata kifoni.”

³⁴ Yesu akamjibu, “Ninakuambia Petro, kabla jogoo hajawika usiku wa leo, utakana mara tatu kwamba hunijui mimi.”

Mfuko, Mkoba Na Upanga

³⁵ Kisha Yesu akawauliza, “Nilipowatuma bila mfuko, wala mkoba, wala viatu, mlipungukiwa na kitu chochote?”

Wakajibu, “La, hatukupungukiwa na kitu chochote.”

³⁶ Akawaambia, “Lakini sasa, aliye na mfuko na auchukue, na aliye na mkoba vivyo. Naye asiye na upanga, auze joho lake anunue mmoja.

37 Kwa sababu, nawaambia, andiko hili lazima litimizwe juu yangu, kwamba, ‘Alihesabiwa pamoja na wakosaji’; kwa kweli yaliyoandikwa kunihusu mimi hayana budi kutimizwa.”

38 Wanafunzi wake wakamwambia, “Bwana, tazama hapa kuna panga mbili.”

Akawajibu, “**Inatosha.**”

*Yesu Aomba Kwenye Mlima Wa Mizeituni
(Mathayo 26:36-46; Marko 14:32-42)*

39 Yesu akatoka, akaenda kwenye Mlima wa Mizeituni kama ilivyokuwa kawaida yake, nao wanafunzi wake wakamfuata.

40 Walipofika huko, akawaambia wanafunzi wake, “**Ombeni, msije mkaingia majaribuni.**”

41 Akajitenga nao kama umbali wa kutupa jiwe, akapiga magoti, akaomba

42 akisema, “**Baba, kama ni mapenzi yako, niondolee kikombe hiki. Lakini si kama nipedavyo, bali mapenzi yako yatendeke.**”

43 Malaika kutoka mbinguni akamtokea, akam-tia nguvu.

44 Naye akiwa katika maumivu makuu, akaomba kwa bidii, nalo jasho lake likawa kama matone ya damu yakidondoka ardhini.

45 Baada ya kuomba, akawarudia wanafunzi wake akawakuta wamelala, wakiwa wamechoka kutokana na huzuni.

46 Naye akawauliza, “**Mbona mmelala? Amkeni, mwombe ili msije mkaingia majaribuni.**”

*Yesu Akamatwa
(Mathayo 26:47-56; Marko 14:43-50; Yohana 18:3-11)*

⁴⁷ Yesu alipokuwa bado anazungumza, umati mkubwa wa watu ukaja. Uliongozwa na Yuda, ambaye alikuwa mmoja wa wale wanafunzi Kumi na Wawili. Akamkaribia Yesu ili ambusu.

⁴⁸ Lakini Yesu akamwambia, “**Yuda, je, unamsaliti Mwana wa Adamu kwa busu?**”

⁴⁹ Wafuasi wa Yesu walipoona yale yaliyokuwa yanakaribia kutokea, wakasema, “Bwana, tuwakatekate kwa panga zetu?”

⁵⁰ Mmoja wao akampiga mtumishi wa kuhani mkuu kwa upanga, akamkata sikio la kuume.

⁵¹ Lakini Yesu akasema, “**Acheni!**” Akaligusa lile sikio la yule mtu na kumponya.

⁵² Kisha Yesu akawaambia wale viongozi wa makuhani, maafisa wa walinzi wa Hekalu, pamoja na wazee waliokuwa wamekuja kumkamata, “**Mmekuja na panga na marungu, kana kwamba mimi ni mnyang’anyi?**”

⁵³ Siku kwa siku nilikuwa pamoja nanyi Hekaluni lakini hamkunikamata. Lakini hii ni saa yenu, wakati giza linatawala!”

*Petro Amkana Yesu
(Mathayo 26:57-75; Marko 14:53-72; Yohana 18:12-27)*

⁵⁴ Kisha wakamkamata Yesu, wakamchukua, wakaenda naye mpaka nyumbani kwa kuhani mkuu. Lakini Petro akafuata kwa mbali.

⁵⁵ Walipokwisha kuwasha moto katikati ya ua na kuketi pamoja, Petro naye akaketi pamoja nao.

56 Mtumishi mmoja wa kike akamwona kwa mwanga wa moto akiwa ameketi pale. Akamtazama sana, akasema, “Huyu mtu pia alikuwa pamoja na Yesu!”

57 Lakini Petro akakana, akasema, “Ewe mwanamke, hata simjui!”

58 Baadaye kidogo, mtu mwingine alimwona Petro akasema, “Wewe pia ni mmoja wao!” Petro akajibu, “Wewe mtu, mimi sio mmoja wao!”

59 Baada ya muda wa kama saa moja hivi, mtu mwingine akazidi kusisitiza, “Kwa hakika huyu mtu naye alikuwa pamoja na Yesu, kwa maana yeeye pia ni Mgalilaya.”

60 Petro akajibu, “Wewe mtu, mimi sijui unalosema!” Wakati huo huo, akiwa bado anazungumza, jogoo akawika.

61 Naye Bwana akageuka, akamtazama Petro. Ndipo Petro akakumbuka lile neno ambalo Bwana alimwambia: **“Kabla jogoo hajawika leo, utanikana mara tatu.”**

62 Naye akaenda nje, akalia kwa majonzi.

*Walinzi Wamdhihaki Yesu Na Kumpiga
(Mathayo 26:67-68; Marko 14:65)*

63 Watu waliokuwa wanamlinda Yesu wakaanza kumdhihaki na kumpiga.

64 Wakamfunga kitambaa machoni na kumuuliza, “Tabiri! Tuambie ni nani aliyekupiga?”

65 Wakaendelea kumtukana kwa matusi mengi.

*Yesu Apelekwa Mbele Ya Baraza
(Mathayo 26:59-66; Marko 14:55-64; Yohana 18:28-38)*

⁶⁶ Kulipopambazuka, baraza la wazee wa watu,* yaani viongozi wa makuhani na walimu wa sheria, wakakutana pamoja, naye Yesu akaletwa mbele yao.

⁶⁷ Wakamwambia, “Kama wewe ndiye Kristo,[†] tuambie.”

Yesu akawajibu, “**Hata nikiwaambia hamtaamini.**

⁶⁸ **Nami nikiwaauliza swali, hamtanijibu.**

⁶⁹ **Lakini kuanzia sasa, Mwana wa Adamu ataketi mkono wa kuume wa Mungu Mwenye Nguvu.**

⁷⁰ Wote wakaauliza, “Wewe basi ndiwe Mwana wa Mungu?”

Yeye akawajibu, “**Ninyi mwasema kwamba mimi ndiye.**”

⁷¹ Kisha wakasema, “Tuna haja gani tena ya ushahidi zaidi? Tumesikia wenyewe kutoka kinywani mwake.”

23

*Yesu Apelekwa Kwa Pilato
(Mathayo 27:1-14; Marko 15:1-5; Yohana 18:28-38)*

¹ Kisha umati wote wa watu ukainuka na kumpeleka Yesu kwa Pilato.

* **22:66** Baraza la wazee hapa ina maana ya Sanhedrin ambalo lilikuwa ndilo Baraza la juu kabisa la utawala wa Kiyahudi, lililoundwa na wazee 70 pamoja na kuhani mkuu. † **22:67** Kristo maana yake ni *Masiya*, yaani *Aliyetiwa mafuta*.

² Nao wakaanza kumshtaki wakisema: "Tumemwona huyu mtu akipotosha taifa letu, akiwazuia watu wasilipe kodi kwa Kaisari na kujiita kuwa yeye ni Kristo,* mfalme."

³ Basi Pilato akamuuliza Yesu, "Wewe ndiye mfalme wa Wayahudi?"

Yesu akajibu, "**Wewe wasema.**"

⁴ Pilato akawaambia viongozi wa makuhani na watu wote waliokuwepo, "Sioni sababu ya kutosha kumshtaki mtu huyu!"

⁵ Lakini wao wakakazana kusema, "Anawachochaea watu kwa mafundisho yake katika Uyahudi yote, tangu Galilaya alikoanzia, hadi sehemu hii!"

Yesu Apelekwa Kwa Herode

⁶ Pilato aliposikia hayo akauliza, "Huyu mtu ni Mgalilaya?"

⁷ Alipofahamu kwamba Yesu alikuwa chini ya mamlaka ya Herode, akampeleka kwa Herode, ambaye wakati huo alikuwa pia Yerusalem.

⁸ Herode alipomwona Yesu alifurahi sana, kwa sababu kwa muda mrefu alikuwa amesikia mambo mengi kumhusu yeye. Pia alitarajia kumwona akifanya miujiza kadha wa kadha.

⁹ Herode akamuuliza maswali mengi, lakini Yesu hakumjibu lolote.

¹⁰ Wakati huo viongozi wa makuhani na walimu wa sheria walikuwepo wakitoa mashtaka yao kwa nguvu sana.

* **23:2** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

¹¹ Herode na askari wake wakamdhihaki Yesu na kumfanyia mzaha. Wakamvika vazi zuri sana, wakamrudisha kwa Pilato.

¹² Siku hiyo, Herode na Pilato wakawa marafiki; kabla ya jambo hili walikuwa na uadui kati yao.

Yesu Ahukumiwa Kifo

(*Mathayo 27:15-26; Marko 15:6-15; Yohana 18:39-19:16*)

¹³ Basi Pilato akawaita pamoja viongozi wa makuhani, viongozi wengine na watu,

¹⁴ akawaambia, "Ninyi mlimleta huyu mtu kwangu kana kwamba ni mtu anayewachochea watu ili waasi. Nimemhoji mbele yenu nami nimeona hakuna msingi wowote wa mashtaka yenu dhidi yake.

¹⁵ Wala Herode hakumwona na kosa lolote, ndiyo sababu amemrudisha kwetu. Kama mnavyoona, mtu huyu hakufanya jambo lolote linalostahili kifo.

¹⁶ Kwa hiyo nitaamuru apigwe mijeledi na kumwachia." [

¹⁷ Kwa kuwa ilikuwa lazima kuwafungulia mfungwa mmoja wakati wa Sikukuu.]

¹⁸ Ndipo watu wote wakapiga kelele kwa pamoja, "Mwondoe mtu huyo! Tufungulie Baraba!"

¹⁹ (Baraba alikuwa amefungwa gerezani kwa sababu ya maasi yaliyokuwa yametokea mjini, na kwa ajili ya uuaji.)

²⁰ Pilato, akitaka kumwachia Yesu, akasema nao tena.

21 Lakini wao wakaendelea kupiga kelele wakisema, “Msulubishe! Msulubishe!”

22 Kwa mara ya tatu, Pilato akawaauliza, “Kwani amefanya kosa gani huyu mtu? Sikuona kwake sababu yoyote inayostahili adhabu ya kifo. Kwa hiyo nitaamuru apigwe mijeledi, na kisha nita-mwachia.”

23 Lakini watu wakazidi kupiga kelele kwa nguvu zaidi, wakidai kwamba Yesu asulubiwe. Hivyo, kelele zao zikashinda.

24 Kwa hiyo Pilato akatoa hukumu kwamba madai yao yatimizwe.

25 Akamfungua yule mtu aliyekuwa amefungwa gerezani kwa kuhusika katika uasi dhidi ya serikali na mauaji. Akamkabidhi Yesu mikononi mwao, wamfanyie watakavyo.

*Kusulubiwa Kwa Yesu
(Mathayo 27:32-44; Marko 15:21-32; Yohana 19:17-27)*

26 Walipokuwa wakienda naye, wakamkamata mtu mmoja aitwaye Simoni mwenyeji wa Kirene, aliyekuwa anapita zake kuingia mjini kutoka shambani. Wakambebesha msalaba, wakamlaz-imisha auchukue nyuma ya Yesu.

27 Idadi kubwa ya watu wakamfuata Yesu, wakiwamo wanawake waliokuwa wakimlilia na kumwombolezea.

28 Yesu akawageukia, akawaambia, “Enyi binti za Yerusalemu, msinililie mimi bali jililieni ninyi wenywewe na watoto wenu.

29 Kwa maana wakati utafika mtakaposema,
 ‘Wamebarikiwa wanawake tasa, ambao matumbo yao hayakuzaa, wala matiti yao hayakunyonyesha!’

30 Ndipo

“‘wataimbilia milima, “Tuangukieni!”
 na vilima, “Tufunikeni!”’

31 Kwa maana kama wamefanya hivi kwa mti mbichi, kwa mti mkavu itakuwaje?”

32 Watu wengine wawili wahalifu, walipelekwa pamoja na Yesu ili wakasulubiwe.

33 Walipofika mahali paitwapo Fuvu la Kichwa, hapo ndipo walipomsulubisha Yesu pamoja na hao wahalifu, mmoja upande wake wa kuume na mwingine upande wake wa kushoto.

34 Yesu akasema, “**Baba, wasamehe, kwa maana hawajui walitendalo!**” Wakagawana nguo zake kwa kupiga kura.

35 Watu wakasimama hapo wakimwangalia, nao viongozi wa Wayahudi wakamdhihaki wakisema, “Aliokoa wengine! Ajiokoe mwenyewe basi, kama ye ye ndiye Kristo wa Mungu, Mteule wake.”

36 Askari nao wakaja, wakamdhihaki. Wakamletea siki ili anywe,

37 na wakamwambia, “Kama wewe ni Mfalme wa Wayahudi, jiokoe mwenyewe.”

38 Kwenye msalaba juu ya kichwa chake, kuliкуwa na maandishi haya: HUYU NDIYE MFALME WA WAYAHUDI.

Maandishi haya yalikuwa yameandikwa kwa lugha za Kiyunani, Kilatini na Kiebrania.

39 Mmoja wa wale wahalifu waliosulubiwa pamoja naye akamtukana, akasema: “Wewe si ndiye Kristo? Jiomoe mwenyewe na utuokoe na sisi.”

40 Lakini yule mhalifu mwininge akamkemea mwenzake, akasema, “Je, wewe humwogopi Mungu, wakati uko kwenye adhabu iyo hiyo?

41 Sisi tumehukumiwa kwa haki kwa kuwa tunapata tunayostahili kwa ajili ya matendo yetu. Lakini huyu mtu hajafanya kosa lolote.”

42 Kisha akasema, “Yesu, unikumbuke utakapokuja katika Ufalme wako.”

43 Yesu akamjibu, **“Amin, nakuambia, leo hii utakuwa pamoja nami Paradiso.”**†

Kifo Cha Yesu

(*Mathayo 27:45-56; Marko 15:33-41; Yohana 19:28-30*)

44 Ilikuwa kama saa sita mchana, nalo giza likafunika nchi yote hadi saa tisa,

45 kwa sababu jua liliacha kutoa nuru. Pazia la Hekalu likachanika vipande viwili.

46 Yesu akapaza sauti yake akasema, **“Baba, mikononi mwako naikabidhi roho yangu.”** Baada ya kusema haya, akakata roho.

47 Yule jemadari alipoona yaliyotukia, akam-sifu Mungu, akasema, “Hakika, mtu huyu alikuwa mwenyeye haki.”

48 Watu wote waliokuwa wamekusanyika hapo kushuhudia tukio hili walipoyaona hayo,

† **23:43** Paradiso maana yake bustani nzuri, hapa ina maana mahali zinapokwenda roho za wacha Mungu, yaani watakatifu.

wakapigapiga vifua vyao kwa huzuni na kwenda zao.

⁴⁹ Lakini wale wote waliomfahamu, pamoja na wale wanawake waliokuwa wamemfuata kutoka Galilaya, walismama kwa mbali wakiyatazama mambo haya.

*Maziko Ya Yesu
(Mathayo 27:57-61; Marko 15:42-47; Yohana 19:38-42)*

⁵⁰ Basi kulikuwa na mtu mmoja mwema na mwenye haki, jina lake Yosefu. Yeye alikuwa mjumbe wa Baraza la Wayahudi,[‡]

⁵¹ lakini yeye hakuwa amekubaliana na maamuzi na vitendo vya viongozi wenzake. Huyu alikuwa mwenyeji wa Arimathaya huko Uyahudi, naye alikuwa anaungojea Ufalme wa Mungu kwa matarajio makubwa.

⁵² Yosefu alikwenda kwa Pilato, akaomba apewe mwili wa Yesu.

⁵³ Akaushusha kutoka msalabani, akaufunga katika kitambaa cha kitani safi, na kuuweka katika kaburi lililochongwa kwenye mwamba, ambalo halikuwa limezikiwa mtu mwingine bado.

⁵⁴ Ilikuwa Siku ya Maandalizi, nayo Sabato ilikuwa karibu kuanza.

⁵⁵ Wale wanawake waliokuwa wamekuja pamoja na Yesu wakimfuata kutoka Galilaya wakamfuata Yosefu, wakaliona kaburi na jinsi mwili wa Yesu ulivyolazwa.

^{‡ 23:50} *Baraza la Wayahudi* hapa ina maana ya *Sanhedrin* ambalo ilikuwa ndilo baraza la juu kabisa la utawala wa Kiyahudi, lililoundwa na wazee 70 pamoja na kuhani mkuu.

56 Kisha wakarudi nyumbani, wakaandaa manukato na marhamu ya kuupaka huo mwili. Lakini wakapumzika siku ya Sabato kama ilivyoamriwa.

24

Kufufuka Kwa Yesu

(*Mathayo 28:1-10; Marko 16:1-8; Yohana 20:1-10*)

1 Mnamo siku ya kwanza ya juma, alfajiri na mapema, wale wanawake walichukua yale manukato waliyokuwa wameyaandaa, wakaenda kaburini.

2 Wakakuta lile jiwe limevingirishwa kutoka kwenye kaburi,

3 lakini walipoingia ndani, hawakuona mwili wa Bwana Yesu.

4 Walipokuwa wanashangaa juu ya jambo hili, ghafula watu wawili waliokuwa wamevaa mavazi yanayong'aa kama umeme wakasimama karibu nao.

5 Wale wanawake, wakiwa na hofu, wakainamisha nyuso zao mpaka chini. Lakini wale watu wakawaambia, "Kwa nini mnamtafuta aliye hai mionganoni mwa wafu?

6 Hayuko hapa; amefufuka! Kumbukeni alivy-owaambia alipokuwa bado yuko pamoja nanyi huko Galilaya kwamba:

7 'Ilikuwa lazima Mwana wa Adamu atiwe mikononi mwa watu wenye dhambi na waou ili asulubiwe, na siku ya tatu afufuke.'"

8 Ndipo wakayakumbuka maneno ya Yesu.

9 Waliporudi kutoka huko kaburini, wakawaeleza wale wanafunzi kumi na mmoja pamoja na wengine wote mambo haya yote.

10 Basi Maria Magdalene, Yoana, na Maria mama yake Yakobo, pamoja na wanawake wengine waliofuatana nao ndio waliwaelezea mitume habari hizi.

11 Lakini hawakuwasadiki hao wanawake, kwa sababu maneno yao yalionekana kama upuzi.

12 Hata hivyo, Petro akainuka na kukimbia kwenda kule kaburini. Alipoinama kuchungulia, akaona vile vitambaa vyta kitani, ila hakuona kitu kingine. Naye akaenda zake akijiuliza nini kilichotokea.

*Njiani Kwenda Emau
(Marko 16:12-13)*

13 Ikawa siku iyo hiyo, wanafunzi wawili wa Yesu walikuwa njiani wakienda kijiji kilichoitwa Emau, yapata maili saba* kutoka Yerusalem.

14 Walikuwa wakizungumza wao kwa wao kuhusu mambo yote yaliyotukia.

15 Walipokuwa wakizungumza na kujadiliana, Yesu mwenyewe akaja akatembea pamoja nao,

16 lakini macho yao yakazuiliwa ili wasimtambue.

17 Akawauliza, “**Ni mambo gani haya mnayozungumza wakati mnatembea?**”

Wakasimama, nyuso zao zikionyesha huzuni.

18 Mmoja wao, aliyeitwa Kleopa, akamuuliza, “Je, wewe ndiye peke yako mgeni huku

* **24:13** Maili saba ni kama kilomita 11.2.

Yerusalemu ambaye hufahamu mambo yaliyotukia humo siku hizi?”

19 Akawaauliza, “Mambo gani?”

Wakamjibu, “Mambo ya Yesu wa Nazareti. Yeye alikuwa nabii, mwenye uwezo mkuu katika maneno yake na matendo yake, mbele za Mungu na mbele ya wanadamu wote.

20 Viongozi wa makuhani na viongozi wetu walimtoa ahukumiwe kufa, nao wakamsulubisha.

21 Lakini tulikuwa tumetegemea kwamba yeye ndiye angelikomboa Israeli. Zaidi ya hayo, leo ni siku ya tatu tangu mambo haya yatokee.

22 Isitoshe, baadhi ya wanawake katika kundi letu wametushtusha. Walikwenda kaburini leo alfajiri,

23 lakini hawakuukuta mwili wake. Walirudi wakasema wameona maono ya malaika ambao waliwaambia kwamba Yesu yu hai.

24 Kisha baadhi ya wenzetu walikwenda kaburini wakalikuta kama vile wale wanawake walivyokuwa wamesema, lakini yeye hawakumwona.”

25 Yesu akawaambia, “*Ninyi ni wajinga kiasi gani, nanyi ni wazito miyoni mwenu kuamini mambo yote yaliyonenwa na manabii!*

26 Je, haikumpasa Kristo[†]kuteswa kwa njia hiyo na kisha aingie katika utukufu wake?”

27 Naye akianzia na Sheria ya Mose na Manabii wote, akawafafanulia jinsi Maandiko yalivyosema kumhusu yeye.

[†] **24:26** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

²⁸ Nao walipokaribia kile kijiji walichokuwa wakienda, Yesu akawa kama anaendelea mbele.

²⁹ Lakini wao wakamsihi sana akae nao, wakisema, "Kaa hapa nasi, kwa maana sasa ni jioni na usiku unaingia." Basi akaingia ndani kukaa nao.

³⁰ Alipokuwa mezani pamoja nao, akachukua mkate, akashukuru, akaumega, akaanza kuwagavia.

³¹ Ndipo macho yao yakafumbuliwa, nao wakamtambua, naye akatoweka machoni pao. Hawakumwona tena.

³² Wakaulizana wao kwa wao, "Je, miyo yetu haikuwakawaka kwa furaha ndani yetu alipokuwa anazungumza nasi njiani na kutufafanulia Maandiko?"

³³ Wakaondoka mara, wakarudi Yerusalem. Wakawakuta wale wanafunzi kumi na mmoja na wale waliokuwa pamoja nao, wamekusanyika

³⁴ wakisema, "Ni kweli! Bwana amefufuka, naye amemtokea Simoni."

³⁵ Kisha wale wanafunzi wawili wakaeleza yaliyotukia njiani na jinsi walivyomtambua Yesu alipoumega mkate.

Yesu Awatokea Wanafunzi Wake

(Mathayo 28:16-20; Marko 16:14-18; Yohana 20:19-23; Matendo 1:6-8)

³⁶ Walipokuwa bado wanazungumza hayo, Yesu mwenyewe akasimama katikati yao, akasema, "**Amani iwe nanyi!**"

³⁷ Wakashtuka na kuogopa wakidhani kwamba wameona mzuka.

38 Lakini Yesu akawaauliza, “Kwa nini mnaogopa? Kwa nini mna shaka miyoni mwenu?

39 Tazameni mikono yangu na miguu yangu, mwone kuwa ni mimi hasa. Niguseni mwone; kwa maana mzuka hauna nyama na mifupa, kama mnyionavyo kuwa navyo.”

40 Aliposema haya, akawaonyesha mikono na miguu yake.

41 Wakashindwa kuamini kwa ajili ya furaha na mshangao waliokuwa nao. Akawaauliza, “**Mna chakula chochote hapa?**”

42 Wakampa kipande cha samaki aliyeokwa,

43 naye akakichukua na kukila mbele yao.

44 Akawaambia, “Haya ndiyo yale niliyowaambia nilipokuwa bado niko pamoja nanyi, kwamba yote yaliyoandikwa kunihusu mimi katika Sheria ya Mose, Manabii na Zaburi hayana budi kutimizwa.”

45 Ndipo akafungua fahamu zao ili waweze kuyaelewa Maandiko.

46 Akawaambia, “Haya ndiyo yaliyoandikwa: Kristo atateswa na siku ya tatu atafufuka kutoka kwa wafu.

47 Toba na msamaha wa dhambi zitatangaziwa mataifa yote kupitia jina lake kuanzia Yerusalem.

48 Ninyi ni mashahidi wa mambo haya.

Kuahidiwa Kwa Roho Mtakatifu

49 “Tazama nitawatumia ahadi ya Baba yangu; lakini kaeni humu mjini hadi mtakapovikwa uwezo utokao juu.”

Luka 24:50

cxxviii

Luka 24:53

*Kupaa Kwa Yesu Mbinguni
(Marko 16:19-20; Matendo 1:9-11)*

⁵⁰ Akiisha kuwaongoza mpaka kwenye viunga vya Bethania, akainua mikono yake juu na kuwabariki.

⁵¹ Alipokuwa anawabariki, akawaacha, akachukuliwa mbinguni.

⁵² Kisha wakamwabudu na kurudi Yerusalemu wakiwa wamejawa na furaha kuu.

⁵³ Nao wakadumu ndani ya Hekalu wakim-tukuza Mungu. Amen.

**Biblica® Toleo Wazi Neno: Bibilia Takatifu™
Swahili: Biblica® Toleo Wazi Neno: Bibilia
Takatifu™ (Bible)**

copyright © 2018 Biblica, Inc.

Language: Kiswahili

Translation by: Biblica, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-04-12

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

9cbb05be-39f3-5d18-8b2a-4ba788541462